

## INSTANTANEA POLITICA

### El nervio de un problema

Hasta el momento en que se haga público el supuesto documento firmado por los cinco capitanes de guardias de Asalto no debe hablarse de su contenido. El hecho es demasiado grave para que se pueda escribir sobre él con una frivolidad recusable.

Esta acta fué la que promovió toda la expectación. El voto de confianza que ganó el Gobierno, sin ninguna duda, no ha de resolver el problema, ni abrirá al Ministerio cauce alguno por donde desenvolver la situación.

Ya no piensa nadie en que el Gobierno pueda mantenerse por más días en el banco azul. Ni siquiera pensando en la conveniencia de preparar una solución. Si ésta es difícil, verdaderamente problemática, en estos momentos, lo es aún más la permanencia en el Poder del actual Gobierno, tal y como está firmado.

Además de la gravedad del documento, por lo que significa en sí, hay que añadir la postura en que se sitúan los partidos gubernamentales, es decir, los participantes en la responsabilidad del Poder, partidos que son esencialmente obreristas.

Esta clase de represiones han sido, desde siempre, causa de derrota del Gobierno, porque, aparte del suceso en sí, la verdadera misión es no el destruir una rebelión que ha estallado, aun cuando esto sea imperativo inexcusable, sino prevenirla, impedir que se desarrolle. Los sucesos de Casas Viejas, ¿son el fruto amargo de un estado de rebeldía anarquista? ¿Cómo ha podido desarrollarse, explotar, este espíritu de desintegración social, sin poner mano en las fuentes originarias? He aquí lo que ha de buscarse sin parar mientes en un episodio, por doloroso que sea. ¿Es una conducta política la que ha fracasado? ¿Es un partido?

Cuanto más se hurgue en este hecho tanto más se desvía la atención de lo que a nuestro modo de ver es el tema fundamental: si es una política la que ha engendrado la contrapartida de una rebelión. Si es así hay que abandonarla, porque nada se logra con saber si los muertos lo fueron en plena refriega o si hubo exceso de autoridad. Mientras subsista la causa siempre estaremos pendientes de sus efectos.

ALVAREZ DE LEON

## EN CASA DE SUS PADRES

### Torres Escartín, fugado del manicomio de Reus, fué detenido en Ayerbe

HUESCA. — En comunicación oficial dió cuenta la Guardia civil del puesto de Ayerbe haber prestado un servicio que tiene cierta importancia.

Comunicó al gobernador civil que había sido detenido el famoso Rafael Torres Escartín, en aquella villa, en casa de sus padres.

Torres Escartín es uno de los autores del asesinato cometido en la persona del cardenal Soldevilla, del atraco en la sucursal del Banco de España en Gijón y de la muerte del exgobernador de Bilbao señor Regueral.

Dicho sujeto se había fugado del manicomio de Reus el 27 de febrero.

El día 28 llegó a Ayerbe, en el tren de Zaragoza, y fué a casa de sus padres y hermanos, donde se quedó hasta que, enterada la Benemérita, fué detenido la noche del 2 de marzo.

Esta tarde ha sido traído a la cárcel de Huesca.

La única declaración que ha hecho es que se fugó de acuerdo con el médico del manicomio, a lo que, naturalmente, no se ha dado crédito alguno.—LACASA.

## EN TORNO AL APASIONANTE ASUNTO DE LOS JEFES DE ASALTO

### El capitán de Asalto señor De la Gándara dice que en las órdenes recibidas el 11 de enero había una determinando que en la represión no hubiera heridos ni prisioneros

Los comentarios han sobrepasado la importancia del acta, certificación o declaración firmada por los cinco capitanes castigados. Concepto de la disciplina en las batallas y en las represiones. La actitud de los cinco castigados fué puramente individual.



De izquierda a derecha: Capitanes don Gumersindo de la Gándara, don Faustino Rivas, don José Hernández de la Varga, don Félix Fernández Prieto y don Jesús Loma.

El interés que ha despertado en todas partes la cuestión derivada de los sucesos de Casas Viejas—el acta suscrita por los jefes del Cuerpo de Asalto—hace que el público quiera conocer todos los detalles relativos a lo acaecido en esta cuestión que parecía iba a quedar despejada anteayer, pero que no tuvo la claridad esperada porque las manifestaciones del director general de Seguridad, que anteriormente se estimaban sensacionales, no tuvieron, ni mucho menos, tal sensacionalismo.

Por ello, y puesto que nuestros lectores ya conocen cuáles fueron las declaraciones de dicho director general, pues aparecieron en nuestra edición anterior, estimamos de gran interés recoger hoy lo manifestado por el capitán destituido don Gumersindo de la Gándara, tan conocido en nuestra ciudad, donde estuvo al frente de la compañía de Asalto que vino de Madrid, el pasado septiembre.

Las mencionadas declaraciones han

sido obtenidas por un diario madrileño, del que las reproducimos. Firma esta transcendental entrevista el competente escritor don Antonino Uriel.

EN BUSCA DE UN DOMICILIO. — LA PERSONALIDAD DEL CAPITAN DE LA GANDARA

“Luego de una peregrinación, que momento hubo en que se nos antojó interminable, conseguimos averiguar el domicilio de don Gumersindo de la Gándara Marsella, uno de los cinco capitanes del Cuerpo de Asalto arrestados como consecuencia de la información que el director general de Seguridad abrió—y que fué entregada al presidente del Consejo—en virtud de un escrito firmado por los capitanes que mandaban las cinco compañías de Asalto de Madrid.

Don Gumersindo de la Gándara es uno de esos hombres afables a los que se mira con simpatía luego de haber cruzado el primer saludo. Conocido del periodista por la casi asi-

dua coincidencia en algunos departamentos del vetusto caserón de la calle de Víctor Hugo, el señor De la Gándara nos recibió con su habitual amabilidad.

UNA CUESTION QUE LOS COMENTARISTAS HAN SOBREPASADO. INSTINTIVO DE DEFENSA MORAL

Exponemos el objeto de nuestra visita, y el señor De la Gándara no se muestra sorprendido. Más bien nos dió la impresión de que la esperaba. —Quisiera —le decimos— saber la síntesis del escrito firmado por usted y sus compañeros.

—A esta cuestión se le ha concedido una importancia que nosotros—lo confieso con toda ingenuidad—estábamos muy lejos de imaginar. Pero antes quisiera salir al paso de las hipótesis que en relación con este incidente se han hecho, y con toda honradez, bajo palabra de honor, le aseguro a usted que estamos por encima de las maniobras políticas que se nos atribuyen. La redacción del escrito fué algo espontáneo, hijo de la indignación que nos produjo el sentirnos indefensos. Ese escrito no es otra cosa que una certificación, y en ella decimos que por el “prestigio y por la dignidad del Cuerpo de Asalto a que nos honramos perteneciendo teníamos que hacer constar que las órdenes recibidas el día 11 de enero fueron las de que en la represión no hubiera heridos ni prisioneros”.

LAS ORDENES LAS RECIBIERON DE LOS SUPERIORES.—EN DEFENSA DEL CUERPO DE ASALTO

—¿Quién o quiénes dieron esas órdenes?

—Nuestros superiores.

—Se habla—y para esto hay versiones para todos los gustos—de que la actitud de ustedes obedece, más que a un sentimiento profesional, a determinada tendencia en el orden ideológico y político.

—También lo sé. Y he aquí lo que me sugiere esa hipótesis absurda o malintencionada. El Cuerpo de Asalto es creación de la República. Los jefes y oficiales que a él acudieron no podían ni pueden tener otros ideales que los netamente republicanos. Veníamos a defender el régimen, a procurar su afianzamiento. Y cuando fué menester—recuérdense los sucesos de agosto—dimos el rendimiento que de nosotros se esperaba. En este orden—en el de amor a la República—no concedo ni puedo conceder superioridad. Entonces—en agosto—como después y ahora nos hemos limitado a cumplir con nuestro deber. Aborrido el movimiento se concedieron recompensas justísimas. Nuestro jefe

—en este caso concreto el director general de Seguridad—obtuvo como premio a su actuación—porque suya es la nuestra—el collar de la República. Por los sucesos posteriores se nos ha tildado, por la oposición, de criminales y de asesinos. Y nadie se ha preocupado—con esa fe y esa entereza que se ponen en otros aspectos de la

## La inauguración de la Exposición de fotografías de Checoslovaquia



En el domicilio de Montañeros de Aragón se inauguró la interesante exposición de fotografías de Checoslovaquia, acto en el que estuvieron presentes las autoridades locales, y por delegación expresa del señor ministro de Checoslovaquia en España, el señor Martín Sancho, que le representó en dicho importante acto. La exposición de Montañeros de Aragón ha sido una de las más interesantes celebradas en Zaragoza en este aspecto alpino.

(Foto. A. de la Barrera)

EL NUMERO ESPECIAL QUE “LA VOZ DE ARAGON” DEDICA A LOS ARAGONESES RESIDENTES EN MADRID SE PUBLICA EL MARTES PROXIMO

## UNA NOTA

### El precio de la remolacha

JURADO MIXTO REMOLACHERO AZUCARERO DE ARAGON, NAVARRA Y RIOJA

Se nos envía esta nota:

“En sesión del pleno de este Jurado, celebrada el día 3 de marzo del año en curso, se dió cuenta de la resolución dada por la Dirección General de Industrias del Ministerio de Agricultura, de haberse fijado el precio mínimo de la remolacha en el de 82 pesetas la tonelada, si bien se deja en libertad tanto a las fábricas como a los cultivadores para la fijación de precios más elevados en razón de la ley de oferta y de demanda.

Respecto a la contratación este Jurado acordó dirigirse a las Sociedades Azucareras—sobre las que tiene jurisdicción— para que en el plazo de seis días manifiesten a este Jurado Mixto la cantidad de toneladas de remolacha que en cada una de las zonas de Aragón, Navarra y Rioja van a contratar en la presente campaña, especificando el número de toneladas a contratar en cada pueblo”.

vida nacional—de salir al paso de esa calumnia.

No podíamos, como caballeros ni como militares, aceptar cualquier resolución que pusiere en entredicho nuestra dignidad y nuestro prestigio. Y esta alusión no tiene que ver nada con lo que podamos representar individualmente. Es que luego de lo que se ha dicho por periódicos de la oposición, y que nadie—esto es lo triste—ha procurado desvirtuar, el Cuerpo de Asalto estaba bajo el estigma de la criminalidad y el asesinato. ¡Manchado de sangre! ¿Y cómo pertenecer a un Cuerpo tildado de esa manera? Los Gobiernos cambian, los jefes del Ejército se suceden; pero las instituciones quedan, y el Cuerpo de Asalto es una institución creada por la República.

ACTITUD DE LAS INDIVIDUALIDADES. — CONCEPTO DE LA DISCIPLINA. — PARA QUE LO SEPA LA OPINION

—La actitud de ustedes, ¿obedece a un acuerdo colectivo o puramente individual?

—Netamente individual.

—¿Tiene algún aspecto de solidaridad con el capitán Rojas?

—En el orden moral, sí. Porque el capitán Rojas en Casas Viejas, como los demás en otros sitios, no hizo otra cosa que cumplir las órdenes recibidas. Al militar cuando recibe una orden no le cabe otra cosa que cumplirla. Y aceptar la responsabilidad que en virtud de su cumplimiento pueda haberle. En campaña los jefes mandan que se bombardeen poblados y lo hacemos; en las retiradas se nos dice a veces que no nos paremos a recoger los heridos. Y, con el corazón destrozado, con el alma partida, los heridos quedan en el camino. ¿Hicimos mal? ¿Hicieron mal, que no es lo mismo! ¿Qué sería de la disciplina si en un momento determinado se pudieran discutir las órdenes superiores?

—Pero el escrito firmado por ustedes se ha salido de las normas reglamentarias.

—Aparentemente, sí. En el fondo, no. Porque en más de una ocasión acudimos a nuestros jefes inmediatos. No fuimos atendidos, como tampoco lo habríamos sido ahora. No teníamos confianza, porque a los pocos segundos de haber firmado se nos invitó a que rompéramos el acta, el escrito o la certificación. que de las tres maneras se le ha llamado antes de conocer su contenido.

Y ahora, para que el país sepa la verdad de lo ocurrido, tenga perfecta visión de lo que ha pasado, es por lo que hemos firmado el escrito, el acta o la certificación, para que se haga justicia.”

DE AVIACION

**Aterrizó el trimotor procedente de Barcelona**

A causa de la fuerte barrera nubosa encontrada en ruta aterrizó ayer el trimotor que hace el servicio de Barcelona a Madrid, pilotado por el señor Ruano, y llevando como mecánico al señor Melero. El aparato es el "E. D. A. núm. 17. 10". Llevaba varios pasajeros para Madrid, que siguieron viaje en ferrocarril.

**LA PROPAGANDA UNIVERSITARIA**

El "Havilland Mtoh", que hace la propaganda de la Lotería Universitaria, realizó ayer sobre la ciudad diversos vuelos arrojando octavillas para intensificar la compra de lotería de la Ciudad Universitaria, de Madrid.

Subió el aparato, en sus frecuentes ascensiones, a varias personalidades zaragozanas.

Mañana seguirán viaje a Huesca, Lérida y Barcelona, como plazas de su viaje comercial.

**Colaboraciones de La Voz de Aragón**

ESTAMPAS DE MADRID

**DIA DE CARNAVAL BAJO LA LLUVIA**

El percal mojado en llanto de nubes hace más patético, más conmovedor el pobre disfraz del chico de la portera. Del simpático chico de la portera, que es el auténtico personaje de estos Carnavales madrileños, lánguidos de decadencia y faltos de sentido.

Se levantó el día lloviendo. Llamaba la lluvia a la ventana de las máscaras como en tristes versos de Verlaine. Y con el día se levantó el chico de la portera y, de no animarle la tozuda imaginación vagamente tradicional, se hubiera echado a llorar de bruce sobre la mañana del domingo.

¡Qué mañana de domingo, Señor! Entra en la tarde de plomo, fría y desagradable, sin que nadie se entere. Como por milagro. Y en las

primeras horas empieza a querer hacer notar sus derechos de domingo de Carnaval en el paseo de la Castellana. El chico de la portera se ha encontrado hasta con quince chicos más correspondientes a otras quince porterías madrileñas. Uno lleva un rallador, otro un "matasuegras", aquél un "Bartolo haciendo pipi" solo, y éste una escoba que piensa utilizar en vez de "confetti" porque resulta más barato y total igual da en la cara y hace cosquillas.

En las tribunas hasta veinte personas con paraguas. Y abajo guardias o gentes disfrazadas de guardias cuidando del orden de una circulación cuya existencia se puede admitir en filosofía, pero que en la práctica se reduce a tres carrozas mugrientas y un carro anunciador de una película.

¡Qué domingo de Carnaval, Señor! Anochece sin que la lluvia deje un momento de fingir "confetti" sobre las últimas máscaras obstinadas hasta el sacrificio en pasear de arriba abajo, desde la estatua del navegante Colón hasta la del tribuno Cas. telar, rodeado de gentes que le saludan en bronce y de una mujer desnuda que tira en mármol.

De vez en cuando un grito histérico... unas voces atipladas que chillan queriendo, inútilmente, traer una alegría imposible. Y el pobre niño, chiquitín y lloroso, vestido de militar. ¡Qué horror de niño!... Parece que es el mismo de todos los años, el que le hizo tanta gracia en un Carnaval remoto a una sobrina del general Margallo...)

La noche será otra cosa. En los bailes habrá un poquito de vomitona del hombre "que vive su vida" y hasta nos jurará don Ernesto, formalísimo tenedor de libros, que ha tenido una aventura de Carnaval con una dama de condición que por cierto no se quiso quitar los guantes en toda la noche y era muy chula de frases.

¿Y para esto hay encendidas protestas cada vez que se habla de suprimir el Carnaval?

Llevamos varios años presenciando las protestas de los escritores madrileñistas y los concejales castizos cuando alguien propone terminar con esta fiesta sin objeto, sin alegría posible en el clima de nuestra contemporaneidad...

**El alcalde dió cuenta al Ayuntamiento de sus gestiones en Madrid y de la obtención de los beneficios de la ley de Ensanche**

Ayer tarde se reunió el Ayuntamiento en sesión ordinaria, bajo la presidencia del alcalde, señor Pérez Lizano, y con asistencia de 26 concejales.

El secretario, señor Ibáñez Serrano, dió lectura al acta de la sesión anterior, unánimemente aprobada.

**LABOR DE LA ALCALDIA**

Terminado el orden del día, que se aprobó sin discusión, retirándose un dictamen sobre construcción de una escuela en el Casino de Montemolín, el alcalde hizo uso de la palabra para dar cuenta de las gestiones realizadas en Madrid.

Dijo que había tratado con el jefe del Gobierno de los beneficios concedidos por la ley de Ensanche, habiendo obtenido la promesa de que en la "Gaceta" de hoy aparecerá una disposición haciendo extensivos estos beneficios a Zaragoza.

También se ha ocupado el señor Pérez Lizano del problema escolar, para cuya atención ha conseguido la promesa de una subvención que oscilará de 12.000 a 15.000 pesetas.

Finalmente gestionó la pronta construcción de los nuevos edificios del Banco de España y Delegación de Hacienda. Aun cuando se anuló la subasta correspondiente a la contratación de las obras de este último, en breve se anunciará de nuevo.

**RUEGOS Y PREGUNTAS**

El señor Ruiz rogó se trate de educar a los niños para evitar actos de incultura, repartiendo por las escuelas cartillas apropiadas al caso.

Se adhirió el señor Lajusticia.

El señor Cavero rogó a la Alcaldía tome las medidas oportunas para adecentar la escuela de los Graderos.

Luego preguntó si es legal la tracción de un expediente llevado a la aprobación del Ayuntamiento sin que haya dictaminado la Comisión oportuna. El secretario informó en el sentido de que el caso sería ilegal e irregular.

El señor Cavero se refiere a un dictamen de la Comisión de Gobernación, y pide se abra un expediente para depurar responsabilidades, celebrándose una sesión secreta a tal caso. Se refiere a los expedientes sobre adquisición de solares con destino a escuelas del barrio de Delicias.

Se adhirió el señor Pineda, como presidente de la Comisión.

Rogó el señor Uriarte se adecente el Puente de Piedra, que en algunos puntos se encuentra intransitable.

Se adhirió al ruego el señor Comet, pidiendo se tire una tapia de propiedad particular que dificulta la circulación a la entrada del puente por la parte del Arrabal.

El señor Fernández Casas ruega se provea de alumbrado eléctrico a cierto sector del barrio de San José.

El señor Bozal pide que la sesión solicitada por el señor Cavero para tratar de determinado expediente sea pública y no secreta.

Advertió el alcalde que es preciso

atenerse a las disposiciones reglamentarias.

**MOCIONES**

Verbalmente presentó una el señor Sarría Górriz, pidiendo se pida una subvención a la Dirección General de Montes. Complementó la propuesta el señor Lajusticia, proponiendo se destine parte de dicha subvención a aumentar el jornal que se fija para la apertura de hoyos con destino al arbolado.

Tomada en consideración la propuesta se levantó la sesión por no haber más asuntos a tratar.

**LOS CAMPEONATOS DE ESQUIS**

**El gran día alpino de mañana en Sallent**

Hoy saldrán hacia Sallent más de un centenar de esquiadores de Montañeros de Aragón para celebrar los concursos en las pistas de El Formigal (Sallent), donde se disputa el Campeonato de Medio Fondo que debe seleccionar a los corredores para asistir al Campeonato de España.

También se celebrará una carrera infantil reservada a los naturales del país, para que en ella luzcan sus condiciones con "chaveas" de Sallent, que en esto del esquí son los primeros de España.

Es Sallent el primer pueblo español que ha adoptado el "esquí" para la práctica de la vida invernal, destruyendo la consabida frase de "bloqueados por la nieve", que en otro tiempo era frecuente en los pueblos de alta montaña aragonesa.

Los concursos de mañana, dedicados a Sallent por los Montañeros de Aragón, tienen el noble y deportivo fin de servir de homenaje a la afición del simpático y hospitalario pueblo montañés.

SALIENT, 3.—El entusiasmo que aquí reina por la llegada de los Montañeros de Aragón, que vienen a celebrar los concursos de esquí, es aquí muy grande. Los pequeños están preparando sus palos para mañana poder demostrar ante los zaragozanos los progresos realizados en cuestión de patinaje.

El tiempo sigue nublado y ha llovido durante la semana en el poblado, pero la nieve acumulada en los altos es de buena calidad.

Está libre la carretera hasta Sallent, y puede subirse en auto hasta cuatro kilómetros más allá, punto donde comenzarán las carreras.

Se prepara un recibimiento entusiasta a los zaragozanos.

Notifica Montañeros de Aragón a los que concurren a sus desplazamientos a Sallent que deben estar en el domicilio social media hora antes de la salida de los autocares, con el fin de acondicionar la impedimenta y poder salir a la hora fijada.

LA JUNTA DE ABASTOS

**Varios acuerdos en beneficio del consumidor**

Se nos envía esta nota: "El miércoles último se reunió la Junta municipal de Abastos tratando sobre diversas cuestiones de su competencia.

Se acordó proponer la imposición de sanciones, que oscilan entre 150 y 500 pesetas, a varios industriales lecheros por agudo en las leches.

Tras amplio cambio de impresiones se acordó acceder a la solicitud por el gremio de vendedores de combustible en sentido de proponer al Ayuntamiento una modificación provisional en las medidas de garantía para la venta de carbón, al objeto de que pueda analizarse tanto su peso como su calidad. Hasta que el Ayuntamiento tome acuerdo continuará el régimen actual.

La comisión hizo notar que, no obstante el requerimiento que por medio de anuncio oficial se hizo para que los industriales vendedores de géneros de consumo colocasen los precios de los artículos, esta obligación no se cumple conforme es debido y al objeto de que sea cumplida en todas sus partes se encargó a la inspección una vigilancia constante y que se denuncien los casos para imponer a los contraventores las sanciones correspondientes.

Acordó, además, la comisión que los repartidores de carnes a domicilio lleven, con los géneros objeto de reparto, albaranes o libreta donde conste la cantidad que llevan a cada casa y la clase, a fin de comprobar si éstas responden a los encargos".

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

**Juramento de la Constitución norteamericana por Roosevelt**

Ultimados ya los preparativos para tomar posesión Roosevelt de la Presidencia de los Estados Unidos, y constituido su Gabinete de secretarios del Estado (Ministerio), restan algunos detalles por acordar para la ceremonia donde Hoover le transmitirá sus poderes presidenciales.

Roosevelt jurará la Constitución norteamericana sobre una antigua Biblia holandesa, abierta precisamente por las páginas donde figura una invocación a la caridad, finada con estas palabras:

"Y ahora queda la Fe, la Esperanza y la Caridad; pero de estas tres virtudes la Caridad es la más hermosa."

Uno de los antepasados de Roosevelt trajo a los Estados Unidos, en 1644, ese ejemplar de la Biblia, sobre la que jurará el nuevo presidente.

Como texto de su primer mensaje presidencial a los estadounidenses ha elegido Roosevelt el décimotercero capítulo de la primera epístola a los corintios.

**BULGARIA, YUGOSLAVIA Y EL CONGRESO MACEDONICO**

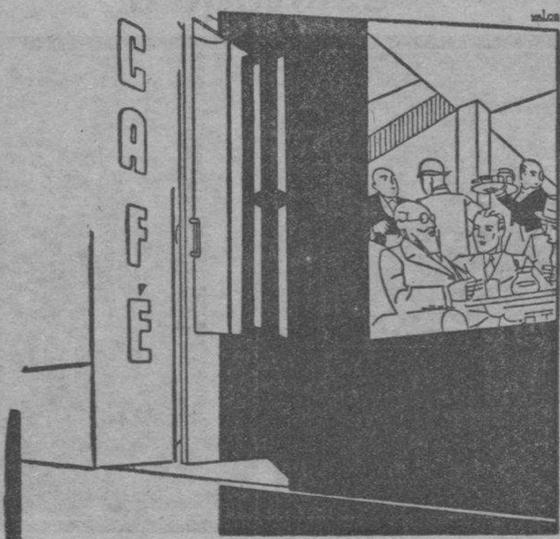
Recientemente en Gorna Djomaya (Bulgaria) los macedonios han celebrado su Congreso nacional.

Añorando su perdida independencia desde hace tantos años, y divididos sus pueblos entre varias naciones, ahora, principalmente, integrando Bulgaria y Yugoslavia, los congresistas, en sus acuerdos, propugnan por la transformación de Macedonia en un Estado independiente y organizan la inmigración de sus nacionales en Bulgaria para desarrollar una lucha armada a fin de conseguir la finalidad propuesta.

Tales acuerdos han sido considerados por el Gobierno yugoslavo como una positiva amenaza contra la integridad del territorio perteneciente al reino de croatas, serbios y eslovenos.

Una reclamación por vía diplomática no se ha hecho esperar y Yugoslavia ha reclamado a Bulgaria contra los manejos y propósitos macedónicos y hace responsable al Gobierno búlgaro de los conflictos que pudieran surgir en su consecuencia entre ambos Estados.

Se prevee una agudización de las luchas que los macedonios han venido sosteniendo contra los guardafronteras yugoslavos, a veces reforzados por efectivos del ejército que, a costa de cruentas refriegas, han logrado expulsar del territorio yugoslavo a los invasores organizados, dirigidos y alentados por conocidos agitadores de Bulgaria, donde el odio secular contra sus vencedores se manifiesta en toda ocasión propicia.



La tertulia del café es animada, no acaba nunca... hasta en la calle siguen las discusiones... y cuando el primero se da cuenta de que hace fresco, por lo general ya está incubando un resfriado. No olvide que la ASPIRINA corta rápida y radicalmente cualquier resfriado.



**Aspirina**

# INFORMACIONES DE MADRID

## LAS CORTES CONSTITUYENTES

### Lentísima discusión del proyecto sobre las Congregaciones religiosas

Renovó el señor Guerra del Río la cuestión de Casas Viejas e intervinieron en el debate los señores Maura y Lerroux.-Comentarios que suscitó la intervención de estos señores y la del presidente del Consejo.-No es cierto que cese la obstrucción

#### La sesión

#### APLAZAN UNA APROBACION. — GESTION DE SUPLICATORIOS

MADRID. — Comienza la sesión a las cuatro de la tarde.

Preside el señor Besteiro.

Como en días anteriores se aplaza la aprobación del acta a petición de los radicales.

Se da cuenta de varios suplicatorios para procesar a otros tantos diputados.

#### DEBATE SOBRE EL PROYECTO QUE AFECTA A LAS CONGREGACIONES RELIGIOSAS

Continúa la discusión del dictamen al proyecto sobre Congregaciones religiosas.

El señor ROYO VILLANOVA consume un turno en contra del artículo preliminar.

Dice que antes de discutirse el dictamen se debe decidir si el sistema de Gobierno adoptado por la República será parlamentario o presidencialista.

Estima que precisa mucho tiempo para aplicar el art. 26 de la Constitución, con el fin de herir lo menos posible los intereses sociales, ya de por sí muy heridos.

Recuerda la viva discusión que originó dicho artículo, que no se aprobó por franca mayoría.

Afirma que la mayor parte de la opinión nacional no estaba conforme con él.

Recuerda el tacto con que en esta cuestión procedieron siempre los liberales españoles, y pide a los republicanos que se comporten de manera análoga.

Censura la premura con que se trata de aprobar el proyecto.

Alude al discurso que pronunció el jueves el señor Goicoechea, en el cual coincidió con el señor Albornoz mostrándose antiparlamentario.

Más apremiante que la aprobación de este proyecto estima que es el de Garantías constitucionales.

Lamenta que se haya adoptado el sistema unicameral, pues el Senado sería un contrapeso para las decisiones de esta Cámara.

Pide que las Congregaciones religiosas no se vean privadas del ejercicio de la enseñanza, pues con esto numerosos niños quedarían faltos de instrucción.

Pregunta si es más urgente arrojar a los frailes de los Centros de enseñanza que aprobar las leyes municipal y provincial.

Considera a los republicanos actuales inferiores a Cánovas y a Sagasta.

Añade que es más urgente que esta discusión la del Código penal.

Continúa atacando el dictamen.

Muchas veces — agrega — se infringen los artículos constitucionales, como ha ocurrido en Barcelona, donde en una exposición de proyectos para construcción del aeropuerto no hay una sola bandera tricolor, sino banderas catalanas de gran tamaño. Esto constituye una infracción del art. 1.º de la Constitución.

Termina diciendo que las voces de mando que se den en el Ejército deberán hacerse en catalán, vasco, gallego, valenciano, etc., para que las entiendan los soldados.

#### EN NOMBRE DE LA COMISION

El señor FERNANDEZ CLERIGO le contesta por la Comisión.

Dice que la aprobación de esta ley es un imperativo constitucional para estas Cortes.

También es urgente el proyecto de garantías. Por eso lo aprobarán estas Cortes. Eso es cosa del Gobierno, que habrá de señalar el curso de la legislación.

Dice que el Sr. Leizaola ha adoptado una bandera nacionalista.

Hay imposibilidad constitucional para que los Estatutos regionales recaben el régimen especial para cultos y sus relaciones con la Iglesia.

#### UNAS RECTIFICACIONES

El señor ROYO VILLANOVA rectifica recordando la teoría del Estado del derecho, que es garantía para todos los ciudadanos.

El señor AIZPURU rectifica brevemente.

Queda terminada la discusión de la totalidad del art. 1.º

#### PARA FORMAR PARTE DE UNA COMISION

El señor BESTEIRO comunica que las minorías conservadora y radical izquierdista han designado sus representantes en la Comisión que irá a Casas Viejas, siendo nombrados los señores García y Bravo Ferrer, y Lara y Botella Asensi, respectivamente.

#### UNA INCIDENCIA Y UN VOTO RETIRADO

Se pone a discusión un voto particular del señor RICO ABELLO al artículo primero.

El señor MORENO MATEO lo rechaza, por la Comisión.

El señor RICO ABELLO pide votación.

Cuando se va a proceder a votación ordinaria algunos diputados de la mayoría solicitan que sea votación nominal, en vista de que hay escasos diputados en el salón.

Empiezan a sonar los timbres, produciéndose revuelo.

El señor MARTINEZ MOYA estima que una vez acordada la votación ordinaria no debe votarse nominalmente.

El señor BESTEIRO explica lo ocurrido.

#### DOS PROPOSICIONES INCIDENTALES

A continuación se lee una proposición incidental de los radicales pidiendo que el presidente del Consejo comunique a la Cámara los documentos que llevaba ayer encerrados en un sobre, de los cuales se ocupa la Prensa de la mañana.

Se lee otra proposición de don EDUARDO ORTEGA Y GASSET pidiendo una explicación al Gobierno sobre las medidas adoptadas contra los capitanes de guardias de Asalto por haber declarado éstos las órdenes que dictó el Gobierno para reprimir el movimiento de Casas Viejas.

#### LOS RADICALES, CONTRA EL JEFE DEL GOBIERNO

El señor BESTEIRO cree que la proposición anterior debe discutirse en primer lugar.

Don E. ORTEGA Y GASSET cede el turno para que se discuta la proposición de los radicales.

El señor GUERRA DEL RIO la defiende recordando lo que el señor Azaña manifestó sobre los papeles que contenía el sobre.

—Nosotros creíamos ayer—añade—que habíamos prestado un gran servicio a la República y a Su Señoría y a eso se nos ha contestado de una forma inconveniente. Ahora le brindamos la ocasión de hablar.

#### CONTESTACION DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO

El señor AZAÑA cree que la pro-

posición es insólita, porque se funda en cosas que no se le pueden reprochar.

Al acabar la sesión de ayer me dijeron unos periodistas: "Lleva Su Señoría unos papeles". Y contesté: "Para una vez que traigo documentos a la Cámara no me los dejan leer".

El señor GUERRA DEL RIO.—No; dijo que los guardaba para mejor ocasión.

El señor AZAÑA.— Cuando se viene a un debate cada uno puede venir preparado con los datos que considere necesarios y los razonamientos y argumentos que quiera. Yo no necesito esas pruebas escritas y como se trataba de papeles míos los llevé a mi casa.

No creo que haya derecho a exigir al Gobierno que los datos y documentos que posee y que son necesarios para su gestión los entregue al Parlamento.

El señor TERREROS.— Tampoco debe decirlo a los periodistas.

El señor AZAÑA replica que no hizo declaración alguna sobre el alcance de dichos documentos.

Ante las continuas interrupciones de los radicales el señor BESTEIRO dice a todos que dominen sus pasiones.

El señor AZAÑA insiste en que la proposición significa pedirle que traiga su archivo para conocimiento de la Cámara.

—Tengo derecho a traer—agrega—para mis intervenciones parlamen-

tarias los antecedentes precisos, no pudiendo exigir del Gobierno ni de los ministros que traigan al Parlamento los documentos que posean para uso de sus atribuciones.

#### INSISTENCIA DE LOS RADICALES

El señor GUERRA DEL RIO.— Es preciso, por el honor de las Cortes, que no pueda decirse que tratamos de ocultar un asunto que está alcanzando en la calle la máxima vibración.

Se refiere a los sucesos de Casas Viejas diciendo que allí fueron fusilados catorce o dieciséis hombres.

—El capitán que mandaba las fuerzas de Asalto — añade — cuando alguno pedía clemencia decía: "Tengo órdenes severísimas".

En el "Diario de Sesiones" constan las declaraciones de los médicos, que aseguran haber oído aquello al capitán Rojas. Lo dicen también el mayor propietario de Casas Viejas, el delegado del gobernador de Cádiz, además de los diputados que formaban parte de la Comisión extraparlamentaria.

Debe aclararse todo esto con las copias que contenía el sobre.

El Gobierno dijo que había entregado el asunto a los jueces, pero los jueces eran quienes tenían presos a los familiares de los fusilados.

El capitán Rojas creía que había cumplido con su deber, pero después sus jefes creyeron lo contrario y Rojas requirió a sus compañeros, quienes suscribieron un acta que, por lo visto, conoce toda España y no conoce el Parlamento. Los capitanes aseguran haber recibido órdenes de que no hubiera heridos ni prisioneros. Interpretaron esta orden en el sentido de que su obligación era no entregar más que muertos.

Los capitanes creyeron que las órdenes debían comunicárselas a sus subordinados e hicieron formar a la tropa.

Pide aclaraciones al jefe del Gobierno.

#### OTRA INTERVENCION ACUSATORIA

El señor MAURA interviene. —Si no se hubiera presentado esta proposición —dice— la hubiera presentado yo. Lo ocurrido ayer no puede volver a ocurrir.

Las oposiciones hicimos el sacrificio de callar todo aquello que pudiera dar alcance político al debate. Lo hicimos no por confabulación, sino porque cada uno tiene conciencia de la responsabilidad.

Dirigiéndose a los agrarios dice: —No quisimos, señores de la extrema derecha, producir el desprestigio parlamentario.

Las frases pronunciadas por Su Señoría—dice al señor Azaña—hablaban de posibles sobornos y turbios contactos. Yo, que tengo la conciencia tranquila, no les di importancia; pero en los pasillos se dijo que había cosas de tal magnitud que esperaba mostrarlas para que callara la oposición.

Al llegar hoy a la Cámara decían que en el sobre había documentos y aclaraciones, y por el honor de los diputados, y por el honor de la Cámara, pido su lectura. (Aplausos en la oposición).

#### DE NUEVO HABLA EL SEÑOR AZAÑA

El JEFE DEL GOBIERNO.— Ni de cerca ni de lejos he dado pretexto a nadie para creer que los papeles que traje afectaban a nadie particularmente.

El señor Maura es injusto conmigo suponiendo que he podido dar a entender ni directa ni indirectamente lo que se atribuye. Me tendría yo a menos de emplear semejantes sistemas con mis adversarios.

El señor Guerra del Río se equivoca al decir que nosotros pretendíamos encerrar a nadie utilizando los votos, y expresando la sospecha

de que los jueces tenían presos a los familiares de las víctimas.

Respecto a las órdenes que se dice recibieron los capitanes de guardias de Asalto el único que no ha firmado el acta ha sido el que fué a Casas Viejas. Los comandantes, tenientes coroneles y coronel del Cuerpo han negado que recibieran tales órdenes.

Eso es todo. No creo que un partido político que aspira a gobernar pueda hacer armas en un debate con el testimonio de cinco oficiales del Ejército que han cometido un acto irregular contra la disciplina enfrentándolo con el Gobierno.

Hicisteis bien ayer no intervinierais si estabais cansados de hacerlo así. No seré yo quien apele a vuestra consideración hacia el Gobierno. Quiero saber si el Gobierno puede sentarse aquí admitiendo la doctrina de que puede hacerse valer contra un Gobierno la denuncia de cinco oficiales del Ejército.

(Grandes aplausos).

—Los oficiales — continúa diciendo el señor Azaña — pueden recurrir ante la superioridad. Pueden recurrir por vía legal. Pero si en lugar de esto firman este documento y yo soy de la oposición, antes de recibir un papel semejante lo hubiera dejado caer al suelo por no hacer daño al país ni a la República. La sanción contra quien sea culpable tendrá en nosotros los más eficaces colaboradores. (Aplausos).

#### RECTIFICACION. — HABLA EL SEÑOR LERROUX

El señor MAURA rectifica brevemente, agradeciendo las palabras del señor Azaña.

El señor GUERRA DEL RIO retira la proposición.

El señor LERROUX interviene diciendo que sólo quiere preguntar al señor Azaña si se refirió a él cuando dijo que se le hubiera caído de la mano antes de coger el documento.

El señor AZAÑA.—Dije que me parece condenable en política haber tomado un documento de manos de un capitán, pero no me refería a Su Señoría, aunque, según mis noticias, el documento lo entregaron a un diputado radical.

El señor LERROUX.— Efectivamente, un diputado radical recibió el documento y vino a darme cuenta de que lo tenía. Le rogué que entregara el original y la copia, porque creí, como Su Señoría, que debía permanecer inédito. Ayer cumplí un deber patriótico callando.

Como durante algún tiempo sombreamos entre nosotros la tragedia de Casas Viejas, puesto que se ha nombrado una Comisión parlamentaria que, según mis noticias, marchará mañana, pido que se suspenda todo juicio hasta que regrese la Comisión.

El señor AZAÑA.— Pues por mi parte no hay inconveniente en que la discusión de este asunto continúe hasta la terminación de las Cortes constituyentes.

#### NO SE HAN QUEDADO PARA ESCUCHARLE

Don EDUARDO ORTEGA Y GASSET, en vista de que la Cámara ha quedado casi vacía, renuncia a hablar para defender su proposición, que retira, anunciando que la reproducirá el martes.

No obstante dice que en bien de la República no debe disimularse la verdad, como viene haciéndose desde la Dirección de Seguridad. Estas manifestaciones producen un incidente, que dura largo rato, entre el orador y varios diputados socialistas.

#### VUELVEN A LA DISCUSION DE UN PROYECTO

Se discute nuevamente el proyecto de Congregaciones religiosas.

Don SANTIAGO GUALLAR defien-

## PARISIANA

Hoy, sábado, a las DIEZ y MEDIA

GRANDIOSA VELADA PUGILISTICA

5 MAGNIFICOS COMBATES DE BOXEO, ENTRE LOS QUE DESTACAN

## MARTIN

EL FAVORITO DE LA AFICION ARAGONESA

## Ambrosio Pérez

Internacional, vencedor por k. o. de Higuera, campeón de España, y de Liberato, campeón de Portugal

## Saturnino Tiberio

y

## V. Iglesias

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO

## Frontón Aragonés Calle de Bilbao Teléfono 49-85

Hoy, sábado, 4 de marzo, a las DIEZ Y MEDIA de la noche

PRIMER PARTIDO  
ESQUIVEL y OSA (rojos)

contra  
LIZARRALDE y AGUINAGA (azules)

Primera quiniela a cinco tantos

SEGUNDO PARTIDO  
GOENAGA II y RAMOS II (rojos)

contra  
ELIZONDO y ANTON (azules)

Segunda quiniela a cinco tantos

de una enmienda al artículo primero pidiendo su supresión.

Lamenta que no se haya destacado la parte brillante de las Ordenes religiosas.

Estima que como la Constitución prohíbe a los religiosos el ejercicio de la industria, pero no el de la agricultura, debe permitírseles el desarrollo de esta actividad.

El señor GOMARIZ le contesta, por la Comisión.

Cuando comienza su discurso el señor GOMEZ ROJI le interrumpe llamándole grillo sin seso.

(Protestas).

El señor GOMARIZ dice al señor Gómez Roji que es tan bajo de espíritu como de cuerpo.

Se aplaza la votación del artículo primero y se levanta la sesión a las nueve menos cuarto de la noche.

**Fuera de sesión de sesiones**

**UN ALMUERZO Y UNA PROPOSICION PARLAMENTARIA**

MADRID. — En el Hotel Ritz se celebró la comida preparada para festejar el cumpleaños del señor Lerroux.

Acudieron setenta y siete comensales.

Se firmó una proposición invitando al señor Azaña a que ponga en conocimiento de la Cámara los documentos a que se refería en las palabras que dirigió a los periodistas a la salida de la sesión de Cortes de ayer.

**PRIMERA REUNION DE LOS FEDERALES**

Hoy se reunirán por primera vez los diputados de la minoría federal después de su refundición.

Acordarán redactar un manifiesto antes de la asamblea del partido.

**UN RUMOR SOBRE DOS PROPOSICIONES**

Circuló el rumor de que la mayoría iba a presentar una proposición de no ha lugar a deliberar si los diputados de las minorías de posición presentaban dos proposiciones: una de la minoría radical y otra firmada en primer lugar por don Eduardo Ortega y Gasset.

**NO CESA LA OBSTRUCCION**

Al llegar el señor Lerroux al Congreso fué rodeado por los periodistas, a quienes dijo que no era cierto el rumor de que fuera a cesar la obstrucción en caso de que fuese libertado el señor March.

Dijo que no tuvo nunca el propósito de provocar la crisis por los sucesos de Casas Viejas.

No había recibido sugerencias de ningún género para formar un Gobierno de concentración, ni cree que haya llegado la oportunidad.

**COMENTARIOS Y JUICIOS AL DISCURSO DEL PRESIDENTE**

Después del debate en el Congreso se despobló el salón de sesiones. Acudieron los diputados a felicitar al señor Azaña por su éxito parlamentario.

El señor Largo Caballero decía:

—Hay que fijarse bien en que el señor Lerroux dijo que no había base sólida para juzgar sobre los sucesos de Casas Viejas, debiendo aplazarse la discusión. Si no hay elementos de juicio, ¿para qué se ha planteado tantas veces la cuestión?

El señor Albornoz, visiblemente emocionado, abrazó al señor Azaña.

Además de los diputados radicales algunos otros de la oposición reconocían que el señor Azaña había sustentado en su discurso una situación irrefutable sobre el concepto de la autoridad y del ejercicio del Poder público.

El señor Alba decía que había sido un gran discurso y que todos los hombres de orden tenían que estar de acuerdo con la doctrina del señor Azaña, porque no podía admitirse que pudiera resurgir entre los militares una actitud como la de las anteriores Juntas de defensa.

El señor Maura decía que no se podía tolerar que se esgrimieran cinco sables por unos militares para interrumpir la vida del Poder civil y del Estado.

El señor Royo Villanova dijo, en relación con el discurso del señor Guerra del Río:

—Cualquiera diría que le había sobornado Azaña. Ha hecho igual que los puntilleros: que hacen revivir al toro cuando está medio muerto.

Otros diputados censuraban a los diputados de la extrema derecha, que con su actitud de ayer habían influido poderosamente en el acto de los radicales.

Quieren, sin duda, que el partido

**CONSEJO DE GUERRA**

**Comenzaron las sesiones para juzgar a los marinos que pudieron ser culpables del hundimiento del "Blas de Lezo"**

Ayer hubo dos sesiones, una por la mañana y otra por la tarde, suspendida algunas veces la segunda para lograr mejor información del hecho. Los defensores han solicitado la absolución.—El fiscal pidió separaciones del servicio

**SESION DE LA MAÑANA**

MADRID. — Esta mañana, en el salón biblioteca del Ministerio de Marina, con asistencia de numeroso público, se reunió el Consejo de Guerra para juzgar la causa instruida con motivo del hundimiento del crucero "Blas de Lezo".

Presidió el tribunal el vicealmirante don Emiliano Enriquez, actuando como fiscal el teniente auditor don Juan Cornejo, y como defensores el capitán de corbeta don Pedro Ristori, defensor del comandante del "Blas de Lezo", don Antonio Bitián; el contralmirante, don Luis Castro, patrocinando al capitán de corbeta don Joaquín Cervera; y el diputado señor Villanueva almirante de la escuadra, don Alvaro Bitián.

Comenzó la vista con la lectura del apuntamiento, en el cual se detallan los hechos, figurando también las declaraciones de todos cuantos intervinieron en los actos de salvamento, y en ellas se dice que por todos se hizo cuanto era posible por el salvamento del barco.

Entre las declaraciones figura una, en la que se afirma que al sonar el toque dando orden de abandonar el barco hubo un hombre de la tripulación que se negó a ello, siendo obligado por la fuerza y conducido hasta el bote de salvamento.

El defensor, señor Villanueva, dijo que para evitar la fatiga del tribunal se leyera sólo la parte esencial del apuntamiento, dejando de hacerlo con los restantes párrafos.

Como los demás defensores abundaron en el mismo criterio, accedió la presidencia.

Leído el apuntamiento se suspendió la sesión para continuarla por la tarde.

**LA SESION DE LA TARDE**

Reanudada a las tres y media de la tarde se leyó el resumen del juez instructor detallando que en el momento en que ocurrió el accidente el barco experimentó una fuerte sacudida, originándose después el hundimiento.

A continuación fueron leídas las ampliaciones pedidas por las autoridades jurisdiccionales.

El fiscal considera los delitos de negligencia en el servicio pidiendo que se imponga al vicealmirante Bitián y capitanes Cervera y Bitián las penas de prisión militar y pérdida de empleo o separación del servicio. Fué suspendida la sesión durante cinco minutos.

Transcurrido este tiempo se procedió a la lectura del escrito del defensor señor Villanueva, pidiendo la revocación del auto de procesamiento contra el contralmirante Bitián.

Igual solicitó personalmente el capitán Cervera.

Posteriormente el señor Villanueva solicitó la comparecencia del capitán de fragata Francisco Moreno,

comandante del "Sánchez Barcaltegui".

Nuevamente fué suspendida la sesión durante cinco minutos.

El señor Ristori hizo la defensa de su patrocinado, demostrando la limpia historia del mismo y los brillantes servicios que ha prestado a la Marina.

Solicitó la absolución.

El defensor del capitán Cervera rebatió las acusaciones del fiscal para demostrar la inculpabilidad de su defendido.

Solicitó la absolución diciendo que los trabajos que realizó para salvar el "Blas de Lezo", lejos de constituir una mancha en su historia, deben ser tenidos en cuenta para su ingreso en el Almirantazgo.

El presidente suspendió la sesión para reanudarla mañana a las diez.

**EL DIA POLITICO**

**Hubo Consejo de ministros presidido por el jefe del Estado**

Según la referencia oficiosa los asuntos tratados fueron de trámite.—Firma de algunas disposiciones.—Tomaron posesión los directores generales recientemente designados

**HUBO CONSEJO DE MINISTROS EN PALACIO**

MADRID. — Esta mañana se reunió el Consejo de ministros en el palacio de Buenavista.

Los ministros estuvieron reunidos desde las once hasta las dos y media de la tarde.

NI a la entrada ni a la salida hicieron los ministros declaraciones de interés.

Después del Consejo se facilitó la siguiente nota oficiosa de los asuntos de que se habían ocupado en la reunión:

"Estado. — Se acordó el envío a las Cortes de la ratificación del acuerdo de la Conferencia de Lisboa de octubre de 1930 sobre la unificación de los balizamientos de las costas.

Justicia. — Decreto creando los Juzgados de instrucción ordenados por la vigente ley de presupuestos y los Juzgados municipales correspondientes.

Otro relativo a la forma de constituir los tribunales que entenderán en los pleitos de divorcio.

Dictando normas para proveer los cargos judiciales.

Agricultura. — Decreto declarando de interés general la conservación de los palmerales de Elche, quedando prohibido en su término municipal el corte de palmeras vivas y toda clase de operaciones de cultivo que puedan perjudicar su desarrollo.

Marina. — Propuestas de ascenso de personal.

Instrucción Pública. — El ministro planteó al Consejo, para su aprobación, varios proyectos de decreto. Uno, dando validez académica a los estudios del Conservatorio municipal de Cartagena.

Equiparando el Laboratorio mecánico industrial de Torres Quevedo a la Fundación general de investigaciones científicas.

Disponiendo que las becas hispanoamericanas se concedan alternativamente a periodistas y estudiantes de aquellos países.

Autorizando al Patronato Universitario para contraer préstamos previos los informes correspondientes".

**DIRECTORES GENERALES QUE TOMAN POSESION**

MADRID. — Con la solemnidad acostumbrada se celebró la toma de posesión de los nuevos directores de Minas y de Industrias, señores Marcos y Botella.

Les dieron posesión los señores Gordón Ordás y Feced, cambiándose los discursos de rigor.

**EN BOLSA**

En las operaciones hubo ayer impresión de pesadez

**IMPRESIONES**

La Bolsa deja sentir una impresión de pesadez.

Fondos Públicos aparecen menos dispuestos a operar.

En los Bonos oro se refleja la marcha favorable de la moneda, por los mayores deseos de vender del co-

rro, lo que da lugar a una pérdida de tres duros en las cotizaciones obtenidas.

En el grupo de acciones sólo ofrecen alza Banco de España y las Azucareras.

Explosivos se cotizan a 660 con pérdida, y quedan a 658.

**CAMBIOS**

MADRID. — En la sesión de Bolsa se registraron los siguientes cambios:

- Francos, 47,45.
- Suizos, 234,80.
- Belgas, 108,80.
- Liras, 61,30.
- Libras, 41,25.
- Dólares, 12.
- Marcos, 2,85.

**DE TODA ESPAÑA**

**DE LA LUCHA SOCIAL**

**La huelga minera asturiana parece que termina y en Valencia estalló una bomba**

**ESTADO DEL CONFLICTO MINERO**

OVIEDO. — El gobernador ha marchado a Gijón para resolver pequeños conflictos.

Sigue igual el paro, pero se cree que son los últimos días de la huelga.

Hoy se han reunido los patronos para estudiar las fórmulas acordadas en Madrid.

En Mieres se celebró un mitin de elementos contrarios al Sindicato Minero.

Se acordó oponerse a la fórmula de ceder un tanto por ciento para las jubilaciones.

Se suspendieron otros actos análogos.

**EN EVITACION DE UNA HUELGA GRAVISIMA**

LINARES. — Se ha celebrado una imponente manifestación para pedir el auxilio del Poder a fin de evitar el paro de las minas de plomo, que supondría la huelga forzosa de millares de obreros.

El comercio cerró durante el paso de la manifestación, que, en medio de un orden completo, recorrió las calles principales, llevando al Ayuntamiento las conclusiones.

**ESTALLO UNA BOMBA. — DETENCIONES DE ELEMENTOS PELIGROSOS**

VALENCIA. — En Corch estalló una bomba en una obra en construcción.

No produjo desgracias. Causó pequeños daños.

En el pueblo de Puig fueron detenidos dos conocidos anarquistas.

Uno de ellos estuvo deportado como consecuencia de los sucesos de Figols.

Se les ocuparon documentos comprometedores y se les supone complicados o autores del atraco a un estanco, cometido días pasados.

**LLEVABAN ARMAS**

VALENCIA. — Fueron detenidos cuatro albañiles huelguistas, a quienes, en los cacheros que se practicaron, se les encontraron armas.

**DEL PAIS GUIPUZCOANO**

**La Diputación provincial podrá designar sus empleados con arreglo a sus regamentos**

**LA AMPLIACION DEL CEMENTERIO**

SAN SEBASTIAN. — Se han reunido con el gobernador el alcalde, el inspector provincial de Sanidad y el arquitecto municipal, para tratar de la ampliación del cementerio.

La reunión se ha celebrado a consecuencia de la denuncia presentada al gobernador sobre el mal estado del cementerio y la escasez de terreno.

**FALLO DE UN RECURSO A FAVOR DE LA DIPUTACION PROVINCIAL**

SAN SEBASTIAN. — Ha sido fallado por el Tribunal Contencioso-Administrativo un recurso presentado por el Colegio Secretarial de Guipuzcoa contra el acuerdo de la Diputación convocando a oposiciones para nombrar libremente entre abogados al secretario de dicha Corporación.

En la sentencia ha quedado reconocido el derecho de la Diputación para nombrar el personal con arreglo a sus reglamentos.

—Esta sentencia — dijo el presi-

**Teatro CIRCO**

HOY, sábado, gran éxito del THE INTERNATIONAL VARIETES COMPANY

Tarde, a las 6 y media; noche, a las 10 y media

LUSA ANDRINA Cantos y bailes

PILAR CANEIE Estilista argentina

HENRY-BRAY AND PARNER Pareja de bailes de salón y fantasía

JOHARA VELS Pareja de bailes excéntricos

ARACELI LEWIS Cancionista y bailarina excéntrica americana

Carmen Salazar Primera bailarina

JOHN LEWIS Bailarín americano excéntrico; el hombre de goma

XALMA Chansonier fantasta

ANITA FLORES Vedette

JAIME PLANAS Y SUS DISCOS VIVIENTES

Los maestros del arte, del ritmo y de la originalidad

Butaca, 3 pts. General, 0'75

**SALON DORE**

Hoy y mañana, últimos días RAQUEL MELLER en su creación sonora

**VIOLETAS IMPERIALES**

Raquel canta «La Violetera», «La Gitanilla», «Doña Margarita» y otras canciones españolas.

El lunes: MARIDOS ERRANTES, por Olive Brook con Charlie Ruggles y Juliette Compton. ¡Es un film Paramount!

dente de la Comisión Gestora, señor Castro, a los periodistas — interesa al país vasco por ser un asunto que afecta a las Diputaciones, ya que en otra ocasión intervinieron colectivamente aquellas Corporaciones en una cuestión semejante.

Terminó diciendo el señor Castro que quedaba, por lo tanto, declarada la autonomía de las Diputaciones para el nombramiento de su personal.

**UNA OBRERA ES COACCIONADA Y AGREDIDA**

SAN SEBASTIAN.—Josefina Viamonte, de 23 años, ha denunciado en la Comisaría que al dirigirse al trabajo a la fábrica de corcho propiedad de Rafael Ordóñez fué coaccionada por las obreras de la misma, que se encuentran en huelga desde hace tiempo.

Josefina, como se negara a tales requerimientos, fué agredida por las obreras huelguistas, que a todo trance trataban de impedir que entrase al trabajo.

Fuó curada en la Casa de Socorro de erosiones en la cara.

La Policía ha detenido a cuatro obreras de la citada fábrica por haber coaccionado a Josefina Viamonte.

**UZCUDUN SE ENTRENA**

SAN SEBASTIAN.— Paulino Uzcudun ha comenzado sus entrenamientos para el próximo combate de Valencia en sus propiedades de Illarra-berri.

**LOS SUCEOS**

**Matrimonio que se mata incendio, naufragio, caída mortal y agresión**

**CABO DE ASALTO EN GRAVÍSIMO ESTADO**

SEVILLA.— Esta mañana, cuando regresaban de realizar ejercicios gimnásticos los guardias de Asalto, la camioneta que los conducía verificó un viraje con tal violencia que salió despedido el cabo José Díaz, sufriendo la fractura de la base del cráneo.

En estado muy grave se le llevó al Hospital.

**INCENDIO EN UN ALMACEN**

SEVILLA.— En unos almacenes de papel estalló un incendio que los bomberos lograron dominar. Se desconocen las causas.

**SE AHOGARON UNOS MARINEROS**

FERROL.— Hay en el mar un violento temporal.

En Roveriro zozobró una embarcación, ahogándose sus tripulantes.

**AGRESION A UNOS RECAUDADORES**

GRANADA.— En el pueblo de Gamanas, al presentarse los recaudadores de arbitrios municipales, se amotinó el vecindario, disparando contra ellos.

Los agentes tuvieron que refugiarse en casa del alcalde pedáneo.

Se pidió auxilio a la Benemérita, que logró despejar la situación después de haber permanecido sitiados durante veinticuatro horas los recaudadores hasta la llegada de las fuerzas.

El gobernador ha ordenado la concentración de la Guardia civil y la entrega de las armas en un plazo perentorio, transcurrido el cual se efectuarán registros domiciliarios.

**MUERTE DE UN MATRIMONIO**

BILBAO.— Se ha descubierto un crimen cometido en un barrio del término municipal de Guecho.

Vivía en una de las casas del pueblo un matrimonio compuesto de los esposos y tres hijos de corta edad.

El marido se hallaba enfermo en cama, con gripe.

Esta mañana una vecina se extrañó de que no salieran los moradores y dió cuenta a las autoridades.

En presencia del Juzgado se derribó la puerta, apareciendo los cadáveres de los esposos.

En una estancia próxima se hallaban los hijos.

Había restos de leña quemada y se supuso que el autor del crimen pretendió llevarlo a cabo por asfixia.

La mujer presentaba varias heridas mortales, como el marido.

Ha dejado una carta recomendando sus hijos a unos parientes.

Los hijos han quedado asilados en un Centro benéfico.

**DOS MUEBOS EN UN ACCIDENTE**

OVIEDO.— Comunican de Boal que un autocamión perdió la dirección, volcó y quedó muerto uno de los ocupantes.

El otro presentaba tan graves lesiones que falleció al ingresar en el Hospital.

**DEL EXTRANJERO**

**En qué forma realizarán el servicio los empleados del servicio público rodado**

**CURIOSO PROCEDIMIENTO Y... PROTESTA**

PARIS.— A partir de hoy los empleados de los servicios públicos de esta capital, tales como tranvías, autobuses y metropolitanos, han adoptado un nuevo medio de protesta contra el proyecto de reducción de salarios.

Efectivamente, esta nueva manifestación consiste en observar con

una rigurosidad extrema los reglamentos y condiciones de trabajo. De manera que en las horas de más aglomeración de público los empleados no admiten en sus coches más que el número exacto de pasajeros que marca el coche. Todos los billetes son cuidadosamente examinados, con lo que se pierde mucho tiempo. Además, los conductores del metropolitano no conducen sus coches a más de ocho millas por hora, con lo que resulta una absoluta desorganización del servicio. También los tranvías avanzan con extrema lentitud, lo cual exaspera a los pasajeros y produce innumerables protestas.

**UN MOTIN**

**Ochocientos estudiantes piden la libertad de Croacia**

**BARRICADAS Y RESISTENCIA**

ZAGREB.— En la Universidad de esta ciudad los estudiantes, en número de unos 800, han producido disturbios, levantando barricadas, haciéndose fuertes en ellas y pidiendo la libertad de Croacia.

Las barricadas fueron atacadas por otro grupo de estudiantes monárquicos, cruzándose unos 30 disparos. Los monárquicos fueron rechazados. Entre ellos hay un herido de gravedad.

La Policía ha tomado la planta baja de la Universidad, tomando el edificio a bayoneta calada, como si se tratara del asalto a una trinchera en plena guerra. Los estudiantes separatistas han subido a los pisos altos, donde se han hecho fuertes y resisten todavía.

**DOS NOTICIAS**

**Es cada vez más dura la persecución religiosa en Méjico**

**SOLO CUATRO OFICIANTES**

CIUDAD DE MEJICO.— El gobernador del Estado de Chiapas ha hecho público un decreto por el que se reducen a cuatro los once sacerdotes que hasta ahora gozaban del permiso de celebrar el culto católico. Todas las iglesias de aquel Estado se hallan clausuradas.

**SUESTOS INCENDIARIOS**

VIENA.— La Policía ha detenido en Linz a dos individuos de nacionalidad rusa acabados de llegar de Alemania, de los que se sospecha hayan tomado parte en el incendio del Reichstag.

Los dos sospechosos han sido sometidos a un riguroso interrogatorio.

**INFORMACION DE BARCELONA**

**Según Maciá la "Esquerra" sólo apoyará al Gobierno hasta terminadas las próximas elecciones**

Porque éstas han de marcar la pauta política.-Los catalanes facilitarán cualquier solución para formar un Gabinete republicano.-El Bloque Obrero y Campesino lanza graves acusaciones

**ACUSACION SENSACIONAL**

BARCELONA.— El Comité ejecutivo del Bloque Obrero y Campesino y del Partido Comunista no adherido a la Internacional ha publicado un manifiesto que repartió profusamente.

Dice que la C. N. T., mejor dicho, la F. A. I., ha tomado el acuerdo de plantear una huelga general. Este movimiento es enormemente turbio, como consecuencia de la coincidencia de la F. A. I. con Lerroux y con los elementos contrarrevolucionarios.

Añade que la F. A. I. y Lerroux están de acuerdo.

Si Lerroux consigue derrotar al Gobierno Azafia en el Parlamento no habrá huelga, pero si hay fracaso la C. N. T. se echará a la calle. Lerroux y la reacción monárquica se encuentran respaldados por la F. A. I.

El Bloque Obrero y Campesino está dispuesto a ir a la huelga general en tono revolucionario.

**DECLARACIONES DEL SEÑOR MACIA**

BARCELONA.— El señor Maciá fué preguntado por los periodistas sobre si el martes volverían los diputados catalanes de Madrid.

Contestó que vendrían si el Gobierno no los necesitaba.

—Debemos apoyar al señor Azafia —agregó— por contar con la confianza del señor Alcalá Zamora y tener mayoría en el Parlamento. Quedamos agradecidos por lo que hizo en favor de nuestras reivindicaciones, por las manifestaciones que hizo del Gobierno y por la nueva España, que se hallan de acuerdo con nuestro pensamiento. Le admiramos como hombre de Gobierno, pero como catalanes y demócratas posponemos este afecto al amor a la República. Nosotros no dificultaremos ninguna solución a cualquier partido republicano ni a ninguna coalición entre ellos.

Creo que las cosas se desarrollarán normalmente y la Esquerra dará sus votos al Gobierno hasta las elecciones municipales, que serán las que marquen la pauta para formar un nuevo Gobierno y la orientación política a seguir.

Cataluña es el más firme puntal de la República, haciendo por consolidarla tanto o más que las restantes, pues sería lamentable, ante el republicanismo catalán, que se creara un ambiente distinto al del resto de España, que sería una lucha constante, cosa que no deseamos.

Sobre el asunto de los capitanes de las fuerzas de Asalto dijo que no podía contestar porque atañe al señor Azafia y al Gobierno.

**SE DESHICIERON DE ALGO QUE LES MOLESTABA**

BARCELONA.— El gobernador dijo a los periodistas que en la línea del Mediodía habían sido hallados unos frascos con líquido para fabricar bombas y doce bombas cargadas.

**DE PROVINCIAS**

**Vista de un juicio oral por los sucesos en Puebla de Don Fadrique**

**FUGITIVOS QUE HAN SIDO DETENIDOS**

UBEDA.— Han sido detenidos tres fugados de la cárcel de Jaén. Entre los detenidos figura uno que sostuvo una violenta lucha con los agentes de Policía.

**CON MOTIVO DE UN JUICIO ORAL**

TOLEDO.— Se celebró un acto organizado por los extremistas en el que se invitó al vecindario a que fuera a la Audiencia, por comenzar la vista de la causa por los sucesos en Puebla de Don Fadrique.

Las autoridades adoptaron precauciones, montando un servicio especial de vigilancia en los lugares estratégicos y en la Diputación, donde, provisionalmente, está instalada la Audiencia.

En aquellos sucesos resultó muerto un patrono.

Llegaron muchos vecinos de Puebla de Don Fadrique y en las proximidades de Zocodover se hallaban las mujeres de los obreros parados.

Los procesados por los sucesos son Francisco Vela, José Manzanero y Bonifacia Puente.

La vista es ante tribunal con jurados.

El fiscal aprecia un delito de asesinato y pide para cada uno cadena perpetua.

Las defensas estiman que los hechos no están probados y piden la absolución.

Aquellos políticos que censuran a nuestro periódico porque no se inclina del lado que ellos querían hacen la mejor propaganda de la absoluta independencia de LA VOZ DE ARAGON

**POLITICA ALEMANA**

**Prosiguen las medidas represivas contra el comunismo y contra el socialismo**

También las hay contra los periodistas.-Solo habrá una reunión del Parlamento, en Postdam, para tomar el acuerdo de suspender las sesiones por tiempo ilimitado.-Detalles de la acción represiva que realiza la policía.-Juicios contradictorios en Londres.-Dos detenciones de rusos en Austria

**DEROGACION**

BERLIN.— El Gobierno prusiano ha derogado la obligación que tenían hasta ahora las autoridades de empavesar los edificios públicos con los colores negro, rojo y oro.

Al mismo tiempo se ha dispuesto que los colores prusianos negro y blanco serán en adelante los únicos obligatorios.

**LOS SOCIALISTAS PROTESTAN CONTRA TODA INCULPACION**

BERLIN.— Durante una reunión electoral celebrada en Nurenberg el diputado señor Beritscheid ha declarado que el incendio del Palacio del

Reichstag no puede en modo alguno ser imputado a un partido como el socialdemócrata, que se halla colocado por completo en el terreno de la legalidad.

**MEDIDAS ESPECIALES CONTRA UNOS PERIODISTAS**

BERLIN.— El Gabinete del Reich ha decidido, durante la reunión celebrada hoy, adoptar medidas especiales contra los corresponsales extranjeros que, según el comunicado oficial, "atacan al Gobierno del Reich en forma malintencionada".

El Gobierno ha decidido que se proceda inmediatamente a la detención del señor Stampfer, redactor en

jefe del "Vorwaerts", y que se abra una información contra él por declaración firmada y publicada en el servicio de Prensa socialdemócrata.

En dicho documento el señor Stampfer proclamaba la ilegalidad de las medidas adoptadas contra los socialdemócratas y protestaba contra el hecho de que el Gobierno haya monopolizado todos los medios de publicidad electoral, poniendo a los socialistas en la imposibilidad de contestar a los ataques que se les dirijan.

**CONTRA EL PELIGRO COMUNISTA**

BERLIN.— Continúa desarrollándose la acción iniciada por la Policía para hacer frente al peligro comunista, habiéndose efectuado en distintos puntos de Alemania detenciones que, en total, se hacen ascender a unas trescientas.

**SOLO HABRA UNA REUNION PARLAMENTARIA**

BERLIN.— El Reichstag, que ha de ser elegido el día 5 del actual, se reunirá en Postdam a causa de la imposibilidad en que se encuentra de efectuarlo en Berlín por el incendio del palacio del Parlamento.

Se cree que en una sola sesión podrá darse lectura a la declaración ministerial y adoptarse seguidamente el acuerdo de aplazar las reuniones por un largo período.

Según el "Deutsche Allgemeine Zeitung", es casi seguro que el partido comunista no podrá tomar parte en esa reunión del Reichstag.

**BAVIERA SEGUIRA LA CONDUCTA DEL GOBIERNO DEL REICH**

BERLIN.— En la entrevista sostenida ayer entre el primer ministro bávaro Held y el canceller Hitler, aquél dió seguridades de que Baviera perseguirá con la misma energía que el Gobierno del Reich la acción ya emprendida contra los Centros comunistas, enemigos de la patria alemana y de la civilización occidental.

Por su parte, el "Wossische Zeitung" dice que han sido retirados los pasaportes a Otto Braun y Karl Severing, ex primer ministro del Consejo prusiano y ex ministro del Interior de Prusia y líderes de los socialdemócratas alemanes. Se cree que en breve serán detenidos, acusados de complot contra el Estado.

# CINEMA GOYA

La superproducción por excelencia

# GRAND HOTEL

Esperada con la máxima expectación triunfó con los máximos honores.

Mañana, domingo, a las 4, sesión económica

A las 6 y media, sesión especial

Conciertos en el Salón Bar por la Orquestina Cinema

Anoche los barrios obreros del Oeste de la capital fueron escenario de grandes actividades por parte de las tropas de asalto racistas, quienes, apostadas en todos los cruces de las calles, registraban detenidamente a los transeúntes.

Puede decirse que Berlín está materialmente bajo el pie de las fuerzas racistas.

**QUE DESAPAREZCAN CUCHILLOS Y REVOLVERS**

COLONIA. — El jefe del partido del Centro ha hecho unas declaraciones en las cuales ha expuesto la conveniencia de que los partidos políticos deben adoptar las medidas necesarias para que los revólvers y cuchillos desaparezcan por completo de las luchas políticas, y únicamente cuando se haya logrado este resultado es cuando se verá dónde se encuentra la verdadera Alemania.

**IFORMES CONTRADICTORIOS**

LONDRES. — Llegan las noticias más contradictorias de Alemania.

El "Daily Herald" publica, entre otras, una grave información que le ha sido comunicada por una importante personalidad, que ha llegado hace dos días a Londres procedente de Alemania.

Esta personalidad ha declarado a los redactores de dicho periódico y otros de otros periódicos importantes de Londres que los nacional-socialistas están preparando para el domingo y tienen organizado el asesinato en masa más espantoso que haya registrado la Historia hasta ahora.

"250.000 hombres de las tropas de asalto — dice dicho periódico — irán a todas las grandes ciudades para asesinar a todos los jefes republicanos y jefes de otros partidos de izquierda, de los cuales hay una larga lista preparada".

El "Daily Herald" añade que los jefes políticos ingleses de todos sectores políticos se han reunido en Londres para examinar la situación, y que es probable que la cuestión sea planteada en la Cámara de los Comunes.

Por su parte, el "News Chronicle" ha telefoneado a su corresponsal en Berlín para pedir aclaraciones sobre esta cuestión, habiendo contestado:

"No creo en tales rumores. Creo que son improbables tales acontecimientos".

**ACCION POLICIACA**

BERLIN. — En la mayoría de poblaciones alemanas la Policía está practicando registros domiciliarios y numerosas detenciones.

En la ciudad libre de Bremen han sido prohibidos los periódicos, libros, folletos, proclamas, manifiestos, etcétera, del partido comunista. Los talleres de imprenta del periódico comunista "El Obrero" han sido clausurados.

En Kyssel han sido detenidos cinco funcionarios y ocho miembros del partido comunista, habiéndose encontrado 450 kilos de documentos comunistas, 30.000 proclamas electorales y folletos socialdemócratas.

En Rostock han sido detenidos 21 funcionarios comunistas, habiendo sido ocupadas por la Policía las Redacciones de los periódicos comunistas.

En Breslau han sido detenidos los diputados comunistas.

En Augsburg, Weimar, Dortmund y en la Dieta de Silesia han sido detenidos los jefes del partido comunista. En Hegen y otras poblaciones la Policía ha practicado detenciones análogas.

En Stuttgart ha sido practicado un registro en el domicilio de la Dieta de Wurtemberg. La sala en que habitualmente se reunían los diputados comunistas ha sido cuidadosamente registrada. Los diputados comunistas, que habían sido detenidos, no han sido puestos en libertad hasta después de terminado dicho registro, que, por otra parte, no ha dado resultado alguno.

La Policía ha registrado también la sede central del partido comunista en Wustenberg.

**JOSE POBLADOR**  
APAREJADOR

Pensionado por la Diputación de Teruel  
Construccion de obras  
Proyectos y presupuestos gratis  
Trabajos al contado y a plazos  
Para dentro o fuera de la capital  
Plaza de la Libertad, n.º 23, 1.º

**NOTICIAS DE ULTIMA HORA**

**Incidentes en Toledo con motivo de la vista de una causa por crimen social**

Uno de los acusados ha sido condenado a veintitún años de prisión.—Regresa el señor Casares Quiroga.—Los patronos asturianos habian de la solución probable e inmediata de la huelga minera.—En el Japón hubo una catástrofe con millares de muertos y heridos y hundimiento de cuatro mil casas

**REGRESA EL SEÑOR CASARES QUIROGA**

MADRID. — Esta madrugada dijeron en el Ministerio de la Gobernación que el ministro había salido de Ronda y que llegará a Madrid en las primeras horas de la mañana.

**FINAL DE UNA CAUSA. — UN CONDENADO Y VARIOS INCIDENTES**

TOLEDO. — La vista de la causa por los sucesos en Puebla de Don Fadrique ha tenido desarrollo normal, aunque en la calle hubo ligeros incidentes.

Luego de informar los defensores el Jurado se retiró a deliberar y dictó veredicto de inculpabilidad para dos de los procesados y de culpabilidad sobre José Manzanero, que resultó condenado a 21 años y 6 meses de prisión.

Los inculpados quedaron inmediatamente en libertad.

El Jurado estimó excesiva la pena que ha recaído sobre Manzanero y será instruido expediente para rebajarla.

Hasta media noche estuvo en acción el servicio de vigilancia.

Por la tarde hubo algunos incidentes y los grupos rompieron a pedradas lunas de comercios y cafés y frente a la Audiencia los de Asalto dieron una carga.

**A DISPOSICION DE LAS AUTORIDADES**

SEGOVIA. — En la Plaza Nueva cinco individuos dieron vivas subversivos y fueron perseguidos por los transeúntes, que lograron detener a dos de ellos, poniéndolos a disposición de las autoridades.

**CONFLICTO QUE PARECE EN SU TERMINACION**

OVIEDO. — A las nueve de la noche terminó la reunión de los patronos mineros.

Dijeron que mañana volverán a reunirse para estudiar las bases que deben ser aplicadas a las jubilaciones obreras, con arreglo a las normas dadas desde Madrid. El lunes entregarán al ministro de Agricultura el informe que redacten, para que lo examine y apruebe, si lo cree adecuado, el Consejo de ministros.

La impresión es de que el lunes no se reanudará el trabajo en las minas.

Acerca de esto ha dicho el gobernador que se procurará abreviar todos los trámites con el fin de procurar que comience la semana con la reanudación del trabajo.

Es necesario hacerlo así para evitar los grandes perjuicios que soporta la industria asturiana en general, para que los huelguistas puedan cobrar jornales y, al mismo tiempo, para que los elementos extremistas no preparen, con motivo de la huelga, un paro general, labor a la que están dedicados.

Terminó el gobernador diciendo que si tal huelga se lleva a la práctica la consideraría ilegal.

**PETICION DE LOS COMERCIANTES**

OVIEDO. — La Cámara de Comercio ha acordado dirigirse al ministro de Hacienda para rogarle conceda prórroga de un mes para el pago de las contribuciones, ya que la huelga ha ocasionado a los comerciantes perjuicios tan grandes que a nadie pueden ocultarse.

**NO HAY TAL VIAJE DEL SEÑOR DALADIER**

PARIS. — En el Ministerio de Negocios se ha manifestado a los informadores que por ahora no se piensa en que Daladier haga un viaje a Londres.

**LO DICHO ES PREMATURO E INEXACTO**

PARIS. — Desde Ginebra comunican que interrogado sobre la próxima combinación diplomática M. Boncourt ha declarado que las noticias de los periódicos son prematuras y bastante inexactas.

**INMENZA CATASTROFE EN EL JAPON**

TOKIO. — Se ha registrado un terremoto que ha producido la inva-

sión de las aguas en la costa de la ciudad de Kaimache.

A raíz del terremoto se produjeron violentos incendios.

Los supervivientes de la catástrofe abandonaron rápidamente la ciudad, instalándose en el campo.

Una aldea cercana a la capital ha quedado destruída totalmente.

En la costa hubo grandes variaciones.

El epicentro del seísmo se encuentra a la altura de la isla de Kintwazan, una de las más bellas regiones del Japón.

La inmensa sima submarina, a 200 kilómetros de la isla, parece haber sido la causa del fenómeno.

La Prensa dice que los muertos son 523 y desaparecidos 305.

Se tiene la impresión de que las víctimas ascienden a varios millares.

A la una de la tarde el Gobierno ha facilitado unas cifras oficiales, con carácter provisional, sobre las víctimas del terremoto.

Según ellas el número de víctimas

es 350 muertos y 1.122.heridos, 201 desaparecidos y 4.500 casas destruídas.

En otros lugares del Japón el número de víctimas es muy crecido.

Un nuevo balance oficial de las víctimas del terremoto las eleva a 591 muertos, 590 desaparecidos y 1.000 heridos.

Según otros informes los muertos exceden de 1.000.

Dicen que en la ciudad de Taro había 476 muertos y en Tatán y otros pueblos 555.

Se han hundido, además, 1.500 pequeñas embarcaciones.

**EL FRIO DIFICULTA EL SALVAMENTO**

TOKIO. — Las operaciones de salvamento en la inmensa zona afectada por el terremoto continúan sin descanso.

De todos modos resultan penosísimas y en algunos puntos inútiles por el frío intensísimo que hay que soportar.

**EN LA AGRUPACION ARTISTICA ARAGONESA**

**Ayer pronunció su anunciada conferencia don José Valenzuela La Rosa**

Ayer, a las diez y media de la noche, en los salones de la Agrupación Artística, pronunció su anunciada conferencia don José Valenzuela La Rosa.

Ocuparon la presidencia el presidente de la entidad, señor Fernández; el conferenciante y el presidente de la Sección Literaria, señor Alfaro.

Tras de breves palabras del presidente de la Sección Literaria sobre el conferenciante, cuyas interesantísimas disertaciones tan del agrado

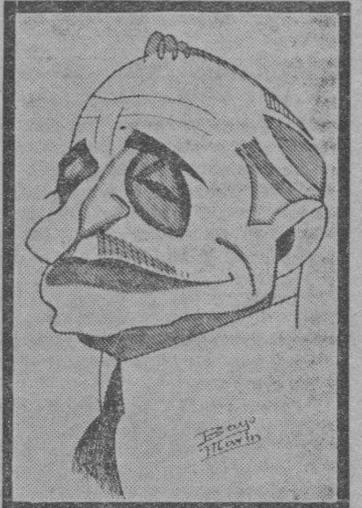
son del auditorio que asiste a estos ciclos, comenzó el señor Valenzuela el desarrollo del tema "La agonía del Carnaval".

Refiriéndose a la actualidad, toda ella de comentario político, dice que, sin querer rozar la política, tendrá que hablar de ella, porque política es todo lo que afecta al hombre, desde que nace hasta que muere, y siendo el Carnaval una costumbre de ciertos pueblos, el Carnaval ha de tener, forzosamente, un aspecto político.

A continuación el disertante estudió el tono del Carnaval en cada época.

El Carnaval—dice—nació con el hombre, significando un saludo de éste al despertar de la Naturaleza.

Las fiestas de Carnaval en Grecia fueron las fiestas de Baco, fiestas artísticas, alegres e inocentes.



Estas fiestas los romanos las hicieron groseras y repugnantes con sus célebres bacanales, hasta el punto de necesitar la intervención del Senado, que quiso impedir que con ellas se llegase a los límites de la depravación que ya se tocaban.

El Cristianismo quiso, sin conseguirlo, desarraigar esta costumbre, y no faltó Concilio que de ello se ocupara, prohibiendo a los ministros de la Iglesia tomar parte en las fiestas carnalescas.

Es en Venecia donde, siglos más tarde, el Carnaval toma sus artísticas manifestaciones, salvándose de la grosería en que había caído.

De Venecia pasa a Francia, Alemania y otros países europeos, entre ellos el nuestro.

Aquí coincide con un período de esplendor nacional, producido por los descubrimientos de América y el oro de allí procedente. Don Juan Tenorio brota del Carnaval; la figura de don Juan no es más que una máscara del Carnaval. Con el Carnaval se inicia "El burlador de Sevilla" y asimismo el "Don Juan Tenorio" de Zorrilla.

Hace un estudio del antifaz y la careta, remontándose a sus primeras épocas.

Luego continúa el estudio de las

ANUNCIO

Observe usted cómo le ha llamado la atención, cómo ha atraído sus miradas este reclamo.

La misma sugestión puede ofrecer a millares de personas si anuncian sus productos o industria por el procedimiento en color

LA VOZ DE ARAGON

Épocas más brillantes del Carnaval, algunas de cuyas fiestas señalaron nuevos rumbos en la Historia.

Recuerda la figura de Larra y sus consideraciones sobre el Carnaval, en su época romántica.

Por último señala la agonía de estas fiestas en la actualidad, porque los fundamentos que las impulsaron han ido desapareciendo paulatinamente.

En lo sucesivo el Carnaval se intentará reanimarlo en vano. El Carnaval no puede ser más que una fiesta retrospectiva, arqueológica; una reproducción de cómo se divertían nuestros antepasados. Las fiestas de Carnaval sólo podrán salvarse, en parte, de su agonía, convirtiéndose, única y exclusivamente, en fiestas de Arte.

El numeroso auditorio que llenaba el salón aplaudió con verdadero entusiasmo la magnífica conferencia del señor Valenzuela La Rosa.

No estamos sometidos a ninguna disciplina política, ni tenemos compromiso con ningún partido, ni nos debemos a ningún cacicato. Somos independientes, absolutamente independientes, y por eso podemos juzgar con completa imparcialidad.

Toda la belleza indescriptible de la música húngara sintetizada en una opereta grandiosa

## El hechizo de Hungría

Un film colmado de alegría, de humor, de canciones, de bailes y de mujeres bonitas.

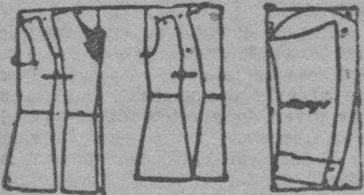
**GITTA ALPAR**  
y  
**GUSTAW FROELICH**  
Lunes, estreno  
**Cinema Alhambra**

## ACADEMIA

Central de Corte y Confección  
Inventora: PILAR FERRER

Profesora: D.<sup>a</sup> Antonia Clemente

En esta acreditada ACADEMIA es donde se da enseñanza más completa, por la exactitud del corte y esmerada confección; toda alumna puede cortar y confeccionar desde el primer día, imponiéndose en la montura de toda clase de prendas y adquiriendo gusto en adornarlas.



**SAN MIGUEL, núm. 14, tercero**  
Clases para obreras, de 6 a 8 tarde.  
Particulares especiales para el estudio de profesoras en este arte.

Tomando **PERLAS**  
**ZARA**

no sólo curara la TOS, sino que podrá usted obtener una elegante bombonera de cromo-níquel y esmalte, ya que en gran número de las cajitas corrientes de PERLAS ZARA se halla un

**CUPON REGALO**  
que, remitiéndolo a la fábrica de regaliz Tur Sucesores, S. A., apartado 247, Zaragoza, le valdrá el envío de una de dichas bomboneras de lujo.

# LOS TEATROS Y LOS CINES

## ALTAVOZ ENTRE BASTIDORES

Con "Katuska" ha verificado su debut en el Coliseum, de Madrid, el tenor aragonés Victoriano Pardo, cuya voz extensa, bien timbrada, y sus cualidades artísticas, fueron muy del agrado del público, teniendo que repetir algunos números. María Vallojera y Enriqueta Serrano compartieron con el novel cantante los aplausos del auditorio.

Luis Calvo, el activo empresario del Novedades, de Barcelona, ha marchado a Madrid en busca de un teatro para dar a conocer al público madrileño la ópera cómica del maestro Penella "Don Gil de Alcalá", de creciente éxito en Barcelona.

Se dice que el maestro Guerrero piensa presentar su candidatura de diputado a Cortes por Toledo en las próximas elecciones legislativas.

Y se afirma que el popular compositor se presentará con carácter de republicano radical, afiliado al partido de don Alejandro Lerroux.

## DEL BENEFICIO A FAVOR DE LA FAMILIA DE UN GUITARRISTA

El gran número de artistas que tomaron parte en el beneficio celebrado en el teatro Principal a beneficio del malogrado guitarrista "Canuto" en la noche del pasado miércoles y la premura de tiempo consiguiente fué causa de que omitiéramos algunos nombres, bien a nuestro pesar.

En honor a la verdad hemos de hacer constar que fué muy del agrado del público la actuación del formidable recitador aragonés Lobera, silenciado involuntariamente en estas columnas en la reseña del acto.

## CIRCO

PRESENTACION DE UN GRAN ESPECTACULO DE ARTE VARIO, CON LA ORQUESTA PLANAS AL FRENTE

Hacia mucho tiempo que no se veía en Zaragoza un espectáculo de variedades tan entretenido, tan interesante y de mérito como el que ayer se presentó en el Circo. Con Jaime Planas y sus discos vivientes, orquesta moderna de bien ganada fama, que cuenta con todas las simpatías del público zaragozano, ha venido un grupo de artistas de extraordinario relieve que merecen los más francos elogios.

Luva-Andrina, pareja de muchachas, con un vario y moderno repertorio de bailes y canciones; Pilar Cañete, que canta tangos interpretados por ella misma, tiene una expresión muy interesante y una voz muy bonita, que con cuidada educación artística podrá labrar un bonito porvenir a Pilar Cañete; "Henry-Bray and Partner", elegantísima pareja de

bailes de salón y de fantasía, a los que da una realización original; Xalma, chansonnier fantasista, que ya conocíamos, así como a John Lewis, formidable bailarín excéntrico que ha popularizado el sobrenombre de "El hombre de goma".

Párrafo aparte merece una pequeña canciónista y bailarina excéntrica, Araceli Lewis, que es la encarnación de un humorismo originalísimo y de una gracia que es difícil hallar en una artista de este género. Desde el primer momento se captó la admiración y simpatía del público, que fué creciendo en cada intervención, y muy especialmente en sus números con John Lewis. Fué aplaudida con entusiasmo.

También obtuvo un gran triunfo Carmen Salazar, pareja de los bailes de salón primero y luego bailarina clásica y de danzas modernas. Su estilizada figura, su eurytmia, su dominio de la danza, se añaden a un temperamento de bailarina admirable. El público la aplaudió, pero no tanto como merecía.

Y con estas artistas se presentó como "estrella" Anita Flores, muy conocida y querida de nuestro público, ante el que dió sus primeros pasos en el arte. En poco tiempo Anita ha logrado ocupar uno de los primeros sitios en los escenarios de variedades, por el depurado y personal estilo con que dice sus canciones. Así lo aprecia el público, que ayer no se cansó de aplaudirla en todos los números.

Jaime Planas y sus discos vivientes no hay que decir que fueron, como siempre, acogidos con el mayor entusiasmo, mereciendo hacer mención del autor del célebre pasodoble "Tirana", que, como violinista, y en la interpretación de piezas clásicas, fué ovacionado.

Se trata de un espectáculo de arte vario que merece ser admirado por todo Zaragoza.

**PABLO CISTUE DE CASTRO**  
**TEATRO-CINE GOYA**

"GRAND HOTEL". (ESTRENO)  
En extraordinaria sesión aristocrática tuvo lugar en la tarde de ayer el estreno de la película perteneciente a la Metro-Goldwyn-Mayer titulada "Grand Hotel".

El público llenó por completo todas las localidades, y el salón del Cinema Goya tuvo ayer los caracteres de fiesta solemne.

Una innovación, que merece rendidos elogios, fué la de amenizar el descanso en el bar del Cinema una orquesta, que interpretó maravillosamente bailables selectísimos durante los quince minutos que duró el intermedio.

Todo había sido puesto a la altura de la película que iba a estrenarse. La Empresa no omitió detalle: Música en el bar; guante blanco en el personal subalterno...

Y después de una película-noticia-

rio muy interesante la pantalla va tiñéndose de un rojo anaranjado para dar paso a un título: "Grand Hotel", que el público recibe con gran entusiasmo.

"Grand Hotel" no es un hotel excepcional, sino el hotel cosmopolita que — según dice Lionel Barrymore en un momento de la cinta — existe en todas partes del mundo. Es un mundo pequeño dentro del mundo grande: pasiones, inquietudes, desconciertos; vario en todo momento, y un asesinato. A unos les impulsa la pasión, a otros el sentimiento, a no pocos el ansia del dinero, y a algunos el egoísmo.

La película, casi en toda su extensión, se circunscribe al trabajo admirable y justo de Lionel Barrymore y Joan Crawford, cuyas intervenciones en esta cinta llevan el peso de toda la obra.

John Barrymore hace un galán con un soberbio matiz artístico pocas veces igualado.

Wallace Beery interpreta su difícil papel de germano negociante de manera perfecta.

Lewis Stone es en esta cinta el filósofo de la vida, siempre incommensurable en sus cortas intervenciones.

Greta Garbo — quizás sea el papel más breve — muy ajustada en su labor.

"Grand Hotel", la obra mundial de Vicki Baum, fué llevada al teatro, y, finalmente, adaptada con perfección al cinema. Es, simplemente, una cinta admirable en todo instante, por su perfección en el transcurso de la obra toda.

El público no pudo reprimir su emoción al finalizar la cinta, y prorrumpló en entusiastas aplausos.

"Grand Hotel" nos atrevemos a afirmar que ha de ser la película que ha de batir todos los "records" hasta ahora conocidos de permanencia en los carteles.

"Grand Hotel" es, en resumen, una cinta sublime que verá todo Zaragoza.

L. S. V.

## GACETILLAS

NUEVAS FUNCIONES DEL "THE INTERNATIONAL VARIETES COMPANY". — Y MAÑANA, DOMINGO...

Circo. — Esta tarde, a las seis y media, y por la noche, a las diez y media, dará dos nuevas funciones la gran Compañía de selectas variedades que ayer se presentó con éxito en el teatro Circo.

La famosa orquesta Planas y sus discos vivientes se despedirán de nuestro público mañana, domingo, en sesiones de tarde y noche, y en las cuales interpretarán tan notables artistas los números más sobresalientes de sus respectivos repertorios.

El lunes se reanudará la temporada cinematográfica.

UNA OBRA QUE CADA DIA GUSTA MAS

Gran Teatro Iris. — La magnífica lección de higiene social que representa la obra "Beso mortal" es cada día aceptada por el numeroso público que frecuenta este popular y confortable teatro, y que aplaude la acertada interpretación que da a todas las obras la Compañía de Caralt.

Las escenas de alta emoción, como aquellas otras en que se dan al público consejos sanitarios, el realismo de cuanto ocurre en "Beso mortal", han conseguido despertar el interés de los espectadores.

Hoy, sábado, se pondrá en escena "Beso mortal", y la función de la tarde se dedica a los estudiantes zaragozanos de todas las Facultades, y especialmente de la de Medicina.

Mañana, despedida de la Compañía con interesantes carteles.

## CARTELERA

Principal. — Compañía de comedia de Lola Membrives.

A las seis, "Teresa de Jesús".  
A las diez y media, "Teresa de Jesús".

Teatro Circo. — The International Varietes Company. (Espectáculo de arte vario).  
Sesiones a las seis y media y diez y media.

Cinema Alhambra. — El salón del público distinguido.  
"Manchuria", por Richard Dix y Gwilli Andre, y Revista. Sesión continua.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas.  
"Lejos de Broadway", por John

Gilbert, Lois Moran, Madge Evans y El Brendel, y "Meterlo en cintura", por Charles Chasse. Sesión continua.

Teatro - Cinema Parisiana. — "El amante improvisado", por Buster Keaton, Jimmy Durante y Polly Moran, y Noticiero. Sesión continua.  
A las diez y media, sensacionales combates de boxeo.

Teatro - Cine Goya. — El más moderno salón de espectáculos.  
"Grand Hotel", por Greta Garbo, Joan Crawford, John Barrymore, Lionel Barrymore, Lewis Stone, Wallace Beery y Jean Harsoth.

Gran Teatro Iris. — Compañía de Espectáculos Modernos Caralt.  
A las seis y media, "Beso mortal".  
A las diez y media, "Beso mortal".  
Butaca, 2 pesetas; grada, 0'60.

Iris Park. — Sesión continua de cine mudo de tres a nueve: "Últimos zares". Patines y golf.

Ari ocrático Seion Dore. — "Violetas imperiales", por Raquel Meller.

Cine Victoria. — Salón de moda. "Teresita".

Frontón Aragonés. — Calle de Bilbao. A las diez y media de la noche. Primer partido: Esquivel y Oca (rojos), contra Lizarralde y Aguinaga (azules). Primera quiniela a cinco tantos. Segundo partido: Goenaga II y Ramos II (rojos), contra Elizondo y Antón (azules). Segunda quiniela a cinco tantos.

## RADIOTELEFONIA

PROGRAMA PARA HOY

Radio Aragón. E. A. J. 10.—246 m. 1.220 kiloc.

A las 13'30: Concierto por el trío Hesperia: "La leyenda del beso", intermedio; "Carceleras", "Suite japonesa", "Carrillón de la suite de la Arlesienne". Cartelera teatral. Bolsa del trabajo. Música ligera (discos). A las 15: Fin de la emisión.

A las 18: Notas municipales. Concierto, por el Trío Hesperia. Programa del radioyente (discos solicitados por los señores adheridos). Continuación de "La vuelta al mundo de un novelista" (Blasco Ibáñez, Música selecta (discos). A las 20: Fin de la emisión.

A las 22: Radioteatro. Actuación, ante el micrófono, del Cuadro artístico con la selección de la comedia original de Manuel Bretón de los Herreros "El pelo de la dehesa". Noticias de Prensa (servicio especial de Radio Aragón). A las 24: Fin de la emisión.

## NOTAS DEMOGRAFICAS

DEFUNCIONES

Martina Torra, 72 años, Carrica, 1; Joaquín Cirujeda, 76 años, plaza de la Seo, 12; Carlos Martínez, 11 meses, San Clemente, 5; Josefa Urteaga, 62 años, San Miguel, 18; Concepción López, 82 años, barrio Monzalbarba; Manuel Ginés, 81 años, Hospital civil; Carmen Benavente, 26 años, idem; Luis Bienzobas, 80 años, Casta Alvarez, 13; Mariano Valenzuela, 5 días, Eras de Santo Domingo, 4; Carmen Castillo, 8 meses, Miralbueno, 198; Bibiana Belenguer, 82 años, Camino San José, 22; José Moreno, 48 años, Camino del Sábado, 275; Jesús Rebullida, 2 meses, Ramón y Cajal, 46 y 48; Francisco Baró, 18 meses, Paz, 20.

## Gran teatro Iris

Compañía de Espectáculos Modernos "CARALT"

Tarde, a las 6 y media  
Función dedicada a los estudiantes zaragozanos de todas las Facultades, y especialmente de la de Medicina, por su fondo altamente moral e instructivo

## BESO MORTAL

El mayor éxito de esta Compañía  
Noche, a las 10 y media

## BESO MORTAL

Tarde y noche, butaca, 2 pesetas. Grada, 0'60

EN EL PARQUE. De 3 a 9, sesión continua de cine mudo.

LOS ULTIMOS ZARES  
Patines y golf

**Dejó atrás su mala sombra**

Los fracasos y trastornos que él achacaba a su mala estrella, tenían su origen en el agotamiento, debilidad cerebral y neurastenia.

Un tratamiento rápido con el Jarabe Salud, devolvió la actividad a su cerebro, el vigor a sus nervios y la vitalidad a todo su organismo.

Jamás defraudó las esperanzas del enfermo la rápida eficacia del Jarabe

## HIPOFOSFITOS SALUD

Aprobado por la Academia de Medicina y con medio siglo de éxito creciente.  
Puede tomarse en todas las épocas del año.

No se vende a granel.

## LAXANTE SALUD

CONTRA EL ESTREÑIMIENTO Y LA BILIS  
Grageas en cajitas metálicas precintadas.  
Pídesen en farmacias.

# POLIORAMA DEPORTIVO

## En broma y... en serio

Vaya, vaya, con los yallisoletanos. Si nos descuidamos se nos comen la merienda en nuestras mismísimas narices y nos dejan un "recado" de mal gusto en el morral.

Y es que ese endiablado de Irigoyen...

Seguros estamos de que se habrán puesto ustedes pero que "mu" serios. ¡Maldito sea el "gruyere"!

Hoy todavía nos queda una esperanza: El domingo, probablemente, una final con el Sabadell.

Todo es cuestión de que nuestros delanteros logren convencer a Irigoyen, el "hacha" del Valladolid, para que se deje marcar goals.

O de que al guardameta "rascacielosco" le ataque la gripe. Que todo puede suceder.

El domingo nos contagié la "hinchada". Y anduvimos toda la tarde esperando tener ocasión de hacer "volar" nuestro abrigo, con él en el brazo.

Cuando llegó nuestra hora, un poco tarde, la moquita ya se escurría por nuestras "napias".

Ahora llevamos un pafuelo en cada bolsillo, que parece que los hemos "untado" en el grifo de la "pañá".

Y una caja de pastillas. Menos mal que nos queda el consuelo de que lo mismito ocurre a algunos clientes de la "Peña Ambulante de la Forofancia".

Bien se nos está, por "mostillos".

Fecha de lo ocurrido: el pasado domingo. Lugar de acción: el campo de Torrero.

—Oiga, tío chullero: pero, ¿quién es usted?—le dice a grandes voces un espectador al nazareno.

—Hombre, quién ha de ser: el Batallador, "el del Cabezo"—le contesta un vecino de localidad.

Sigue el diálogo de esta forma: —¿Y cómo lo ha conocido?

—Porque tiene la cara de "piedra". —La verdad es que se debía de poner un poco "colorao" cuando le gritan tras alguna coladura de bulto, ¿no le parece?

—Pues eso.

A Melcón, por hacer gestos sin pizca de malicia, según él, le han multado con 150 "leandras".

Se nos ponen hasta los pelos de la barba mirando "al techo" tan sólo de pensar si hubiera consumado alguna "judiada" premeditada.

¡Vaya negocio!

Tenemos en nuestro Colegio dos atrencillados que se apellidan de la misma forma: Rivera.

Y entre los que intervienen en el tinglado se les distingue por Rivera "el mayor" y Rivera "el pequeño".

Entre sus compañeros de "música" éste se le llama Rivera Gómez.

Por lo interesante es que los dos le echan salero a "eso" del pito, y, por lo tanto, son de los "elegidos" por nuestros Clubs.

¿Rivera "el mayor"? ¿Rivera "el pequeño"?

Qué más da. La cosa es que sea Rivera.

Ha sido un acierto que no hayan sido permitidas este año las caretas. De lo contrario hubiera sido un verdadero problema para muchos encontrar a "medida".

Así había algunas caras de "largas" el domingo.

No afligirse tan pronto, hermanos "hinchas".

El Logroño es un huesarrón en Las Gaunas y lo supimos roer.

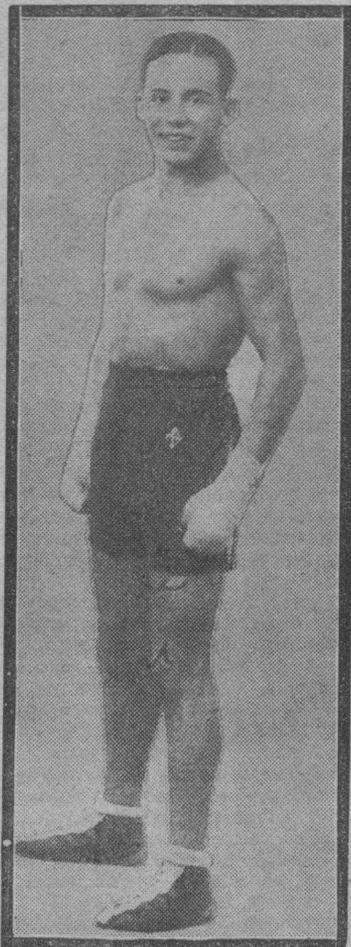
Y el Valladolid tiene un gran portero, pero chutan muy poco.

Con un empate a cero tendríamos bastante.

Estallamos de impaciencia por conocer si el consolable Karaj pronostica el triunfo del Valladolid.

Porque como siempre acierta lo contrario... Y esta vez no iba a ser una excepción.

¡Estaría "güeno"!—B.



## Retahíla... cubista

La vertiginosa tropelía perforante y descompuesta de un shoot deja en el marco sabor a cock-tail amargo.

El Zaragoza necesita cinco mil razones y un latido. ¡A ver esos socios!

El entrenado va dejando tras sí olor a vestuario.

Los extremos son los recaderos de pies del córner.

Hay una concreción sistemática, unánime y condensada para que el balón coloida pase la membrana invisible del marco en cada shoot amigo. Para que se filtre.

El fútbol es un juego desnivelado. Y cuanto más desnivelado mejor. Ya ven ustedes para qué vale el 1-0.

Los campos se endomingan cada domingo que tienen partido. Su verdura es verdura festiva.

Hay partidos péndulos. Son los encuentros en que se empatan alternativamente.

En estos partidos es donde se mueren más cardíacos.

De pronto el árbitro llama al linier y cuchichean.

Nosotros creemos que lo manda por las cerillas que se ha dejado olvidadas en el bolsillo de atrás del pantalón de verdad.

Si jugaran dos equipos, uno de gordos y otro de flacos, al centrar el balón se desnivelaría el campo. Tendría caído... hacia los gordos.

El balón es el factor común de los polinomios de los equipos.

La serie de números primos es ilimitada. Los socios dicen que son primos. Pero no son ilimitados.

Lo malo de un balón que va al goal es que puede ir fuera.

Los tranvías temen las tardes de gran partido, porque como son asmáticos llegan a la Playa sofocados, sin poder respirar.

No es lo mismo decir vamos a ganar que haber ganado.

Lo único que paga entrada en la general es la cabeza, porque es lo único que se ve y lo único que se utiliza.

Lo demás se podía quedar afuera. En la preferencia no, y por eso es más cara la entrada.

No se puede hacer retahíla cubista mientras los balones sean esféricos y los ceros del marcador tan redondos y elocuentes.



Pepe Martín y Saturnino Tiberio, los dos púgiles aragoneses más destacados en la velada que esta noche, a las diez y media, se celebrará en Parisiana.

## DE PITON A PITON

### PARA MAÑANA

La fecha de mañana casi va a resultar tan taurina como la de Pascua. Tenemos noticia de que hay anunciadas dos corridas de toros y cuatro de novillos.

Las primeras serán en Barcelona y Málaga, con "Chicuelo", Barrera, La Serna y Corrochano y toros de Concha y Sierra, en la primera plaza, y con Marcial, Manolo "Bienvenida" y Ortega y toros de Pérez de San Fernando, en la segunda.

En Madrid se abre la sesión con Luis Morales, Diego de los Reyes y Diego Gómez Laine y novillos de Concha y Sierra.

En Valencia también apertura de curso, con "Gitano de Camas", "Chaves II" y Rafael Vega de los Reyes. Los novillos de los Herederos de Esteban Hernández.

En Tetuán de las Victorias, con ganado de Zaballo, reaparece Florentino Ballesteros, acompañado de Manolo Agüero y de Pepito Fernández.

En Pamplona, con novillos de Fralé, de Salamanca, alternarán Eduardo Gallardo, Manuel Yus, Fernando Usán y Juan Poza.

¡Arriba el telón, señores!

### CONTRATAS DE VILLALTA

El nuevo apoderado de Nicanor Villalta, Esteban Salazar, le ha firmado hasta ahora los siguientes compromisos:

Dos corridas en Barcelona, cuatro en Madrid—dos en el abono y dos extraordinarias—y la función de Pascua en Sevilla.

Que triunfe en ellas.

### CARTULINAS

Hemos recibido una cartulina de propaganda del novillero Pedro Ribas.

Le apodera Agustín Aparicio "Fabrilo", ahora domiciliado en Barcelona, Farell, 15, tercero.

### REPARACIONES

En la plaza de toros madrileña se han terminado obras de reparación y adamentamiento en la meseta de toril, galerías de grada, barreras y bur-laderos.

Está, pues, todo listo para comenzar. ¡Mañana sale!

### NEVA JUNTA

El Club Taurino, de Bilbao, ha elegido la siguiente Junta directiva: Presidente, don Federico Gómez Rubiera; vicepresidente, don Sabino Inchaurrea; secretario, don Mariano

Un balón desinflado es un balón que ha expirado.

No hay equipos con nombres truculentos y alegorías macabras, como hay batallones de la muerte.

¡Habría que ver al equipo de "Amigos del Terror", por ejemplo, saltando al campo con una calavera en el jersey!

Mañana juega el Zaragoza en Valladolid.

Lerín subió ayer al cielo y le hizo una visita a San Pedro.

Lerín le dijo: —Hola, don San Pedro! ¿Qué, bajará usted mañana a la portería de Irigoyen?

San Pedro le contestó negativamente.

Parece que le ha cogido miedo a la delantera del Zaragoza.

Porque las cosas salen bien alguna vez, pero no se repiten. Y Lerín se fué tan satisfecho. Adiós, don San Pedro.

Los equipos de fútbol terminan en punta. Así:

\*\*\*\*\*

## Para el campeonato de España "amateur"

Mañana se celebrará en el campo de Torrero un interesante partido de campeonato amateur, a cargo de los equipos Zaragoza F. C. y Arenas S. C., campeón de Aragón de segunda categoría, partido que promete

ser competidísimo. Empezará a las tres y media de la tarde, teniendo los socios del Arenas entrada mediante la presentación del recibo del mes de marzo, que pueden pasar a recoger a la secretaría del club, hoy, de siete a nueve de la tarde.

## NOTAS DE SOCIEDAD

### VIAJES

Marchó a Madrid la bellísima señorita Conchita Lama-Noriega, acompañada de su hermano Fernando.

—Salió para Huesca el contratista de obras públicas don Alfonso de la Lama-Noriega.

—El contratista de obras don Isidro Castellanos ha llegado de Barcelona.

—Pasa unos días en nuestra ciudad el conocido industrial don Hermenegildo Alfageme, procedente de Madrid y con dirección a Barcelona.

—Ha llegado de Zurich (Suiza) la distinguida señorita Lola Spiller.

### COMO DESPEDIDA DEL CARNIVAL

Se celebrará mañana, domingo de Piñata, en el Gran Hotel, un té-dansant con la cooperación de la orquestina "The Ariso Jazz", que actuará, además de la del mencionado establecimiento.

Habrán regalos de cotillón y se continuará la batalla de serpentinas y confetti.

Señora: Compre en los establecimientos donde regalen el Cupón AMBOS MUNDOS.

## FIESTAS Y VELADAS

### CIRCULO DEL CASTILLO

En este Casino y con la cooperación del prestigiado cuadro artístico Genaro Lanuza se celebrará hoy, sábado, una velada teatral, poniendo en escena la obra titulada "Rosas de sangre o el poema de la República".

Con estos alicientes el éxito es descontentado.

### SALON DE FIESTAS DEL FRONTON ARAGONES

En vista del gran favor que el público de Zaragoza ha dispensado en estas últimas fiestas a la Empresa de este modernísimo y suntuoso salón, la dirección artística, que con tanto acierto lleva el peso de cuantos festivos se han celebrado, prepara para esta noche uno que ha de ser de recuerdo imperecedero.

Trátase de la celebración de una simpática fiesta en honor de los empleados de Comercio, Industria, Banca y Estado, con los alicientes necesarios para el total agotamiento de localidades.

Durante el baile se regalarán a los asistentes fantasías y objetos carnavalescos, además del esperado truco de "Lluvia de bombas", que ha de ser divertido y celebradísimo por la concurrencia.

El festival dará comienzo a las diez y media.

## ROBOS Y RATERIAS

### SE LE LLEVAN LA AMERICANA

En la calle de Ramón y Cajal, número 56, piso, taller de hojalatería, al dueño del establecimiento, Daniel Borobia Puértolas, de 50 años, le desapareció su americana.

Contenía un diamante de cortar cristales y una libreta.

Denunció la desaparición en la Comisaría de Vigilancia, donde manifestó que los efectos sustraídos valían 125 pesetas.

### UN CHALET ASALTADO

Unos ladrones entraron en la calle de Pradilla, números 4 y 6, chalet propiedad de don Nicanor Villa Arilla.

Al parecer escalaron la tapia del huerto recayente a un garage inmediato.

Se llevaron los "visitantes" una sortija de oro, una pulsera, una manita de terciopelo, cuatro mantelerías y otros efectos.

El valor de los efectos robados se calcula en dos mil pesetas.

Aguilar; vicesecretario, don Oscar del Río; tesorero-contador, don José Luis García Echave; vocales, don Tirso Eulate, don Roberto Depots, don Angel Velasco, don Luis Medrano y don Luis Uruñuela.

Entre ellos tenemos buenos amigos, y a éstos, como a los desconocidos, les deseamos grandes aciertos en su gestión.

### LA PELOTA EN EL TEJADO

No ha habido arreglo todavía entre Barrera y Pagés.

Cuestión de honorarios. Pero de aquí a que el ajetreo taurino comience es posible que el arreglo surja.

Nos alegraremos de que así sea.

### EL NOVILLERO ESCRICHE

Nos envía el novillero aragonés Blas Escribe unas postales con mesa revuelta de instantáneas.

Está muy bien en ellas, y deseamos que pueda realizar esas suertes como matador de toros.

### DON INDALECIO

### MAS DONATIVOS

## Para la viuda e hijos de Pedro Manresa

"La Bañeza, 28 febrero 1933.

Señor director de LA VOZ DE ARAGON.

Zaragoza.

Muy señor mío: Tengo el gusto de dirigirle la presente para manifestarle que por giro postal le remito 15 pesetas de la recepción de Benavente, correspondiente a la Azucarera La Bañeza, para que sean entregadas a la viuda e hijos del malogrado receptor que fué asesinado villanamente en el puente de Valverde. Los donantes son los siguientes:

Francisco Hernández Cuevas, receptor, 5 pesetas; Hermógenes González Prieto, escribiente, 2; Angel Miñóles de Abajo, muestrero, 2; Andrés Antuenes Pancio, vigilante, 2; Juan Cruz Lobato, idem, 2; Antonio Ferrero, idem, 2. Total, 15 pesetas.

Dándole las gracias anticipadas, quedo suyo afmo. s. s. q. e. s. m., F. Hernández."

## IGNACIO ANSUATEGUI

### ODONTOLOGO

Enfermedades boca y dientes

Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7

RODA, 36, entlo. izqda.

**Cursillo de conferencias en la Escuela Industrial**

ASOCIACION PROFESIONAL DE ESTUDIANTES INDUSTRIALES

Hoy, sábado, dará comienzo el cursillo de conferencias que tendrá lugar en la Escuela Industrial, sita en la plaza de Castelar, y organizadas por esta Asociación.

La conferencia correrá a cargo del alumno de esta Escuela don Manuel Cabeza, que disertará sobre el sugestivo tema "Organización industrial".

Esta Asociación aprovecha gustosa la ocasión para invitar al público de Zaragoza a que asista a la conferencia.—La Comisión".

**Firmado por varos vecinos se ha dirigido un escrito al Ayuntamiento acerca del suministro de energía eléctrica**

Ayer se registró en el Ayuntamiento un escrito firmado por gran número de vecinos de la ciudad, en el que expresan diversas quejas acerca de las deficientes condiciones en que se realiza el suministro de energía eléctrica.

La considerable extensión del escrito nos impide publicarlo íntegramente, limitándonos a recoger las conclusiones y la relación de firmantes del mismo:

"Primero. — Que se designe una Comisión que, asesorada por facultativos que designe el Municipio, previa inspección y reconocimiento de los centros de transformación, centrales convertidoras, cuadros de distribución y todas las líneas de la red, proponga a la Corporación la modificación, sustitución o reparos que en las instalaciones deban hacerse para obtener la mayor garantía de seguridad para las personas y cosas y para lograr el mejor servicio. Y que en consecuencia se impongan a la Empresa.

Segundo.—Que se interese de la Jefatura Industrial la medición de la tensión y de la frecuencia, cuando la corriente sea alterna, en todos los sectores de distribución de nuestra capital, firmando las actas de esas medidas la referida Comisión o una Subcomisión de las mismas en representación del Municipio, juntamente con alguno o algunos de los facultativos que, nombrados por la Corporación municipal, asesoren a dicha Comisión.

Tercero.—Que se faculte a la referida Comisión para tomar tantas medidas, por periodos de tres días y por sector, como estime necesario la misma Comisión, en relación con cuanto sobre este extremo autoriza el reglamento de 19 de marzo de 1931.

Cuarto.—Que por el resultado de las pruebas que se obtengan se apliquen los subsiguientes preceptos del referido reglamento, exigiendo a la Empresa distribuidora la indemnización que en justicia proceda a los particulares, al comercio y a la industria, sin perjuicio de la imposición de las sanciones que correspondan y por quien corresponda, así como el pago de los gastos que se originen con la intervención oficial.

Así esperamos merecerlo por ser de justicia, que pedimos en Zaragoza, a veintiseis de febrero de mil novecientos treinta y tres.

Firmas: Julio Dulong, Pedro Solanes, Jesús Insa Hernández, Blas Andrés, Salvador Ferrer, Francisco Gil, Manuel Vergara, L. Esparza, José Luño, Felipe Sanz, Lorenzo Enciso, Antonio Gracia, Pablo López, Pío Guardamur, Santiago Guardamur, Agustín Marqued, Pedro Iturria, Luis Navarro, Hilario Cáseras, Nicolás Cajal, José Muñoz, Higinio Cortés, Julián Román, José Lecina, Jesús Visús, Julio Ondé, José Hernández, Primitivo Gil y sello de su comercio, Rafael Calvo, Carmen Terrén, Narcisca Marín, Manuel Domingo, Agustín Domingo, Esteban Bernal, Aurelia Peña, José Muñoz, Ramiro Viane, Casiano Bartolomé, F. Almolda, B. Nieto, Alfonso Ruiz, Daniel Rubio, Mariano Bazán, Paulino Oliveros, Miguel Pérez, Germán Sanz, Agustín Sinaga, Rafael Arrabal, Higinio Laborda, Lázaro Pastor, Claudio Collados, Gabriel Biarge, Mariano Pascual, Santos Acín, Lorenzo Arteta, Manuel Lázaro, M. Grasa, Joaquina Medón, Antonio Zubiaurre, Nieto Mayoral, Francisco Arrudi, Florián Ramón, Bienvenido Egea, Antonio Aparicio, Manuel

**FIESTAS DE CARNAVAL**



De las fiestas que con motivo del Carnaval ha celebrado el Casino Progresista, hay que destacar la presencia de numerosos disfraces, algunos de los cuales han sido captados por nuestro fotógrafo durante el último baile. (Foto. A. de la Barrera)



CASPE.—En el Casino Mercantil caspolino se celebró una brillante fiesta con motivo de la elección de "Miss Carnaval". La foto reproduce un grupo de señoritas — Eusebia Andréu, Pilar Salas, Antonia Vedager, Carmen Labanza y Araceli Valián — rodeando a la bellísima muchacha a quien le fué otorgado el título por unanimidad. (Foto. A. Gascón)

**CASINO REPUBLICANO PROGRESISTA**

Esta entidad celebró, la noche del jueves, en sus salones del Coso, un animadísimo baile, con algunos disfraces, entre ellos unos tan vistosos como originales, que realizaban la belleza de Julia y Felisa Ubantín, Dolores Lapaz y Pepita Hernández.

Concurrieron, además, las siguientes bellísimas señoritas:

Ascensión Montes, Teresa Valero, Nati Gimeno, Sara Gimeno, Conchita Orrios, Pilar Hernández, Rufina y Pepita Arellano, Antonia y Clotilde Marqueta, Victoria Santaflorentina, Rosita Oliete, Nati Edo, Pilar y Adela Fornés, Aurora Cardiel, Inocencia y Satur Pérez, Rosa y Eugenia

Pérez, Joaquín Aragonés, Julián Martínez, Inocencio Aguirán, Juan José Laforga, Mariano Castejón, Ramón Sorchaga, Felipe Cubero, Tiburcio Terrén, Pedro Mateo, Tomás Cambrotero, Bonifacio Lobera, Manuela Navarro, Francisco Ferrer, Manuel Montoya, José Vázquez, Elías Martínez, Vicente Pérez, José Luño Barrao, Leandro Aparicio, Eusebio Yús, Héctor Cuevas, Pablo Rodríguez, E. Mínguez, Antonio Aparicio, Eduardo Casas, Domingo Moliner, José González y sello de su industria, Pelayo Viñuales, Francisco Ipás, Pablo Selma, José de L'Hotellerie, Joaquín Lascuevas, Ramón Julve, Cosme Aurret, Pedro Lorón, José Plou, Antonio Allué Martínez, Juan Crusell, Joaquín Serrate, Juan Aramburo, Miguel Pérez Fontecha, Atanasio Arribas, Ramona Ribas, Sastrea "La Elegancia" (con firma de su propietario), Jesús Tuquet, Mariano Gracia (con sello de su comercio), Clemente Alcaine (con idem idem), Antonio Martín (con idem idem), Hotel Florida, Tomás López Tapia, Miguel Gutiérrez González, Antonio Vidaurreta, Antonio Escolano, Joaquín Centelles".

Guerrero, Pilar Ruiz, Ontinea de Oleaga, Constanza Samper, Emilia Martí, Concha y Carmen Gascón, Aurora Ruiz, Isabel Pérez, María Ruiz, Aurora Ruiz, Isabel Pérez, Marisa Ruiz, María y Pablita Marco, Azucena Allueva, Leonor Ruiz, Conchita, Pilar y Paulita Frago y Carmen Conte.

En un intermedio del baile se celebró una rifa de preciosos regalos, que correspondieron a los números siguientes: 10, Azucena Allueva; 87, Rosario Guerrero; 34, Eugenia Guerrero; 70, Ana María Roadenuera; 89, Teresa Valero; 21, Maruja Lázaro; 33, Inocencia Pérez; 25, María Marco.

En vista del éxito con que se están celebrando todas las fiestas en este Centro la Junta proyecta darlas con más frecuencia. Por el pronto anuncia un festival para hoy, sábado.

**EN EL CASINO ALIANZA REPUBLICANA DE LAS DELICIAS**

El martes, día 28, se celebró en el Casino Alianza Republicana de las Delicias el segundo baile de Carnaval, que resultó brillantísimo, haciéndose casi imposible su estancia en el salón, a pesar de su amplitud, extraordinaria concurrencia de socios y familiares, los cuales permanecieron en el baile hasta altas horas de la noche.

Deseamos vivamente a esa Directiva que obtenga el mismo éxito en los restantes bailes que tiene organizados en honor de sus socios y familias.

Hoy, sábado, 4, a la hora acostumbra, y con la misma orquestina, tendrá lugar el tercer baile de Carnaval que, igual que los anteriores, promete ser muy concurrido máxime cuando esa Directiva, que tanto se desvela por conseguir nuevos triunfos que redunden en beneficio del Casino, ha tenido el delicado gusto de invitar a dicho baile a la Srta. María Soria "Miss Argón 1933"

Durante la fiesta, ya juicio de un Jurado competente, se otorgarán tres importantes premios a los tres mejores disfraces.

**EN EL CIRCULO REPUBLICANO DE LAS DELICIAS**

Hoy, sábado, a las diez y media de la noche, se celebrará el anunciado baile de máscaras, con arreglo al siguiente programa:

Primera parte: Baile, amenizado por una renombrada orquesta y por radio-gramola.

Segunda parte: Gran concurso de disfraces, al cual podrán concurrir todas las señoras y señoritas del barrio que asistan al baile, y entre las cuales se repartirán dos premios: primero, 75 pesetas; segundo, 25.

Tercera parte: Elección de "Miss Carnaval Delicias" entre todas las señoritas concurrentes al baile. Las concursantes se presentarán ante un Jurado compuesto por la Dirección de los diarios locales y presidencia del Casino.

A este festival pueden asistir todas las señoras o señoritas que lo deseen, aun cuando no pertenezcan sus familiares al Casino.

**CASINO ARTISTICO Y COMERCIAL**

Esta entidad celebrará, como final de los bailes de Carnaval, uno extraordinario de máscaras para hoy, de las 23 a las tres de la madrugada, en el que se concederán dos valiosos regalos a los dos disfraces más originales, concedidos por un Jurado competente.

**HOGAR RIOJANO**

Hoy, a las diez y media de la noche, celebrará esta Sociedad un animado baile en sus locales, en honor de sus socios y familias, lo que se pone en su conocimiento.—La Directiva.

**EL BAILE TRABESKI DE LA ASOCIACION DE CANTADORES Y BAILADORES DE JOTA ARAGONESA "LA PRIMITIVA"**

Según veníamos anunciando días pasados hoy, a las once de la noche, se celebrará, en el gran Café de Ambos Mundos, la interesantísima fiesta, que bien puede calificarse de excepcional, de esta Sociedad.

Sin reparar en gastos estos valientes jotos han organizado un festival verdaderamente "bomba", como lo demuestra el siguiente programa, tomando parte estas agrupaciones: la renombrada orquesta Pallás, la laureada Banda provincial y la rondalla típica, al estilo del país, "El Guitarrico".

Gran fiesta de homenaje a la Jota, en el que toman parte los cantadores Francisco Caballero, Trinidad Pueyo, Félix Colás, Pilar García, Angel Sanz, Chico de Mediana, trío hermanas Peré y Francisco Redondo (de Epila), y las parejas de baile Isabel Zapata con Santos Fernández, hermanos Zapata, Felicidad y Lázaro Estesos, Angelita Zapata y Manuel Rodríguez (niños), acompañados todos por la rondalla "El Guitarrico".

Como final de fiesta se celebrará el concurso de trajes, cuyos premios estarán expuestos durante todo el día de hoy en la camisería "La Zamorana".

**EN LA CASA DE ANDALUCIA**

La Sociedad Casa de Andalucía pone en conocimiento de los socios que hoy, sábado, se celebrará un gran baile, en sus amplios salones, que dará comienzo a las diez de la noche.

Mañana, domingo, se celebrará un gran baile con concurso de disfraces, premiándose al mejor presentado con cincuenta pesetas.

Además se obsequiará a los socios con un magnífico mantón de Manila.

La hora del baile del domingo es de cinco en adelante.

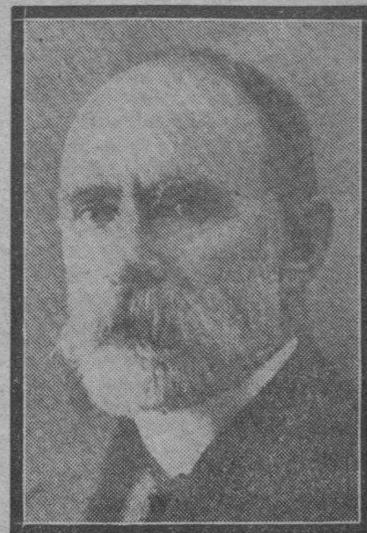
**Dr. Lana Martínez**

Profesor de la Clínica de PIEL - VENEREO - SIFILIS de la Facultad de Medicina INDEPENDENCIA, 14, entresuelo Horas: de diez a una y cinco a nueve

**TAXIS**

Para viajes y población llame al teléfono 4050 Servicio permanente día / noche

**Centenario de la Academia local de Medicina**



El ilustre presidente de la Sociedad Nacional de Higiene y secretario perpetuo de la Academia Nacional de Medicina, doctor don Nicasio Mariscal, que el próximo miércoles pronunciará un discurso en la sesión conmemorativa del centenario de la Academia de Medicina de Zaragoza.



El ilustre profesor de nuestra Universidad y presidente de la Sección de Medicina de la Academia, doctor don Ricardo Royo Villanova, que el próximo día 8 pronunciará un discurso en la sesión conmemorativa del centenario de la docta Corporación, glosando la labor de ésta durante el siglo de vida que ahora se cumple y va a celebrarse con la brillantez que tal aniversario merece.

**DEL GOBIERNO CIVIL**

**DESFILE DE VISITANTES**

Ayer recibió el gobernador civil, entre otras, las visitas siguientes:

Al alcalde de Caspe para cumplimentarle y tratar de un asunto oficial.

Una comisión de la Federación local de Sindicatos Unicos para tratar de diferentes asuntos de la organización.

Otra comisión de la Federación de Artes Gráficas, sección de Prensa, para informar al gobernador del próximo planteamiento de una huelga.

Y el gobernador del Banco de Crédito Local en visita de cortesía.

**LA VIDA MUNICIPAL**

**UN SALUDO AL ALCALDE Y UNA INVITACION**

Se ha recibido en la Alcaldía una atenta comunicación, en la que, por mediación de los aviadores señores Casas y Zúñiga, envía un saludo a la ciudad la Junta de la Ciudad Universitaria, a la vez que invitan al señor Pérez Lizano a efectuar varios vuelos sobre la capital.

El alcalde ha contestado a los aviadores agradeciendo su invitación, que no puede aceptar por tener ocupaciones ineludibles y transmitiendo su saludo a la Junta de la Ciudad Universitaria.

**INTERESES DE LOS BARRIOS**

Estuvo ayer mañana en la Alcaldía el alcalde del barrio de San Juan, tratando con el señor Pérez Lizano del arreglo del camino de dicho barrio.

Nuestra primera autoridad municipal prometió acceder a los deseos del vecindario.

Oposiciones, concursos y convocatorias

MEDICOS

Por la Dirección General de Sanidad se anuncian oposiciones para proveer estas vacantes de inspectores municipales de Sanidad:

Bugar con 1.650 pesetas anuales, 15 familias en el padrón de Beneficencia municipal y 1.208 habitantes; Beas de Segura, con 3.000 pesetas anuales, 300 familias en el padrón de Beneficencia municipal y 12.766 habitantes; Alcover, con pesetas 2.200, 25 familias en el padrón de Beneficencia municipal y 2.762 habitantes.

Se anuncia también otra de médico tocólogo en Beas de Segura, con 3.000 pesetas anuales, 300 familias en el padrón de Beneficencia municipal y 12.766 habitantes.

VETERINARIOS

Por la Dirección General de Ganadería e Industrias pecuarias se anuncian concursos para cubrir estas plazas vacantes de inspectores municipales de Sanidad e Higiene pecuarias: Serrada, Piedrafitá de Cebrosos, Urones de Castroponce, Nava de Guarraman, Pola de Lena, Pozo Blanco y Montoro.

AUXILIARES DE CONTABILIDAD DEL ESTADO

Por el Ministerio de Hacienda se anuncia una convocatoria para cubrir vacantes en el Cuerpo Auxiliar de Contabilidad del Estado de cuarta clase, categoría de oficiales terceros de Administración civil, más veinte plazas más para constituir el Cuerpo de Aspirantes. Las instancias, debidamente documentadas, podrán presentarse hasta el día 15 del próximo agosto. Podrán concurrir los opositores mayores de 16 años y menores de 40.

Darán comienzo los ejercicios de oposiciones el día primero de septiembre venidero.

ANUNCIOS OFICIALES

EDICTO

Don Carlos Sanjuán de Pineda, juez municipal del distrito de San Pablo de Zaragoza.

Hago saber: Que para pago y costas de cierto juicio verbal seguido en este Juzgado he acordado sacar a la venta en pública subasta, por término de ocho días, los bienes siguientes:

Table with 2 columns: Item description and Price in Pesetas. Includes items like 'Una cepilladora "Universal"', 'Un armario estilo inglés', etc.

Total pesetas ..... 568'00

Para cuyo acto de subasta, que tendrá lugar en este Juzgado, sito Democracia, 62 duplicado, segundo derecha, he señalado el día DIEZ Y OCHO DE MARZO PROXIMO, A LAS DOCE. Previéndose que para poder tomar parte en la subasta deberán los licitadores exhibir su cédula personal y consignar previamente en la Mesa del Juzgado el diez por ciento de la tasación; que no se admitirá postura que no cubra las dos terceras partes de dicha tasación y que los referidos bienes están en poder del depositario demandado, don Francisco Díaz Izquierdo, vecino de Alfaro (Logroño), quien los exhibirá a cuantos lo deseen.

Dado en Zaragoza, a veintidós de febrero de mil novecientos treinta y tres. — Carlos Sanjuán.—P. S. M. El secretario, Alberto Gómez.

MADERAS

para carpintería y construcción. Postes, Maderas para cubiertas. Casas envases en general. MADERERA ARAGONESA, S. A. SEIRA (Huesca)

Suscripción para las obras del Pilar

Sacristía de la Santa Capilla.—Un matrimonio devoto (Jaca), 5 pesetas; una devota, 5; don Angel Bayo López, 2; doña María Pérez, una moneda de oro de 25 pesetas, 56'25; una devota de la Virgen, 5; Y. E. F. G. A. (Barcelona) segunda entrega, 25; señor Martínez, Gerona, 10; un aragonés, 25 A. I., 200; H. M., 200; por la curación de una enferma, 50; doña Esperanza Sánchez, 5; doña Victorina Peralta, 25; un devoto de la Virgen, 250; una devota muy agradecida a la Virgen, 50; don Amós Hernández, 100.

Sacristía de la Santa Capilla.—Un matrimonio devoto, 25 pesetas; T. B. O., 25; D. S. A., 100; don Casto Febrela y esposa, 15; una familia devota de la Virgen, 25; una devota, I. V., 50; V. B., en memoria de su padre, 25; una familia devota, 25; señora viuda de Ruiz Bona, 25; una persona devota, 1'50; un devoto de la Virgen, 5; una devota, 50; doña Marina Giménez, 5; doña Josefa Tejero, 5; doña Pilar Castillo, en memoria de su padre, 25; por una gracia, 5; una devota, 1; colecta del pueblo de Valfarta, Huesca, 100.

Diócesis de Barcelona.—Dos devotas, 6'75; doña Josefa Reixach, 5; doña Magdalena A. Marsá, 5; doña E. A., 50; doña C. A., 50; doña Ana Grafulla, 3; una devota, 5; doña Concepción Sartou, 2; doña Emilia Alvarado, 1; doña Josefa Font, 2; doña Dolores de Llanaza, 5; doña Pascuala Sánchez, 2; doña Josefa Camí, 4; doña Magdalena Roura, 2; familia Argemí, 1; una familia devota, 1; doña Narcisca Fargas, 5; doña Felisa Casas, 1.

Sacristía de la Santa Capilla.—Una devota, 10 pesetas; una devota, 30; un zaragozano, 25; don Manuel Ro-

R. MARIN YASELI

ODONTOLOGO. Enfermedades boca y dientes.—Rayos X. Consulta de 11 a 1 y 4 a 7. D. JAIME I, núm. 46

¿A dónde se merendará mejor y más económico?

Advertisement for 'Chocolatería franco-española' with logo and address: INDEPENDENCIA, 22 (junto al Cinema Alhambra)

Oposiciones Hacienda

Contadores (Cuerpo Auxiliar de Contabilidad del Estado) 110 plazas. Exámenes en septiembre próximo. Ingreso, 3.000 pesetas. Se admiten señoritas. Título, perito mercantil, bachiller, maestro, etc. Edad, 16 a 40 años.

Preparación a cargo de Don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Don Juan José Giménez Fraile, jefe de primera clase del Cuerpo Pericial de Contabilidad del Estado y profesor mercantil. Don Mariano Castejón, profesor mercantil.

Academia Rodrigo Coso, 33-1.º

(Plaza de la Constitución)—Teléfono 35-20

Asociación de Labradores de Zaragoza

Coso, 104 - Zaragoza - Paseo de Linares, 6 - Calatayud

SEMILLAS

de las mejores procedencias y de pureza comprobada en nuestro Laboratorio.

ALFALFA - TREBOL ROJO - VEZA ANDALUZA

REMOLACHA AZUCARERA Klein E. y Dippe E. REMOLACHA FORRAJERA Klein E.

PATATAS

Blancas de la Cueva (Moncayo), de la Montaña de Santander y del Valle de Tena.

sell, 25; don E. Abad, 5; J. M., 5; don Victor de la Cueva, 5; don Juan Manuel Sierra, Epila, 150; señor López, 1; una devota, 3; doña Cesárea Fernando Mayoral, 50; doña María Monzón, 5; doña Elena Carril, 5; unos devotos (Valencia), 5; una devota, A. T., 22; doña Francisca Cánovas (Totana-Murcia), 25; doña Angeles Velasco, 7'50.

REMITIDO

La Alianza de Labradores de España en la provincia de Zaragoza, a todos sus afiliados de la provincia

Esta Asociación, siempre atenta a defender los intereses de sus afiliados, acordó presentar candidatura para la Junta provincial del Instituto de Reforma Agraria en Zaragoza y su provincia, presentando como tales a tres vocales efectivos y otros tres suplentes.

Hecho el escrutinio resultó triunfante íntegramente la candidatura de La Alianza de Labradores, compuesta de los vocales efectivos don Alfonso Gaspar Cuello, de Epila; don Daniel Genzor Casaus, de Sobradiel, y don Pascual Alvarez Val, de Zaragoza, y como vocales suplentes don Rafael Rivas Benito, de Alfajarín; don Perfecto Bernal Pérez, de Mezalocha, y don Andrés Jodra Lardiz, de Cabañas de Ebro, frente a la candidatura presentada por la U. G. T.

Solamente han presentado candidatos como agrupaciones obreras campesinas: La Unión General de Trabajadores y la Alianza de Labradores de España.

Es noticia que por su extraordinaria importancia, dado el éxito que significa para la Asociación, ponemos en conocimiento de todos nuestros afiliados.

Nuestras oficinas: Don Jaime I, 61, pral. izqda.—Teléfono 5.516.—Por el Comité provincial de la Alianza de Labradores de España, el presidente, Gerardo Lizaga Huete.

Precio de las verduras, frutas y pescados

Precios mínimo y máximo a que los mayoristas y hortelanos han vendido en el día de ayer a los minoristas los artículos de consumo que a continuación se detallan:

Verduras.—Borrajás, fajo, 1 y 2'25 pesetas; acelgas, idem, 2 y 3'50; esquejes, idem, 4 y 7; madres, idem, 3'50 y 4; escarola, roscadero, 2'50 y 3; espinacas, idem, 3'50 y 4; col de flor, docena, 4 y 9; col de grumo, idem, 4 y 8; espárragos, kilo, 4; patatas, idem, 0'16; habas, idem, 1 y 0'80.

Frutas.—Por kilo: Peras, 0'30 y 0'80; manzanas, 0'30 y 0'80; naranjas, 0'20 y 0'40; mandarinas, 0'50 y 0'60; imperiales, 0'50.

Pescados.—Precio por kilo: Breca, 0'60 y 1; palometas, 1'10; besugo, 2'20 y 2'30; gallo de mar, 1'50 y 2'25; anchoa, 0'70; sardina, 1; merluza, 3'60 y 4; anguillas, 6'60; marrajo, 1'60; langosta, 10; gambas, 4; almejas, 2'25 y 2'70; chirlas, 0'70 y 0'80; calamar, 3'60.

Dos personas lesionadas casualmente

LESIONADO CASUAL

Antonio Sánchez Jiménez, de 6 años, que vive en el barrio de la Moscuetera, casualmente se produjo una herida contusa, leve, en la región superciliar derecha.

Le curó en el Hospital provincial el médico señor Pamplona.

SE CAE UN NIÑO Y SE RACTURA UNA PIERNA

Antonio Ruiz González, de 4 años, con domicilio en el barrio de las Fuentes, 68, se cayó casualmente.

Resultó con la fractura de la pierna derecha, por su tercio medio, de pronóstico reservado.

Por la forma en que se desarrolló el suceso, los testigos presenciales creyeron en los primeros momentos que el accidente había tenido consecuencias más graves.

Fue curado en la Casa de Socorro, y conducido después al Hospital, ingresando en la Sala de Niños.

LA POLITICA LOCAL

PARTIDO REPUBLICANO CONSERVADOR.—JUNTAS DE DISTRITO

Se nos envía esta nota: "En el domicilio social del partido republicano conservador de Zaragoza tuvo lugar la reunión convocada de los afiliados a la entidad correspondientes al distrito del Pilar de Zaragoza.

Por unanimidad los reunidos eligieron esta Junta para el mencionado distrito: Presidente, don Rafael Barrachina Castillo; vicepresidente, don Juan Antonio Tena; vocales: don Felipe Aragüés Pérez, don Ramón García Navarro; secretario, don Miguel Embid Ortubia".

UNA CONFERENCIA POLITICA DE MARTINEZ DE VELASCO A ACCION POPULAR

Se nos remite esta nota: "El próximo lunes, día 6, a las siete de la tarde, Acción Popular inaugurará solemnemente en sus amplios salones (Candalija, 8), el anunciado curso de conferencias políticas con la de don José Martínez de Velasco, jefe de la minoría agraria y vicepresidente de las Cortes Constituyentes.

La relevante personalidad del orador y sus brillantísimas dotes de elocuencia y de profundidad en los conceptos justificarán plenamente la expectación que ha despertado este acto.

Pero, además, las especiales circunstancias políticas es bien notorio que aumenten extraordinariamente el interés de su disertación.

Viene, en efecto, a Zaragoza el señor Martínez de Velasco en un momento sumamente crítico para la vida pública nacional, y cuando, además, mirando hacia nuestro campo, acaba de celebrarse la asamblea de la Confederación de Derechas Autónomas.

Es indudable que el comentario político por un prestigio tan autorizado como el señor Martínez de Velasco ha de escucharse con verdadera avidez en nuestra ciudad.

Podrán asistir al acto todos los afiliados de Acción Popular y de Agrupación Femenina Aragonesa".

NOTICIAS MILITARES

DESTINOS QUE AFECTAN A LA QUINTA DIVISION

—En Infantería. Capitán don Francisco Gómez Palacios, al Fuerte de Coll de Ladrones (Jaca).

Tenientes: Don Lupercio Villuendas Rodrigo, al Centro de Movilización y Reserva número 9; don Luciano Sanz Solé, al 25; don Pablo Boudet Avila, al 35; don Juan Sardina Rojo, al batallón de Montaña.

—En Artillería. Tenientes coroneles: don Rodrigo Gil Ruiz, al 10.º Ligero; don Vicente Penado Vidal, al 4.º pesado.

Comandantes: Don Domingo Rey D'Harcourt, al Parque de Ejército número 5; don Angel González Ostolaza, a la Escuela de Automovilismo del Ejército.

Capitanes: Don Joaquín Sierra Lahoz, al 10.º Ligero; don Luis Salas Bonal, al Grupo de Defensa contra aeronaves número 2.

—En Intendencia. Comandante don Enrique López Ayllón, a la 3.ª Comandancia primer grupo.

Capitán don Félix del Cacho Subirán, a la Comandancia de Obras y Fortificaciones de la División.

—En Sanidad Militar. Medicina. Comandante médico don Domingo Sierra Bustamante, a la Clínica militar de Huesca.

—En Caballería. Comandante don Juan Villatero García, al Centro de Movilización y Reserva número 9.

Capitán don Manuel Millana Bañeres, al Centro de Movilización y Reserva número 10.

CUESTIONES AGRARIAS

LA REUNION EN EL AYUNTAMIENTO DE GALLUR PARA SOLUCIONAR LA HUELGA DE CAMPESINOS EN TAUSTE

Hizo el gobernador civil a los periodistas interesantes indicaciones sobre el conflicto surgido en Tauste entre patronos y obreros agrícolas.

"En Tauste—les manifestó—atendiendo las indicaciones del delegado enviado por el gobernador, en la reunión que se celebró en la Casa Consistorial de Gallur, los obreros agrícolas reanudaron ayer el trabajo, dando por suspendida la huelga hasta tanto que se vea si en las negociaciones, que se siguen hoy o no acuerdo. El delegado del gobernador participó anoche que había trabajado intensamente cerca de propietarios y obreros, consiguiendo una fórmula para llegar a un acuerdo. Pero la fórmula es a base de que rija la cesión de tierras desde el mes de septiembre y esto no satisface del todo a los obreros, aunque sí están conformes en la manera de hacer la distribución.

Tengo encargado—agregó—al delegado que prosiga su trabajo y que exhorta a ambas partes a dar facilidades para una solución rápida".

UNA DIFERENCIA ENTRE ABANTO Y CIMBALLA

Visitaron ayer a don Manuel Andrés el presidente de la Comisión gestora y el secretario de Abanto para tratar de la utilización, por parte de los vecinos de dicho pueblo, de unos terrenos roturados que pertenecen al término municipal y que, sin embargo, han venido siendo cultivados por vecinos de Cimballa.

LA CESION DE TIERRAS EN MAGALLON

También se entrevistó con el gobernador una comisión de la Unión General de Trabajadores de Magallón para solicitar una gestión amistosa cerca de algunos propietarios con objeto de obtener treinta y tres hanegadas de tierra de regadío para otros tantos solicitantes.

CLINICA DENTAL

JUAN CASTEJON

ha sido trasladada a la calle Alfonso I, número 1, principal (Casa Café Moderno)

# Radio y discos

## Advertencias importantes a los radioyentes

Las bornas del altavoz tienen tensión. Por este motivo se recomienda no sacar ni introducir los hilos conductores del altavoz estando el aparato enchufado. También puede dar lugar a una sacudida desagradable el contacto de los tornillos salientes con las clavijas, especialmente en los aparatos enchufables a la red de alumbrado.

Antes de montar una válvula final mayor compruébese si las cantidades de corriente de que se dispone pueden satisfacer una mayor necesidad de corriente de calentamiento y anódica, recomendándose también hacer esto cuando se trate de acumuladores y batería de ánodo, así como también para un eliminador de red de alumbrado. Un aparato completo enchufable a la luz debe llevar las debidas conexiones al emplearse una válvula final más potente.

La antena de red de alumbrado da muy buenos resultados, pero no hay que olvidar que a veces se producen descargas eléctricas en los hilos, con gran peligro del aparato. Cuando haya tormenta, y especialmente al desconectar el aparato, es conveniente quitar la antena del enchufe hembra.

Las válvulas finales de rejilla pantallada deben ser manejadas con precaución. Muchos aficionados a la radio tienen la costumbre de desconectar el receptor sacando simplemente el cordón del altavoz del enchufe, especialmente cuando el altavoz se halla instalado en una habitación. Este procedimiento produce un rápido desgaste de las válvulas finales de rejilla pantallada.

Se pueden colocar dos antenas en un tejado a la mayor distancia posible una de otra. Si esto no es factible en la forma deseada se puede evitar cualquier interferencia poniendo las dos antenas en ángulo recto. Toda instalación que se haga en forma paralela aumenta el riesgo de mutuas perturbaciones e interferencias.

El receptor y el altavoz se pueden instalar muy cerca uno junto a otro o uno sobre otro, sin que haya que

temer ningún desperfecto. En los numerosos aparatos que desde hace poco se vienen construyendo se presenta esta circunstancia. Desde luego, es posible una influencia mutua cuando en el altavoz se percibe un zumbido cada vez más fuerte, debido a la "reacción acústica". En semejante caso se aconseja separar ambos aparatos, pudiéndose también cambiar la válvula detectora por otra que no acuse esta anomalía, o bien protegerla con una cubierta de goma bien ajustada.

En los receptores de corriente continua que van conectados directamente a la red de alumbrado es preciso abstenerse de emplear conductores sin cubierta. Especialmente los condensadores de filtraje se recargan en la recepción y llevan tensión, por lo que es necesario descargar siempre la conexión y los conductores. Esto puede verificarse a través de una resistencia, ya que los condensadores de filtraje sufren daños en cortos circuitos directos. Con corriente alterna se puede prescindir de estas medidas de precaución, puesto que entre la red de alumbrado y los conductores del receptor va intercalado un transformador que interrumpe la conexión directa.

LUZ

## ANTENA MUNDIAL

En Alemania, de cada tres escuelas una posee aparatos de radio y cerca de dos millones y medio de alumnos siguen las radiolecciones que se efectúan, explicadas por 65.000 profesores.

Existen en Alemania 55.000 escuelas, de las cuales 20.000 poseen radio.

En el año pasado fueron transmitidas 480 emisiones musicales, 440 instructivas sobre cuestiones de actualidad, 340 sobre lenguas extranjeras, 330 sobre historia, 240 sobre ciencia, economía, política y problemas técnicos y 200 sobre geografía.

\*\*\*

El Estado cubano estableció un gravamen sobre los aparatos receptores de radiotelefonía, que ha constituido sobre éstos una carga tan importante que sumando la parte que afecta a derechos de entrada, impuesto por transmisión para obras públicas, impuesto de lujo, etc., representa en total el 55'50 por 100 del impuesto de cada aparato.

Y como además ha hecho extensivo el gravamen no sólo a los que utilizan los aparatos, sino a todos los que los poseen, aunque no los hagan funcionar, ha conseguido con esto una total paralización de las compras y, lo que es más grave, la devolución a los comerciantes de todos aquellos aparatos que habían sido comprados a plazos.

Esto es una lección económica para los demás países.

\*\*\*

La nueva estación de Milán ha iniciado el 28 de octubre pasado las emisiones regulares. Conserva su antigua longitud de onda, que era de 331'4 metros; su potencia es de 50 kilowatios. Los edificios se hallan en Sizzano, a unos 20 kilómetros de Milán.

La estación de Bari, inaugurada recientemente, y que trabaja con una energía en la antena de 20 kilowatios, dará un programa propio, en tanto que no esté conectada a la red de las grandes emisoras italianas. Es probable que esto exija aún un año.

\*\*\*

El compositor italiano Mascagni ha sido durante mucho tiempo enemigo de la difusión radiada de sus obras. Recientemente ha autorizado la radiación de su ópera "Anika".

El éxito de esta transmisión ha sido tan rotundo que el famoso compositor ha declarado que en adelante todas las óperas que escriba serán interpretadas, en primer lugar, ante el micrófono. Su próxima obra será "Nerón".

\*\*\*

El número de los radioyentes en Hungría disminuye constantemente. Hay actualmente en el Japón más de 1.300.000 radioyentes.

\*\*\*

El número de radioyentes clandestinos en Lituania excede a los inscritos.

## La rondalla de Florencio Santamaría



La notable agrupación musical "Rondalla Santamaría", dirigida por el profesor don Florencio Santamaría, en el estudio de Radio Aragón durante uno de sus conciertos extraordinarios.

## NOVEDADES DE MARZO

ODEON

Revistas. — 203.404. "¡Gol!". Rumba del "Sécame", por Margarita Carvajal; idem, "Bésame", vals, por Amparo Sara y coro. 203.405. "¡Gol!" Fulano, one-step, por Amparo Sara y Alady; idem, Déme usted un duro, fox-trot, por Margarita Carvajal. 203.406. "Las faldas". Los gangsters, java, por Laura Píñillos; idem. Cigarreras sevillanas, pasodoble, por Pepita Huerta y coro. 183.624. "¡Ahí va la liebre!", chotis del simón, por la orquesta Gong, de Madrid; idem, bolero, por la misma orquesta.

Películas. — 183.311. "Violetas imperiales" Doña Marquita, por Raquel Meller; idem, Gitana, gitana, por Raquel Meller. 184.312. Idem, La pena, por Raquel Meller; idem, Siempre flor, por Raquel Meller. 183.626. "Amame esta noche", slow-fox, por la orquesta Dajos Bela; idem, fox-trot, por la misma orquesta. 183.623. "Hay que casarlos, canción, por Anny Ondra; idem, fox, por Anny Ondra.

Tangos. — 183.635. "Secreto", tango, por la orquesta Canaro; "Me enamoré una vez", ranchera, por la misma orquesta. 184.314. "Taconeando", tango, por Carlos Gardel; idem, "Yo no sé qué me han hecho tus ojos", vals, por Carlos Gardel.

Ballables. — "Aún hay clases", chotis, por la banda Oropesa; idem, "Fuma, fuma", rumba, por la misma orquesta. 183.630. "El bombero torero", pasodoble, por la misma orquesta; idem, "Blanco y negro", fa-

do, por la misma orquesta. 183.631. "Adiós", son cubano, por la orquesta Gong, de Madrid; "Nena", fox-trot, por la misma orquesta. 183.625. "Andan diciendo, Pancha", son, por la orquesta Odeón jazz; "Vuelta al ruedo", pasodoble, por la misma orquesta.

Flamenco. — 183.617. Fandanguillos, por la Niña de La Puebla; idem, Tarantas, por la misma. 183.618. Milonga, por la misma; idem, Campanilleros, por la misma. 183.619. Guajira, por la misma; idem, Fandanguillos, por la misma; 183.620. Colombiana, por la misma; idem, Fandanguillos, por la misma. 183.622. Media granadina, por la misma; idem, Fandanguillos, por la misma.

Todos estos discos puede adquirirlos en

## AUTO-RADIO

LORENZO CAVERO  
COSO, 87—Teléfono 14-78  
Distribuidor para las tres provincias aragonesas de "Odeón"

PARLOPHON

Imperio Argentina: B 26.089. "Poema", tango; idem, "Planta de acá", tango. B 26.091. "Niña graciosa", zamba de la película "Buenos días"; idem, "Vals de primavera", vals, de la misma película. B 26.679. "Muchachas de uniforme", vals de

# PILOT - Radio

¡LO DEFINITIVO!...

EL CORAZON DEL DRAGON  
9 bobinas

y un único conmutador de ondas con 125 contactos de plata

SUPERHETERODINOS de toda onda

de siete válvulas, con enchufes para pick-up.

El único americano moderno que puede conectarse auriculares.

Corriente alterna Corriente continua

«DX SUPER 200 a 2.000 m. longitud de onda. . . Pts. 990'— Pts. 1.100'—  
«DRAGON 18 a 2.000 m. » » » » » Pts. 1.300'— Pts. 1.400'—  
con su válvula y altavoz dinámico

¡Se acabaron las discusiones sobre la longitud de ondas, pues los PILOT sirven para todas las ondas y no cuestan más que los receptores corrientes!

## EL MICROFONO MARAVILLOSO

En cada APARATO "PILOT" puede conectarse este micrófono y oír las voces de usted y sus familiares en él.

Adquiera en

# FOTO PALACIO

COSO, 87 (frente al estanco)



... presenta  
su nuevo RECEPTOR  
tipo  
BI-ACUSTICO

Escala musical amplificada, logrando dos octavas más que cualquier aparato de tipo normal. Reproduce los tonos más graves a los más agudos de todos los instru-

mentos musicales, sin recurrir al artificio de los altavoces sincronizados

VEALOS EN

## AUTO-RADIO

COSO, 87 - ZARAGOZA

# LA VIDA JUDICIAL

Manuela, por Blanca Negri; idem, "En el rascacielo de Nueva York", fox-trot, por Blanca Negri. B 26.672. "Canalla", tango, por Victoria Pini-llas; idem, "El frenazo", por la misma. B 26.677. "Bombas en Montecarlo", fox marcha (duo de los acordeones); idem, "Triunfos", pasodoble. B 26.676. "Recuerdos de Zaragoza", pasodoble-jota, por la orquesta Filios, de Madrid; idem, "Por to lo arto", pasodoble flamen-co. B 26.057. "Al son de mi pasodoble", por la orquesta Los Alpinos; idem, "Jota aragonesa", por la misma. B 26.674. Jotas a duo, por Con-suelo y Cecilio Navarro; idem, Jotas de baile, por los mismos.

Todos estos discos puede adquirirlos en

## AUTO-RADIO

**LORENZO CAVERO**  
COSO, 87—Teléfono 14-78  
Agente exclusivo de la importante Casa "Parlophon", para todo Aragón

## Curiosidades radiofónicas

### UN NUEVO TIPO DE ACUMULADOR

Recientemente se ha presentado a la Academia Francesa un nuevo tipo de acumulador, inventado por el notable ingeniero M. Bouvier, sobre la base del yoduro de zinc y cuyos electrodos son de zinc y de carbón. Con el nuevo acumulador se evita la sulfatación de las placas y las reacciones químicas que puedan producir trastornos de orden análogo. Los electrodos son indeformables y el electro-lito no desprende gases. Parece que la energía máxima es mayor que la de los acumuladores actuales, y su duración es enorme, gracias a la sensibilidad que existe entre la carga y la descarga.

Las personas que se marean en el autobús o en el tren viajan admirablemente tomando ONDOIBIL antes de ponerse en marcha. Farmacia de Chóiz.

## ORTOPEDIA PRESERVATIVOS

Plaza de San Roque, N.º 1 (junto a Valenzuela)

### LA MAÑANA DE AYER EN LA AUDIENCIA

En la Sala de lo Civil, presidida por el señor Quintana, se celebraron ayer dos vistas, una de recurso de apelación contra sentencia del Juzgado del Pilar en un menor cuantía, y otra sobre divorcio.

El letrado señor Echevarría impugnó briosamente esa sentencia, que había absuelto al demandado de la petición hecha en primera instancia por su cliente, porque, a su juicio, se había probado que entre las partes existía un contrato verbal, a cuyo cumplimiento venía obligado su contrario.

Porque resultaba que después de haber convenido su cliente con el demandado que tan pronto pagase un préstamo de 3.500 pesetas que le había hecho la casa que se le había adjudicado volvería a su poder, se había negado a cumplir lo convenido con excusas especiosas inadmisibles.

El demandado, según la prueba de autos, que examinó el abogado muy cuidadosamente, se había obligado a tal venta de esa casa, que le fué adjudicada en la propia notaría donde se otorgó el anterior documento.

Y el precio de esa venta no podía ser otro que las 3.500 pesetas prestadas, que figuraban en la escritura como precio de adjudicación de la finca.

El señor Valenzuela arrancó su réplica de tiempos algún tanto remotos para aprobar las relaciones que existían entre los litigantes.

Pariente el actor de una ama de llaves de su cliente, había solicitado su ayuda económica en varias ocasiones y ese apoyo le había sido prestado con largueza.

Pero llegó el momento de asegurar de alguna forma los préstamos hechos, y aprovechando que el actor se había construido una casita precisamente con dinero de esa procedencia, a tiempo de adjudicarse se hizo en favor del que no había regateado el metálico.

Y fué cierto que éste manifestó que tan pronto le devolviese el préstamo no tendría inconveniente en otorgar escritura de venta, pero de ninguna forma se refirió a la devolución de esas 3.500 pesetas, porque le debía mucho más.

Pleito el discutido más de apreciación de la prueba practicada que de otra cosa, cada letrado sacó el partido de la que le interesaba, que

la Sala deberá medir, ponderar y pesar en la balanza de Themis.

Después los bancos de esa Sala fueron ocupados por los letrados señores Claramunt y Alcalá, en defensa, respectivamente, de los anhelos de la mujer y el marido de cierto matrimonio desavenido.

La mujer pedía el divorcio vincular y el señor Claramunt nos contó las amarguras de esa mujer, que a sus 55 años había contraído matrimonio con un joven.

La codicia, según el letrado de la mujer, fué lo que llevó a ese hombre al matrimonio, pues tenía bastantes bienes rústicos. Al poco tiempo del casamiento el marido se juerguó de lo lindo con los dineros de la mujer.

La mujer, en pago de su... locura, sólo encontró palos y mala vida, y en estos malos tratos apoyaba su petición de divorcio.

Tan eran ciertos los hechos de la mujer, por cierto viuda, había tenido que refugiarse en un asilo de ancianos para evitar toda clase de encuentros con el marido.

Pero el marido, a cuyo nombre habló el señor Alcalá, no quería di-

vorciarse y por eso se opuso en su informe, apoyado además en el del juez, contrario a que se acordase el divorcio.

Mírense en este espejo las viudas que reinciden, y menos a esas edades, porque cada cosa a su tiempo...

El abogado fiscal sustituto, señor Lope Ondé, y el señor Cuartero Camo hicieron ayer la jornada de la Sala de lo Criminal, presidida por el señor Ruiz Falcó, actuando en los dos juicios de escasa importancia que se celebraron.

En uno de ellos fué acusado un sujeto de injurias a un vigilante nocturno porque el día 6 de junio último se negó a ir a la Comisaría y aún le propinó un puñetazo.

En el otro juicio se sentó en el banquillo un reincidente, porque el día 2 de mayo de 1931 sustrajo a una pobre vendedora, en el mercado, un bolso que contenía 125 pesetas.

Dos meses y un día y cuatro meses y un día solicitó el fiscal para esos procesados, respectivamente, y en ambos interesó la absolución el defensor por falta de prueba.

ENE

## LA VIDA OBRERA

### SINDICATO DE CONSTRUCCION (C. N. T.)

Se nos ruega la publicación de esta nota:

"Compañeros todos, salud: Se os convoca a una asamblea magna que se celebrará en los días 4 y 5 del actual, a las tres de la tarde y diez de la mañana, respectivamente, en nuestro domicilio social, plaza de San Miguel, número 14, bajo, para tratar asuntos de gran interés para la misma.

En espera de vuestra más puntual asistencia, os saludan, por el Comité, el Presidente, J. Santaflorentina; el Secretario, E. Gómez".

### LOS GALLETEROS

De la Sociedad de obreros galleteros y similares (U. G. T.), recibimos una nota que dice como sigue:

"La Sociedad de Galleteros y Pastas Alimenticias celebrará Junta general hoy, sábado, 4 del actual, a las siete de la tarde, figurando estos importantes asuntos a tratar:

- 1.º Lectura del acta anterior.
- 2.º Gestiones de la Directiva.
- 3.º Presentación de cuentas.
- 4.º Casa del Pueblo.
- 5.º Renovación de cargos.

6.º Lectura del contrato de trabajo aprobado en el Jurado Mixto.

Se ruega a todos los asociados asistan como uno, y esperándolo así esta Directiva os saluda".

## NOTICIAS GENERALES

INSPECCION SANITARIA. — Se han destinado a la solubilización una vaca y una oveja y a la venta a bajo precio cuatro ovejas. Por insalubres han sido retirados 53 kilos de pescados, 2 de embutidos, 150 de frutas y un conejo. En los distritos se han retirado 800 kilos de naranjas.

## Patatas para simiente

CLASE ESPECIAL

Pídase precios indicando cantidad

**GIMENEZ Y C.ª, S. en C.**

D Jaime I, núms. 52 y 54-ZARAGOZA  
SUCURSALES: Manifestación, 14; Pignatelli, 1 y Azoque, 24, 26 y 28

## NUEVO DOMICILIO SOCIAL.—Una nota:

"El Comité directivo de la Agrupación político-social-nacionalista Al Servicio de España pone en conocimiento de todos sus afiliados y simpatizantes que, desde esta fecha, quedan establecidas las oficinas del nuevo partido en la calle Verónica, 27, pral., donde deberán dirigirse para cuantas gestiones les precise referentes al mismo".

## FABRICA PERFUMERIA "CASTILLO"

Venta al por mayor y menor.  
COLONIAS - EXTRACTOS y CREMAS PARA TOCADOR

Boggero, 66, ZARAGOZA

## NOTAS DE ENSEÑANZA

### JUBILACION

Ha sido jubilado por cumplir la edad reglamentaria el jefe de Negociado de segunda clase, afecto a esta Universidad, don Prudencio Plana Perna.

### ORFANDAD

La Sección Administrativa de Primera Enseñanza ha enviado a la Dirección General de Primera Enseñanza el expediente de orfandad de Nicolasa, Eladia y Francisca López.

### PARA LA CORRIDA DE ESCALAS

La Dirección General de Primera Enseñanza ha ordenado telegráficamente a esta Sección Administrativa de Primera Enseñanza envíe relación de maestros de ambos sexos de maestros sustituidos, reingresados durante el mes de febrero, a los efectos de corridas de escalas.

### NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrada auxiliar de primera clase interina la señorita Ascensión Mazariegos, para la Secretaría de esta Universidad.

## LA VIDA EN TERUEL

### UNOS DISPAROS

Dicen del pueblo de Mosqueruela que en la casa del vecino Bernardo Gargallo, muy entrada la noche, llamaron unos desconocidos repetidas veces.

Como saliera el indicado Gargallo y los viera huir sacó una escopeta e hizo un disparo, por considerar que aquellos que corrían habían llamado en su puerta por tomarle el pelo.

### UN "VALIENTE"

Dicen del pueblo de Calamocha que en ocasión de dirigirse a su casa la vecina María Clavel, acompañada de tres hijas suyas y varias vecinas, le salió al encuentro un cuñado suyo, llamado Pascual Loma, con ánimo de matarla, ya que llevaba en una de las manos un enorme cuchillo de los llamados catalanes, con el que arremetió, teniendo la buena suerte la citada María de desviar el arma, resultando únicamente con pequeñas heridas en la cabeza y brazo.

A los gritos de socorro de los acompañantes el "valiente" Pascual huyó con dirección a su casa, donde más tarde fué detenido por la Guardia civil.

### TODOS CONTRA UNO

En el pueblo de Albalate, por cuestiones de antiguos resentimientos,

han sido denunciados Cándido Andreu, Pedro Sos, Trinidad Bernad y Pilar Mecanas, que al encontrarse con el convecino Miguel López arremetieron contra él, produciéndole varias erosiones en la cara.

El López fué curado por el médico del pue lo y presentó después la correspondiente denuncia.

### HALLAZGO DE UN CADAVER

En el patio de su propia casa, en esta ciudad, ha sido hallado el cadáver del vecino Segundo Martín Aparicio.

La muerte, según dictamen facultativo, fué motivada por un ataque de alcoholismo agudo.—CANO.

## Diputación Provincial

### DICTAMENES PARA LA SESION DE HOY

Las distintas Ponencias llevan, para ser aprobados en la sesión de hoy, entre otros, los siguientes dictámenes:

Ponencia de Fomento.—Dictamen proponiendo se amplíe en 148'20 pesetas la cantidad con que la Diputación contribuyó a la suscripción en favor de los pueblos damnificados por las tormentas, a efectos de contabilidad.

Idem proponiendo se autorice a don Pedro Pérez Aznar, vecino de Mallén, para construir tajea de paso a finca lindante con la carretera provincial de Borja a la estación de Cortes.

Idem en consulta formulada por el depositario de la corporación sobre cantidad a ingresar en fondos provinciales de la fianza retenida al contratista don Florencio Valiente Soler.

Ponencia de Hacienda.—Dictamen proponiendo modificación de las actas de inspección por cédulas personales levantadas a doña Andresa Mainar, don Aurelio Miguel y don Marcelino Martínez.

Idem proponiendo la aprobación de las actas de inspección por cédulas personales levantadas a don Pedro Cepero, don Manuel Masip, don Antonio Franco, doña Leonor Ríos, doña Pilar Mazón, don Pablo Lon y don Antonio Conde.

Idem proponiendo sean anuladas las actas de inspección por cédulas personales levantadas a doña Eusebia Martínez, don Luis Ejarque, don Enrique Azcón, don Antonio García, don Francisco Peirona, doña Mariana Alfranca, don Francisco Civera, don José María Pellicer Briz, don Anselmo Peña, don Anacleto Val, don Felipe Pallarés, don Hipólito Bayona, doña Carmen Alquézar y don Alberto Vicén.

Dictamen proponiendo la aprobación de las actas de inspección por cédulas personales contra las cuales no se ha formulado reclamación alguna.

Ponencia de Personal. — Dictamen proponiendo se conceda la jubilación, por edad e imposibilidad física, al practicante del Hospital don Martín Loshuertos.

Idem proponiendo se conceda la jubilación, por imposibilidad física, al practicante del mismo establecimiento don Antolín Esteban.

Idem proponiendo se confirme la designación provisional hecha por el director de los establecimientos de Beneficencia a favor de Miguel Torres y Antonio Gómez para sustituir a enfermeros de plantilla que se hallan enfermos.

## NOTAS DE HACIENDA

### RECARGOS ARANCELARIOS

Por orden del Ministerio de Hacienda, durante la primera decena del mes en curso, las mercancías importadas o exportadas por mediación de las oficinas de Aduanas españolas abonarán en concepto de recargo arancelario un derecho de 134'48 enteros por 100.

## LANA DE CORCHO PARA COLCHONES

A 3 y 4 pesetas kilo

## Fábrica de tapones de corcho

Alfombras de corcho para cuarto de baño  
Serrín y planchas para neveras

Tel. 24-58 Viuda de Saldaña Valenzuela, 14

# Banco de Aragón

## ZARAGOZA

Capital . . . . . Ptas. 20.000.000

Fondos de reserva y de fluctuación de valores. . . . . 6.768.904'53

Sucursal en Madrid: Avenida Conde Peñalver, 3

Sucursal en Valencia: Plaza de Emilio Castelar (edificio de la Equitativa)

27 sucursales en otras capitales y plazas importantes

## BANCO - BOLSA - CAMBIO

Caja de Ahorros al 3 y medio por ciento de interés anual

Departamento especial de Cajas fuertes de alquiler

Oficina de servicio de cambio de moneda en la estación internacional de Canfranc

Préstamos con garantía de fincas rústicas y urbanas por cuenta del Banco Hipotecario de España

# CRONICAS REGIONALES

## Pancrudo

**BODA DISTINGUIDA.** — En la iglesia parroquial de este pueblo, el día 24 del pasado febrero, se efectuó el matrimonial enlace de la bellísima señorita Damiana Campos Clos y el simpático joven Antonio Navarro Pérez.

Bendijo la unión el virtuoso párroco don Francisco Magallón, de dicha parroquia, apadrinando a los contrayentes don Pablo y la señorita Vicenta Campos, ambos hermanos de la novia. Firmaron el acta como testigos don Paulino Clos, corresponsal de LA VOZ DE ARAGON y tío de la novia, don Victoriano Gómez y don Benjamín Gimeno.

Terminada la ceremonia religiosa los nuevos esposos recibieron efusivas felicitaciones.

Al salir de la iglesia esperaban al nuevo matrimonio los fotógrafos, que impresionaron algunas placas.

Fué necesario abrirse paso por entre la densa multitud que deseaba ver a los recién casados, a los que hizo una afectuosa demostración.

En automóviles se trasladaron a casa de los padres de la novia los desposados e invitados, donde se sirvió un espléndido "luch", admirablemente servido por doña Pilar Moya, Visitación Clos y la bellísima señorita Esmeralda Pérez.

Vimos entre los invitados a las encantadoras señoritas Pilar Ejarque, María Fuertes, Magdalena Marco, Conchita Andrés, María Sancho, Amparo Alias, Trinidad Fol, Miguella Clos, Antonia Gómez, María Daniel y otras muchas cuyos nombres no recuerdo.

A las señoras doña María Campos, doña Paciencia Gimeno, doña Paula Estevan y otras.

Entre los concurrentes estaban don Jerónimo Campos y doña Rosa Clos, padres de la novia, don Miguel, don Inocencio y don Joaquín Campos, hermanos de la novia; don Inocencio y don Mariano Clos, tíos de la novia, don Miguel Martín, don Felipe Vicente, don Florencio García, don Juan Alias, don Sergio Utrillas, don Antonio Clos (de Corbatón), don Valero Cánovas (de Sondelpuerto), don Adolfo y don Benito Campos, don Juan Clos, Miguel Gimeno, Fructuoso Pérez, Luis y Miguel Moliner, Fermín Andrés y Miguel Lor.

La comida, exquisitamente servida y atendida hasta en los más mínimos detalles por las mismas señoritas, transcurrió en un delicioso ambiente de afectuosidad, haciéndose votos fervientes por la felicidad de los señores de Navarro, que los agradecieron con llanas palabras en las cuales rebosaban la emoción y la gratitud.

Después de la comida se organizó un animado baile, que fué amenizado por los músicos Miguel Lor, Miguel Gimeno, Cirilo Murciano, Arturo Pérez y Fructuoso Pérez, que duró hasta las siete de la tarde.

De siete a nueve la orquesta dirigida por el afamado maestro de banda don Florencio García interpretó bonitas y escogidas piezas de su repertorio y una Jota cantada a tres voces por los joteritos de esta localidad don Juan Alias, don Felipe Vicente y don Ricardo Benedicto, siendo tan aplaudidos que tuvieron que repetirla varias veces.

Después de la cena hubo otra vez baile hasta las dos de la madrugada, hora en que Antonio y su bellísima esposa, a quienes deseamos una luna de miel interminable, salieron con dirección a Zaragoza y otras capitales. — CORRESPONSAL.

## Calatayud

**ELECTORALES.** — Se va notando en esta localidad la proximidad del periodo electoral. Acordada la Unión de Izquierdas cada uno de sus componentes ha designado sus candidatos, que, según nos hemos enterado, son los siguientes:

Por Acción Republicana, don Julio Romeo, periodista, y don Vicente Quesada, industrial; por el Partido Republicano Radical-Socialista, don Mariano García, comerciante, y don Angel Moya, empleado, y por el Socialista-Obrero, don Francisco Nieto, empleado, y don Antonio Montón, obrero metalúrgico.

Los radicales no toman acuerdo por ahora, pues, según ellos, la inestabilidad de la situación política les permite suponer que no se verificarán las elecciones anunciadas.

**TAURINAS.** — Ya han sido fijados los carteles anunciadores de la gran novillada que ha de celebrarse el día 12 del corriente. Los seis novillos serán de la ganadería de don

Manuel Santos, de Madrid, y la terna de espadas Manuel Vallespín, Pepe Montañés y Barrera II.

**DEPORTIVAS.** — Mañana, domingo, se celebrará la gran carrera ciclista organizada por el Club Ciclista Bilbilitano, cuyo recorrido será Calatayud-El Frasno-La Almunia y regreso (72 kilómetros). Se concederán premios en metálico y sabemos que son muchos los inscritos.

**DE SOCIEDAD.** — Se encuentra entre nosotros nuestro buen amigo don Vicente Martínez Alhambra.

— Ha sido trasladado a esta localidad el funcionario de Telégrafos de Ariza don Joaquín Martínez Fraile.

**EN EL AYUNTAMIENTO.** — La última sesión celebrada fué presidida por el señor Belbeze y asistieron ocho concejales.

Se aprobó un informe de la Comisión especial designada en la sesión

extraordinaria del lunes sobre modificación de la cantidad que se ha de aportar para la construcción del nuevo grupo escolar.

La cantidad que legalmente corresponde es el 2'41 por 100 del total de la obra, pero con objeto de alcanzar una situación de preferencia quedó aumentada en un cinco por ciento; así que se acordó fuese el 29'41 por 100 la aportación.

Se aprobó también una habilitación de crédito de 25.000 pesetas, procedentes de la liquidación del presupuesto anterior, para poder efectuar las obras acordadas en la referida sesión extraordinaria.

## Doctor V. FAIREN

Profesor de la Clínica de OIDO, NARIZ y GARGANTA de la Facultad de Medicina.—Consulta: de 11 a 1 y de 5 a 7  
COSO, 84-Teléfono 1203

tuar las obras acordadas en la referida sesión extraordinaria.

A ruego del señor Yagüe se llevará a sesión pública el dictamen de la Comisión de responsabilidades. Y refiriéndose al camino de Embid dijo que se estudiase por si procedía declararlo lesivo.

El señor Guillén se unió al ruego del señor Yagüe, extendiendo su petición a la pavimentación y alcantarillado.—CORRESPONSAL.

## PRESERVATIVOS

LA DISCRETA.—Salud, 6, Madrid. Catálogo gratis sin enviar sello.



**M. SORRIBES**  
Delicias, 71.-Tel. 4453  
ZARAGOZA  
La mejor construcción

# VARIOS ANUNCIOS ECONOMICOS

### VENTAS

**ALMENDROS DESMAYO.** Arboles y rosales tallo alto, de los afamados reveros. Consultas y pedidos (pidan catálogo). Pedro Val. Sangüesa.

**VENDO** un carro para tres caballerías, con ruedas nuevas. Dirigirse a Francisco Oliván. Zuera.

**YEGUAS.** Se venden dos, una de tres años y otra de siete. Un macho grande de ocho años. Todos a prueba. Tratar con José Cabezon, en Clavijo.

**VENDO** escopeta fuego central, dos caños, con y sin gatillos, mantillas blanda desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo desde cinco pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratísimos. Alquiler mantillas y tejidos. Compro y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa Viuda de Vicente Pérez. Boggiero, 21 y 23.

**BORDADOS** a máquina, valencianas, incrustaciones, especialidad en iniciales. Precios módicos. Punto incrustación a 0'25 metro. Casa Jiménez, 3, tercero derecha.

**VENDO** 200 fajos de tempanillo par injertar, de superior calidad. Cirilo Sáigo. Allo.

**VENDO** árboles frutales de toda clase de vivero. Dirigirse a don Cristóbal Guerrero. Ricla.

**MUEBLES** en general, sin competencia. Casa Castilla. Contado y plazos. San Jorge, 3 y 5 (antiguos locales de Correos). Zaragoza.

**SE VENDE** vaca holandesa, segundo parto, y tres novillas. Informará Joaquina Aldunate. San Martín de Unx.

**SE VENDE** un burro de 3 años, de buena alzada, apto para labranza. Dirigirse a Lorenzo Salafranca, Villanueva de Gállego.

**VENDO** un carro de tres caballerías; lo cambio, si conviene, por otro de dos. Dirigirse a Manuel Romeo. Villanueva de Ebro.

**SE VENDE** magnífica yegua de pelo alazán claro, de 7 años, talla 1'58 metros. Muv mansa y a sanidad, a todas pruebas de trabajo, labrar, tirar a carro y coche, a trabajo de carga; muy buena montura. Se dará barata. Verla y tratar. José Portillo, Villanueva.

**EL MEJOR** jabón para prendas delicadas es el Borisa. Principales droguerías y perfumerías.

**LYRIOSMA.** Vigorizante sexual, inofensivo. La fórmula más moderna.

**VENDO** un tractor Fordson, en muy buenas condiciones, y un Brabant núm. 3. Para verlos y tratar, dirigirse a don Pedro Pueyo, Uncastillo.

"La Voz de Aragón" es el periódico mejor presentado en la región

**MADERA** y leña. Se vende leña de chopo y haya sobrebarata y embalajes de chilla a 2'75 pesetas y pulgada a 6'50 el estado, y teguillo para cielo raso a 3 pesetas. Serrería de Ortiz, Ezcaray.

**ZAFRAS** nuevas y usadas, de todas las cabidas; bidones para transportar, medidas y demás artículos. Asín y Francia, Rufas, 21, teléfono 12-72, Zaragoza.

**VENTA** permanente de maderas (movimiento paentado), cilindros afinadores, bombas centrifugas (elevación de aguas), motores gasolina 2 3 y 5 HP., husos, tajaderas, etcétera. Presupuestos gratis. Palleres, Angel Palamás. Avenida Siglo XX, 73 y Lapuya 1e. 68 (Torreño).

**SE VENDEN** árboles frutales, almendros desmayos, olivos, negrales y arboles y chopos del Canadá, Bondils y Lombardo, a precios sin competencia. Pedidos a Manuel Martínez, Calatorao.

**SE VENDE** una pareja de bueyes tanto para labranza o tiro como para carne. Razón, Daniel Lorente Sáenz. Santiago, 79, Calahorra.

**AUTOMOVILES** se venden: Citroën B 14, cabriolet, 4 plazas. Citroën B 14, cabriolet, dos plazas. Citroën B 12, camioneta nueva para 800 kilos. Dos Chevrolet, conducción interior, cinco plazas. Oldsmobile, conducción interior, siete plazas. Graham Paige, conducción interior, cinco plazas. Todos en perfecto estado. Garage Internacional. Tafalla.

**AUTOMOVIL** Renault, 6 cilindros, conducción interior, 7 plazas, estado nuevo, se vende barato. Informarán, Pignatelli, 106 y 108, garage.

**SE VENDE** vaca de leche, dos días parida, para sacar de 24 litros por encima, vista ordeñar. Para tratar, Antonio Lapuente Bara. Fuentes de Ebro.

**VENDO** ternera raza holandesa. Informes, Vicente Arandilla. Alloz.

**VENDO** leña fuerte y floja; se sirve a domicilio en cantidad, cortada a petición del cliente. Serrería mecánica de Melchor Guillomía, Benavente, núm. 11 (junto Avenida Central).

**SE VENDE** coche Renault, 11-mousine, 4 plazas, 6 cilindros, 13 HP. Buen estado. En muy buenas condiciones de precio. Razón, Sancho y Gil, 11 duplicado, segundo. Horas de 12 a 3.

### COMPRAS

**BICICLETAS**, motos, usadas o descacharradas, compro, pago todo su valor. Blancas, 3.

**TRAPOS**, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres, los mejores precios siempre. Casa Marquina, Fin, 2 (plaza Huesca). Teléfono 4.000.

**COMPRO** motor usado, eléctrico, buena marca y perfecto estado, de 25 a 30 HP.

Quien anuncia en él su negocio incrementa notablemente sus intereses

Contador resistencia y carriles. Lo mismo tomaría en alquiler para época de la trilla. Referencias por escrito, Avenida de Cataluña, 43, Manuel Barrio. Zaragoza.

### PERIQUERIAS

**GRANDES SALONES** para señoras. La casa de las permanentes. La más acreditada por sus excelentes resultados de seguridad, perfección y máxima duración, desde 10 pesetas. Servicio completo. Don Jaime, 44. Teléfono 46-31.

### TRASPASOS

**SE TRASPASA** una importante pensión, muy acreditada. Informarán: San Pablo, 14, comestibles.

**SE TRASPASA** establecimiento de ultramarinos muy bien presentado y en sitio céntrico. Para tratar, de 3 a 4 tarde Estébanes, 1, entlo.

**TRASPASO** antigua tienda de ultramarinos, bien presentada, calle de primera Razón, de tres a cuatro, Estébanes, 1, entresuelo.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**TRASPASO.** Se traspasa hermosa tienda dos huecos, en sitio céntrico. Razón, Espoz y Mina, 20, sastrería.

**TRASPASO** tienda en muy buenas condiciones, inmejorable sitio para hacer negocio. Verla y tratar, Coso, 151, tienda, de seis a ocho.

### VARIOS

**MANUEL SANCHEZ RUBIO.** Agente comercial colegio. Sagasta, 5.—Cádiz. Admite representaciones, especialmente ramos ferretería y efectos navales. Buenas referencias.

**LICENCIADOS:** ¿Queréis ingresar rápidamente en la Guardia civil? Escribid hoy mismo. Gestiono veinticuatro noras certificados de Penales, Fomento y última voluntad. Presentación de documentos para oposiciones y concursos. Apuntes en general. Informes personales de todo el mundo. Director, Ordóñez, agente cogelado. Preciados, 64, Madrid.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**PROPIETARIOS.** Facilitamos dinero en hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas. Miguel de Arca, 50, segundo.

**GRAN CESTERIA.** Sillería de junco, medula y mimbre. Se hace toda clase de trabajos del ramo. Precios especiales para hoteles y cafés. Don Jaime, 81 Zaragoza.

**DESEAN** contraer matrimonio con chicas formales, buena presencia, no importa carezcan dote, los señores José Pedraza Salvador, Higinio Aznar y Juan Manuel Martínez, con capital de 80.000 duros cada uno. Diríjanse por escrito o personalmente a Pozuelo de Aragón.

## Barbasro

**CARNAVAL.**—En la calle, metido el tiempo en agua, con lluvia abundante, no se han visto este año sino contadas máscaras. Disfrazadas "de birra", casi todas ellas. La consabida destrozona, y nada más. Y con paraguas.

Momo se ha refugiado en los Casinos, donde se le ha festejado con fervor encendido.

En Juventud Mercantil, en La Dalia, en el Casino de Barbasro, en La Peña y en El Pájaro Azul se han celebrado bailes brillantísimos. Engalanados artísticamente los salones en donde éstos se celebraban, congregadas en ellos estas chicas de las orillas del Vero, que son todo un vivero de "misses" guapas de verdad, y aderezado todo con música de moda, la "cosa" no podía resultar más que como resultó: algo delicioso.

El Carnaval barbastrense, en las Sociedades, no ha podido resultar más agradable ni divertido. El cronista, todavía escupiendo confetti, da fe de ello...

**INAUGURACION DEL HOGAR DEL SOLDADO.**—El último domingo se celebró con gran brillantez en el Cuartel General Ricardos, donde se aloja el batallón de Montaña número 6, el acto de prometer la bandera los reclutas incorporados últimamente. Constituyendo la nota más destacada del acto el patriótico discurso, de elevados tonos republicanos, pronunciado por el teniente coronel, primer jefe del batallón, don Juan Ricart.

Seguidamente se procedió a inaugurar el Hogar del Soldado, instalado magníficamente—con empaque de señorial Casino—en uno de los pabellones del cuartel.

En el acto de inauguración hicieron uso de la palabra el teniente coronel del batallón y el vicepresidente de la Diputación de Huesca, concejal de este Ayuntamiento, don José M. Viu.

Galantemente invitados por el mando del batallón, asistieron numerosas representaciones y gran cantidad de público.

Como decíamos al principio, los actos celebrados el domingo pasado en el Cuartel General Ricardos no pudieron revestir más brillantez, por lo que cordial y sinceramente felicitamos al batallón número 6, que, como en su discurso decía su teniente coronel, "es nuestro batallón".

**AMPLIACION DEL HOSPITAL.**—En la última sesión celebrada por la Comisión gestora de la Diputación provincial fué definitivamente aprobada la realización del proyecto de ampliación del Hospital provincial de Barbasro, por un importe total de 18.700 pesetas.

Con esta ampliación nuestro Hospital, que es un verdadero modelo, quedará perfectamente complementado.

**EL TIEMPO.**—Como decíamos antes al hablar del Carnaval, estos días ha llovido bastante por aquí. El frío, que lo padecíamos bastante intenso, ha desaparecido totalmente, y parece que al comenzar marzo, adelantándose a lo corriente, ha comenzado la primavera.

Los labradores están encantados con el tiempo que hace, promesa halagüeña de buena cosecha.—V.

## La Puebla de Híjar

**FIESTAS DE CARNAVAL.** — Durante los días indicados, debido, sin duda, a que las ocupaciones del campo no apremiaran porque el tiempo fuera muy variable, en el sentido que, unos días fueran de azote por los vientos y otras porque lloviera, fué el caso que las gentes, sin acordarse de otras cosas, se echaron de lleno al jolgorio carnavalesco, queriendo recordar las antiguas usanzas, que mejor pudiéramos decir el que todos nos aprestáramos a la vida burlesca, con notas en algún tanto no muy agradables al querer representar danzas que sólo en tiempos de barbarie se usaran.

Esto en cuanto al bullicio callejero se refiere; en cambio, los Casinos Moderno y Centro Republicano Agrícola estuvieron animadísimos y con una corrección digna de sus mejores organizaciones.

Lo propio hizo la Juventud Sociedad Deportiva, en donde de igual manera gozaron de lo lindo y sin que hubiera que lamentar durante los indicados días ningún incidente.

**ESCUELAS.**—(Grata noticia.) La Dirección General de primera Enseñanza, en oficio que acaba de recibir el señor alcalde de dicho Departamento comunica a este Municipio la de haber sido aprobado por la oficina de destino a escuela unitaria para párvulos, bajo un presupuesto

le ejecución de 26.652'43 pesetas, que, deducida la aportación que hizo este Ayuntamiento, que ingresó en la Caja de Depósitos 6.738'10 pesetas, se reduce el costo para el Estado a 20.214'33 pesetas, a cargo de Obras del plan nacional de cultura, que ejecutará el mismo, por el sistema de administración.

Plácemes merece tan significado medio de cultura y sólo falta ahora para este pueblo la inmediata aprobación definitiva del expediente de modificación, con relación a la construcción de escuelas unitarias de niñas y niños para el barrio de la Estación, y entretanto esto ocurra, el que se apruebe también la creación provisional de unas y otras escuelas, cual de igual manera se tiene solicitado.

**OBRAS EN EL HOSPITAL.**—Plácemes merece también que el Patronato local benéfico-social de este pueblo haya dispuesto dar comienzo en la próxima semana a las obras del antedicho Hospital, con el fin, además, de afrontar la crisis obrera que tan de lleno existe en este pueblo, por lo cual se felicita muy efusivamente al mentado Patronato, por más que todo ello se deba al sacrificio unánime del pueblo en general.

**ESTADO DEL CAMPO.**—Tal es la bonanza habida que los labradores se hallan entretenidos en la preparación de sus tierras, por más que se encuentren en la incógnita de siempre y se digan de unos a otros: "Sí; preparo la sementera para la plantación de la remolacha." Cuando otros, pesimistas, dicen: "Si es que la fábrica no hace contratos, bueno será que algo se haga; pero teniendo en cuenta que la tierra debe producir; ya veremos lo que pasa."

En efecto, no deja de ser lo antedicho por los labradores una razón convincente y que, por lo tanto, no deban pensar más que en producir; pero es el caso que, aparte de sus afirmaciones, los labradores debieran de ir más allá; y digo más allá, porque parece que los sectores de producción se encuentran en un plano verdaderamente desorientado, debiendo de preocuparse, si se tiene en cuenta que sin ellos, todos los demás no componemos un ápice, y se debieran asociar, no solamente por pueblos, sino por comarcas productoras, y de esta manera celebrando asambleas y conociendo sus medios de producción, podrá evitarse en todos sus aspectos la crisis que se padece, al igual que el margen que comprenda a la industria, ya que no contando con ella, mal puede tampoco intensificar la producción de éste o el otro artículo.

En esta comarca comprende señalar como riquezas importantes, especialmente, la Azucarera, Harinera, Olivarera, etc., y como nada de esto conocen los productores, de aquí que el valor positivo de la producción se desconozca y vaya la producción y la industria en una forma discordante.

Estúdiense bien estos particulares, especialmente en este pueblo, a quienes en el presente momento me dirijo (por más que en forma general lo haga a todas las regiones); fórmense Sindicatos de producción y verán cómo todo irá más ordenado y alcanzará, por consiguiente, el desarrollo y nivel económico, para bien de todos.

**NECROLOGIA.**—En La Mata de los Olmos falleció el día primero del actual el virtuoso maestro jubilado

don Antonio Barberán Porcar, a los ochenta y dos años de edad, hermano de la vecina de este pueblo doña Mariana Barberán, que en lugar de madre política convive con el secretario de este Municipio.

Los vecinos, en masa, de aquél se asociaron al cortejo fúnebre, formando a la cabeza del mismo los niños de las escuelas, con sus maestros y autoridades, por lo que, ante acto tan respetuoso, los familiares de ésta no pueden por menos de agradecer en sumo grado su atención, quedando, por tanto, muy reconocidos al pueblo de La Mata.—C.

**Manchones**

**BODA.**—El día 25 de febrero próximo pasado tuvo lugar en este pueblo el enlace matrimonial de la encantadora señorita María Angela Maicas, hija de don Tomás Maicas y doña María Moneva, con el joven don Benjamín Vázquez Maicas, de Mure-

ro, hijo de doña Adelina Maicas, viuda de Vázquez, familias muy queridas en esta comarca.

La novia lucía un bonito traje nupcial que, unido a su belleza, hacían un conjunto bellísimo.

Bendijo a los desposados don Francisco Albeó, párroco; siendo padrinos la señorita Felicitas Simón y don José Simón, primos de los desposados. Firmaron el acta matrimonial los señores don Norberto Jaraba y don Emilio Martín.

Entre los concurrentes se encontraban: don Gregorio Valenzuela y esposa, doña Consuelo Marco; señor Maicas, de Murero, tío de los desposados; el culto ingeniero don Francisco Moneva y esposa, doña Amparo García; el médico de Villafeliche don Alberto Moneva y esposa, doña Luisa García; don Roque Gómez, médico de Torralba de los Sisones, y la señorita Carmen Martínez, de Calatayud.

Los actos fueron amenizados por

**La Manera Sencillísima  
Cómo Puede Adquirirse La Belleza  
El Triunfo Y La Felicidad**



Mrs Evelyn Denisson, mujer admirada por su extraordinaria belleza, conocidísima artista de los Grandes Music-Halls Norteamericanos y estrella cumbre de las más importantes revistas frívolas, dice: "Nunca hubiera llegado a alcanzar la felicidad y el triunfo, de no haber existido los productos RISLER y de no haber tenido el buen acierto de someterme a este famoso tratamiento de Belleza... Sólo al RISLER, y especialmente a sus maravillosos POLVOS DE ARROZ, debo mis éxitos, tanto personales como artísticos".

Una mujer de cara grasienta y brillante pierde un noventa y cinco por ciento de su belleza, por hermoso que pueda ser su rostro. Hoy es sencillísimo eliminar completamente la grasosidad y brillantez del cutis.

La fama que han adquirido en el mundo entero los inimitables productos norteamericanos de Gran belleza RISLER, todas las señoras ya saben que los célebres POLVOS DE ARROZ RISLER contienen un secreto exclusivo de fabricación que transforman la tez en un hermoso rostro de piel fina, sedosa y aterciopelada.

**Usted, Señora, También Puede Triunfar. Atiéndase A Las Pruebas  
NO GASTE DINERO**

Pida muestras gratis y una receta que le hará para usted sola el Dr. Kleitzmann, actualmente en España. Indique edad, color y calidad del cutis, color del cabello, etc. Dirigirse al Concesionario para España Sr. J. P. Casanovas. Sección 46. Ancha, 24. BARCELONA. (Mande 50 céntimos en sellos para gastos de franqueo).



THE RISLER MANUFACTURING Co. - New York, Paris, London.  
•RISLER• Publicity N.º 823

la rondalla local, que ejecutó lo más selecto de su repertorio durante el "lunch", en el que hubo champán, cigarrillos habanos y licores variados.

El elemento joven tuvo un baile animado y concurrido, brillando por su presencia las encantadoras y simpáticas señoritas: Teresa Maicas, Arceli Górriz, María Roy, Genoveva Garatacheo de Murero, Mercedes Rubio, Luisa Maicas, Gloria Gutiérrez, Dolores, Francisca y María Angela Guillén.

Entre los jóvenes se encontraban: José María Ibarra, de Mara; Aurelio Vázquez, Joaquín Franco, Julián Ortega, José Zorraquín, Francisco Roy, Francisco Maicas, Justo Gil y Angel Maicas.

Los novios salieron para Zaragoza, Barcelona y Valencia. Reciban nuestra más cordial enhorabuena los recién casados, haciéndola extensiva a sus respectivas familias.—C.

**Ejea**

Ya han pasado los Carnavales. Este año casi no se ha notado su paso por este pueblo, pues solamente algunos chiquillos tiznados con carbón nos han hecho recordar Carnavales de otros años. Los fabricantes de confetti y serpentinas han fracasado en este pueblo. Únicamente se ha notado algo en los Centros de recreo, donde la gente ha buscado el movimiento del baile. Por lo demás nada.

—Este año la cosecha se presenta buena. Los labradores, antes pesimistas, se han vuelto optimistas. Los comentarios entre la gente agrícola son esperanzados. Que así siga es lo que hace falta a este pueblo.

—Se rumorea que el Centro Instrucción y Recreo contará dentro de poco tiempo con edificio propio. Esto lo recogemos como rumor, pero ya se sabe que "cuando el río sueña..." Basta decir, además, que don Gumersindo Sanz es su presidente y todos conocen la actividad de este señor.—P. MURILLO LONGARTE.

**LA VIDA RELIGIOSA**

Santos de hoy. — San Casimiro, confesor; Lucio, papa; Basilio, Eugenio, Efreu, Nestor, Arcadio, obispos; Adrián, mártir.

Cultos de hoy. — Corte de María. Se hace la visita a Nuestra Señora de Zaragoza la Vieja, en San Miguel.

En San Pablo, a las siete y media, misa y ejercicio cuaresmal en la capilla de Nuestra Señora de los Dolores. A las ocho, misa sabatina.

En la capilla del colegio de Santa Ana (calle de Santa Catalina), a las ocho, misa de comunión para las Marías de los Sagrarios, y por la tarde, a las cinco y media, ejercicio piadoso, con el Señor expuesto y plática.

En Santa Catalina, a las ocho, empieza la novena de la Gracia a San Francisco Javier; a las ocho y media, misa y sabatina, por la Asociación de Hijas de María.

En Jerusalén, a las ocho y cuarto, continúa el mes en honor de San José, con misa y lectura del ejercicio.

En los Padres Carmelitas, por la mañana, misa de la Virgen, y por la tarde, a las cuatro, salve y sabatina después de vísperas.

En las Mercedarias, a las once menos cuarto, la fiesta principal de la Asociación de Señoras de la Vela y Oración ante el Santísimo, con sermón por el director, don Práxedes Alonso, canónigo.

En San Felipe, a las cinco y media de la tarde, empieza la novena a San Francisco Javier, con sermón por el reverendo Padre Zurbitu.

En las Carmelitas Terciarias, a las cinco y media de la tarde, cultos de la Asociación Sabatina, con sermón.

Cuarenta Horas. — De ocho de la mañana a seis de la tarde, en las Mercedarias.

Mañana en la misma iglesia. Adoración Nocturna. — A las diez de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno primero: Nuestra Señora del Pilar.

Nota.—Desde hoy, excepto los domingos, las vísperas son por la mañana. En los primeros siglos, durante la Cuaresma, no se podía comer hasta que el sol se acercaba al ocaso (después de vísperas); al fin del siglo XIV se introdujo la costumbre de comer al mediodía; y la Iglesia ha anticipado el rezo de las vísperas, esto es, antes del mediodía, para conservar, en cierto modo, la costumbre antigua de comer, en los días de ayuno, después de vísperas.

**CONGREGACION DE SANTA LUCIA**

La comunión mensual de reglamento será la misma de los ejercicios, y a la salida se darán las asistencias de febrero y marzo.

**HERMANDAD DE LA SANGRE DE CRISTO**

Todos los viernes de Cuaresma, a las seis de la tarde, se celebrará el tradicional Via-Crucis de la Hermandad de la Sangre de Cristo, en el sitio acostumbrado.

No se devuelven en ningún caso los originales literarios o gráficos que espontáneamente se nos envíen.

**Cera Mágica de Belleza**



**Blanquea el cutis durante el sueño**

En una sola noche esta nueva cera mágica de belleza transforma una piel tosca, áspera y oscura en una piel suave, clara, de un blanco natural.

La empleaban primeramente mujeres en el Mediodía de Francia, que descubrieron las propiedades asombrosas que, para blanquear la piel, posee una cera de flores pura y virgen, llamada ahora Cera Aseptina.

En tanto que la substancia cremosa y blanca penetra suavemente en la piel, la capa rugosa exterior se ablanda y se separa en finas partículas durante el sueño de usted. Por la mañana, esas feas y rugosas escamas de la piel caen por sí solas con el mero hecho de lavarse. Desaparecen las espinillas y las imperfecciones de la tez. Ante los ojos de usted aparecerá la clara y fresca belleza de la nueva piel, hasta entonces oculta. Póngase asimismo Cera Aseptina en toda la cara y cuello, así como en los hombros, brazos y manos. De no hacerlo así, el contraste con la fresca y blanca tez del rostro se notaría demasiado. Pida usted hoy la pura Cera Aseptina al proveedor que acostumbre y pruebe esta misma noche esta cera mágica de belleza.

**FUMADORES**

**BRONQUITIS, CATARROS, TOS, ASMA**

**GRIPE**

La contaminación de esta enfermedad es por las vías respiratorias. En su consecuencia, la forma MAS COMODA, AGRADABLE Y SEGURA de prevenirse contra ella es FUMANDO CON "TIBAK".

"TIBAK" ES UNA PICADURA CIENTIFICA que se mezcla con la del tabaco. De esta forma, al fu-

mar, inmunizará usted su aparato respiratorio contra la infección gripal y curará eficazmente las otras citadas.

Venta en Farmacias, a 2'75 pesetas cajita para 300 cigarrillos.

En Zaragoza se vende en las siguientes farmacias: Rived y Chólliz (D. Jaime I, 19); Dehesa (D. Alfonso I, 35); Castejón (Independencia, 6); Ríos (Coso, 43); Farmacéutica Aragonesa (Coso, 43).

# SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **3 DIAS** 25 PALABRAS, 2<sup>as</sup> 5<sup>as</sup> — Cada palabra más por inserción, 0'05

## LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio ...	0'10
Desde 5'01 a 10 pts.	0'15
" 10'01 a 50 "	0'20
" 50'01 a 100 "	0'30
" 100'01 a 250 "	0'50
" 250'01 a 500 "	0'75
" 501'01 a 750 "	1'00
" 755'01 a 1.000 "	1'50
" 1.000'01 a 1.500 "	3'00

El impuesto del Timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

## ARRIENDOS

**JACA** se arriendan pisos de todas clases. Informes, Sindicato Inicialista, Jaca.

**TOMARIA** en arriendo torre con dos cabices de tierra en adelante; la pagará bien. Dirigirse, calle del Porvenir, número 10, segundo derecha.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**ARRIENDO** piso principal, cinco balcones, punto más céntrico ciudad, esquina a dos calles y plaza, propio para oficinas o peluquería señoras. Razón, Santa Cruz, 24, portería.



**PISOS** de todas clases se arriendan en Jaca. Para informes diríjase al Sindicato de Inicialista de Jaca.

**ARRIENDO** edificio, propio para instalar molino o fábrica de harinas y motor eléctrico de 25 HP. A. de Salvador, en Castejón de Monegros.

## ENSEÑANZAS

**INSTITUTO ANDOLZ**, Mártires, 2 (plaza Constitución): Oposiciones, Carreras, Bancos, Contabilidad, Mecanografía, Ortografía, Reforma letra, Aritmética, Dibujo, etc. Convocadas para ambos sexos: 235 plazas Auxiliares Ministerio Instrucción, edad 16 a 40 años; exámenes en agosto.

**OPOSICIONES** telefonistas de la Compañía Telefónica Nacional, Edad de 16 a los 25 años. Preparación para la próxima convocatoria en la Academia Kihnel, calle Alfonso, número 12. (Programa gratis).

**ACADEMIA RODRIGO**, Coso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

**ESTUDIE** una carrera comercial o técnica de porvenir para su propio domicilio. Pida libretos gratis a Popular Instituto Politécnico. Apartado 105, Sevilla.

**NUEVA ACADEMIA** de choferes "Aragón". ¡Increíble! Chofer mecánico en pocos días por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparación para carnets de primera. Clases especiales para señoritas. Herólesmo, 55 garage.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

## FINCAS

**VENDO** una era de propiedad particular, propia para trillar, edificar o explotación de gravera. Dirigirse a José Sanz, Juslibol, 134 (torre Genoveva).

**VENDO** dos parcelas; las daré baratas; una planta baja y primer piso, con cuatro inquilinos; de bloque y ladrillos y buena construcción; otra de a punto de echar piso y tejado. Razón, Casta Alvarez, 49, Carpintería de Juan Celma.

**SE VENDE** una casa, 400 metros de terreno, propia para labrador o vaquero. Razón, Calvo, 23, Delicias. Francisco Piquer.

**SE VENDE** una casa, constando de cuatro pisos, corrales y bodegas, sita en el barrio de Venecia. Condiciones excelentes. Informes, Avenida Central, 7, segundo izquierda.

**MONTE**. Se vende a plazos, de 850 hectáreas de labranza y 50 de eriales, en el término municipal de Quintanilla de Trigueros, provincia de Valladolid, y próximo a los pueblos de Ampudia y Santa Cecilia. Para más detalles, diríjase a Demetrio Castañé, de Palencia.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**SE VENDE** casa nueva en calle Conde de Aranda. Dirigirse al apartado de Coreros número 279.

## HUESPEDES

**HOTEL REGINA**, calle Vergara, Barcelona. Gran "comfort", moderno. Espléndidas habitaciones.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**VIAJEROS**: para comer bien y con limpieza y económico, Pensión Aragón, Constitución, 5, segundo. Teléfono 29-97.

## PERDIDAS

**RUEGASE** devolución de gafas vista deficiente, extraviadas por obrero, el domingo, en obras cubrimiento del Huerba a taller de José Asensio, paseo Plátanos, 39. Gratificaré.

**PERDIDA** de un saco de ropa para una pobre lavandera en el tranvía de Torrero, desde Cervantes a Constitución. Se ruega devolución a calle de Aguadores, 15, segundo, y se gratificará.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

## VENTAS

**VENDO** puertas de entrada de casas, de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas con o sin reja; buena calidad. Precios muy baratos por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97, Carpintería Miguel Ferrando.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**SE VENDE** un brabant "Ajuria", número 2, seminuevo, en buenas condiciones, o igual se cambiaría por otro del número 0. Para tratar, diríjase a Andrés Marco. Abanto (Zaragoza).

**GALLOS** reproductores seleccionados, "Leghorn", raza gran ponedora, vende Francisco Javier Arraiza, en Ibero.

**VENDO** 150 primas para parir del 20 de abril en adelante. Dirigirse a Prudencio Olcoz, Monreal.

## BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

## OFERTAS

**INSTITUTO ANDOLZ**, Mártires, 2 (plaza Constitución): Oposiciones, Carreras, Bancos, Contabilidad, Mecanografía, Ortografía, Reforma letra, Aritmética, Dibujo, etc. Convocadas para ambos sexos: 235 plazas Auxiliares Ministerio Instrucción, edad 16 a 40 años; exámenes en agosto.

**200 PESETAS** empezarán ganando personas dispongan ratos libres cualquier localidad, confeccionando trabajos en casa todo el año. Asombrosas novedades extranjeras patentadas. Establecimiento Kommi. Apartado 440. Valencia.

**SUELDO** 300, 600 pesetas construyendo mi cuenta (procedimientos sencillísimos) o representando incubadoras, accesorios, material avícola. Solicito representantes. Apartado 618. Madrid.

**REPRESENTANTES**: ¿Queréis vender pay-pays directamente del fabricante al comprador? Condiciones: 10 por 100 comisión, estar matriculado, conocer artículo y decir casa ha representado. Dirigirse núm. 9.901-C. Vergara, 11, Barcelona.

**PADRE** y dos hijos necesitan muchacha sepa de cocina, 30 años en adelante. Camino de los Cubos, 265.

**PERSONAS** residentes en pequeñas poblaciones o capitales ganarán mil pesetas durante horas libres. Asunto sensacional. Goth, Pi y Margall, 7, Madrid.

## DEMANDAS

**SE OFRECE** cortador de sastre, en fino, joven y con mucha práctica. Darán razón, Contamina, 10, segundo derecha, de 1 a 3.

**FORJADOR** se ofrece, sabiendo su obligación en herrería de todas clases. Colocarse en pueblo. Félix León García, Heroísmo, 44, principal.

**SE OFRECE** oficial barbero para dentro o fuera de la capital. Razón, San Antonio, 22, Delicias.

**SE OFRECE** joven práctico en el manejo de máquinas de vapor o calefacciones, o también como cobrador, ordenanza o administrador de fincas, con garantía metálica. Razón, Miguel Servet, 33, primero.

**REGENTE** de farmacia, de ciudad, viudo, se ofrece. Dirigirse, calle de Vargas, número 14, segundo derecha. Zaragoza.

**SE VENDE**, muy barato, magnífico comedor, estante, prensa copiar, mesa camilla, mesilla aparato luz, sillas tapizadas, musiquero. Razón, Coso, 102, tercero izquierda.

**VENDO** mula extraordinaria y caballo jóvenes, grandes pruebas y yegua punto parir, del garafón. Darán razón, Manuel Perala, paseo Ebro, 33.

**VENDO** dos Brabant de O y una jardinera de campo, ambas cosas en buen estado. Dirigirse a don Andrés Alonso, en Zaragoza, Brull, 5, segundo izquierda, o en Alcañiz.

**OLIVOS** de todas clases, gran desarrollo, pronta producción. Precios económicos. Viveros de Francisco Mateo, Correlia (Navarra).

**SE OFRECE** señora para repasar ropa en su casa y a domicilio. Razón, plaza de San Bruno, núm. 1, piso segundo, puerta quinta. Zaragoza.

**FARMACEUTICO** se ofrece para regentar farmacia. Dirigirse con condiciones a don Mariano Fuentes, en Sádaba (Zaragoza).

**DEPENDIENTE** de tienda, almacén y viaje, muy práctico, se ofrece. Corta corbatas y camisas confección. Certificado y referencias a satisfacción. A. M. S. San Félix, 7, primero.

**PARA ORDENANZA**, cobrador, vigilante o cosa similar, ofrécese persona apta para ello. Razón, Rafols, 11, bajo interior.

**SE OFRECE** joven para trabajar en agricultura, conocedor de ella; pocas pretensiones. Dirigirse, Mayor, 46, entresuelo, derecha.

**SEÑORA** viuda, bien educada, desea acompañar señoras por las tardes, acostumbrada a ello. Razón, Armas, 25, tercero.

**SEÑOR** con cargo público, fianza metálica, tomaría administración fincas o cobro de recibos. Dirigirse Don Jaime I, 37, segundo derecha.

**SE OFRECE** chófer joven para dentro o fuera de la capital; cobrador, ordenanza o cosa análoga. Mólicas pretensiones. Darán razón, Navarra, 16, primero derecha.

**CHOFER** mecánico se ofrece, 25 años, con carnet de primera y segunda categoría. Dirigirse a R. B. Zapata, 13, primero (Delicias).

**SEÑORITA** taquimecanógrafa se ofrece para oficina, secretaria particular, etc. Muy buenos informes. Boggiero, 137, segundo centro.

**SE OFRECE** dependiente de tejidos con conocimientos de viaje al detall. Razón, San Pablo, 86, barbería. Teléfono 39-66.

**SE OFRECE** medio oficial muy adelantado, de confitero, para dentro o fuera de la capital. Pocas pretensiones. Buenos informes. Dirigirse a Francisco Lázaro, Mayor, número 6, Arcos de Jalón.

**CHOFER** mecánico se ofrece para dentro o fuera de la capital; mólicas pretensiones. Darán razón, camino de Almozara, núm. 1, primer piso.

**OFRECESE** joven de 18 años, conocedor de faenas agrícolas, para estar al cargo de fincas rústicas, para cobrador de autobuses, mozo de almacén o para alguna cosa análoga; pocas pretensiones; trabajaría en cualquier parte de España. Dirigirse a plaza República, 11, Daroca.

**VENDO** carro de mano grande y fuerte. Se dará barato. Razón, Casta Alvarez, 49.

**VENDO** dos zafras de aceite, seminuevas, en buen estado para su uso, de 85 a 90 arrobas de cabida cada una. Para verlas y tratar se dirijan a Desiderio Pérez, de Villalengua (Zaragoza).

**VENDO** un carro seminuevo para dos caballerías mayores. Para verlo y tratar diríjase a Antonio Aguerri, calle Nueva, 18, Escatrón.

**AMASADORAS**, hornos, prensas, Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 6.

**PERFUMERIA PELIK**. Fabricación parisiense. Colonias, lociones, quinas, polvos, cremas, etc. Ventas a granel en la fábrica. Casas Baratas, 2 (Gran Vía). Teléfono 10-47.

**AUTOMOVILES**: Se vende una carrocería chasis corto seminueva, y otra chasis largo. Informes, Central Automóvil. Tudela.

**SE VENDEN** 200 ovejas gordas, para pique. Se cederán por partidas de 50 en adelante. Prudencio Palacios, Marcilla.

**PURGANTE MABU**, inofensivo y muy agradable al paladar. No irrita el intestino. Venta en farmacias.

**GRAN OCASION**: Vendo gacera pequeña, seminueva; carros de una, dos y tres caballerías; dos volquetes; arados navarros y castellanos. Precios baratísimos. Carretería Pedro Sáiz, Tafalla.

**PRESAS** para vino, de varios sistemas. Turbinas hidráulicas, Molinería, Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly, Sociedad Anónima, Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

**MUEBLES**: Armarios con juana color guinda, a 90 pesetas; mesas de comedor, a 25 pesetas; mesillas noche, a 12 pesetas; armarios comedor, camas, cómodas, entredoses, lavabos, sillas, cuadros, espejos. Precios sin competencia. Almacenes de San Pablo, M. Gómez. Calle de San Pablo, núm. 39 (esquina a la plaza de San Pablo).

**VENDO** perchero estilo español, precio económico. Verlo y tratar, Coso, 27, último piso; entrada por Bazar X.

**COMEDOR** completo, moderno, nuevo, vendo contado, plazos. San Miguel, 48, tercero izquierda.

**OCASION**. Véndese automóvil "Renault", seis cilindros, perfecto estado, pocos kilómetros, o cambiárase por coche pequeño. Coso, 76, principal, de cuatro a cinco tarde.

**UNAS** blandas se endurecen con pomada Kasper.

**HIERROS** de lance, chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde. Agustina de Aragón, 57.



De fabricación inglesa



La cubierta que preferirá en cuanto la cree. Más kilómetros por el mismo dinero

Distribuidor para Aragón:

### BLAS LATRE

COSO, 134.—ZARAGOZA

**VENDO** un coche familiar, para dos caballerías. Se halla en buen estado. Dirigirse a don Isidro Lozano, en Zaragoza.

**BASCULAS** y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. C. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Romea, 2. Teléfono 41-50.

**VIDES AMERICANAS**. Se venden barbados, estacas y estaquillas de Rupestris de Lot y de Riparia, número 3.309. Esteban Deán, Villafranca de Navarra.

**AOBITUNAS** casa Egea, Esclabanes, 11. Negra de agua, kilo, 0'75; de Savillán, dulces, kilo, 1'20; cascadas del país, muy ricas, aderezadas con tomillo hinojo.

**VIDES AMERICANAS**. Vendo estaca y estaquilla de Riparia, núm. 3.309. Hernández Hermanos, El Burgo de Ebro.

**SE VENDEN** 130 borregos finos, muy gordos. Para verlos y tratar, Jorge Castillo, Grisen.

**H. U. M. O.**, prodigiosa creación de laboratorio que ha de producir una verdadera revolución industrial. Indispensable en fábricas y talleres. Agente mecánico insuperable. Usines, Laboratoires Seinet-et-Oise (Francia).

**ANISETE VENUS**. Licor Benedictine. Exquisitos productos de la Casa Fuster Molinas, de Santa Margarita (Mallorca). De venta en ultramarinos y bares.

---

## Obsequio a los lectores de LA VOZ DE ARAGON

Todos nuestros lectores podrán anunciar gratis en esta sección de anuncios por palabras coleccionando los cupones que se irán publicando, para canjear por anuncios de nuestra sección de ANUNCIOS ECONOMICOS.

Por ser esta sección la más leída de nuestro periódico y, por tanto, la más solicitada de todo el público, es la sección que interesa igualmente

- Al industrial.
- Al comerciante.
- A quien busca trabajo.
- A quien ofrece colocación.
- Al propietario y al inquilino.
- A todo el que tiene que comprar o vender algo.

A todos interesa, por lo tanto, la sección de ANUNCIOS ECONOMICOS de LA VOZ DE ARAGON, en la que los lectores pueden anunciar gratuitamente sin más que recortar el cupón adjunto.

### CUPON

VALE POR UNA PALABRA

a publicar en la sección de ANUNCIOS ECONOMICOS de LA VOZ DE ARAGON, en anuncio de quince palabras como mínimo, por día. Este cupón caducará el 31 de marzo de 1933.

La Administración del periódico se reserva el derecho de rechazar aquellos anuncios que por su texto no encajen en las normas publicitarias de este diario.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

TRIMESTRE 750 PTAS.

AÑO..... 30'00 "

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

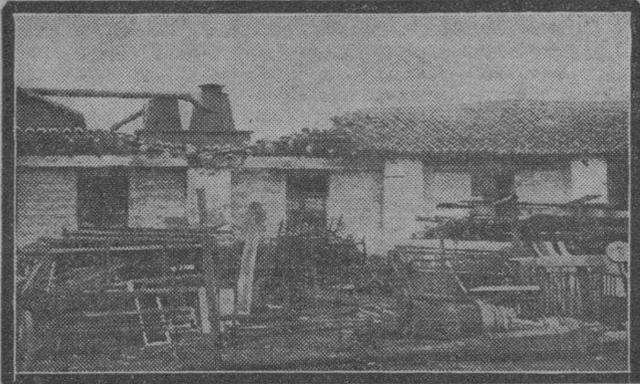
Sociedad Anónima

AÑO 1933

Número de 16 páginas

OBRA SOLIDA

## Se hunde una nave de los almacenes municipales



Se hundió ayer con estrépito, durante las primeras horas de la mañana, una nave de los almacenes que para materiales de obras tiene el Ayuntamiento en la calle Monreal, contiguo al Albergue de Mendigos.

Dicha nave fué, en un tiempo, cuadra de Sementales, y al instalar en ella sus almacenes el Ayuntamiento, ampliando los edificios contiguos que ya utilizaba, destinó este almacén el Municipio a guardar muebles y enseres productos de juicios. En él había algunos muebles y restos de vehículos incautados por el Ayuntamiento.

El edificio no presentaba signos de su escasa resistencia, y sin que puedan determinarse causas concretas,

durante la pasada noche se desplomó el tejado al inclinarse el muro que sirve de fachada al edificio. Dada la hora y el poco tránsito que hay por dicha vía no causó el hundimiento más que natural alarma entre los vecinos.

Por la mañana los obreros municipales se dedicaron a apuntalar el muro desprendido, en evitación de posibles derrumbamientos. Los daños sufridos por el hundimiento son de alguna consideración.

Contiguo al edificio hundido está el Albergue de Mendigos recientemente restaurado, que no ha sufrido los efectos del próximo desprendimiento.

(Foto. A. de la Barrera)



LA COLONIA VOTANTE

Mañana se celebran las elecciones en Alemania para diputados del Reichstag.

Con objeto de que los alemanes residentes en España puedan cumplir sus deberes ha dispuesto el Gobierno alemán que el vapor "Halle", de la Hamburg Amerika Linie, recale en Barcelona el día 5 por la mañana, para embarcar a los alemanes y llevarlos a seis millas de la costa, para que allí, fuera de las aguas jurisdiccionales, puedan emitir libremente su voto.

Pero, ¿y los alemanes residentes en Madrid y en Zaragoza? ¿Votarán en el Manzanares o en el Ebro?

LOS "PAJUAROS" PROPAGANDISTAS

Un señor de esos que sin leer los periódicos presumen de estar enterados de todo, viendo ayer a un avión arrojar octavillas de propaganda sobre la ciudad, pensó que se trataba de asuntos electorales y dijo:

—Lo que es yo aunque me las echen con "diregible" no las trago!

LA CENTRAL DE AUTOBUSES Y LA CUENTA

Los de la tracción mecánica no están muy conformes con el establecimiento de la estación de autobuses. Temen los concesionarios de líneas que sean ellos los que tengan que pagar la costosa edificación y encarezcan con nuevos tributos municipales sus explotaciones, hoy día bastante ruinosas.

Claro que alguien ha de ayudar a pagar lo que se gaste. Pero, ¿no habría una fórmula que "aliviase" en algo a los concesionarios?

Porque nadie duda que la Central es una necesidad zaragozana.

AL CAMPO

Un cinco de Marzo dominguero. Fiesta doble. Pronóstico nublado. Será un día húmedo. Para algunos exterior e interiormente. ¿Cuánto "excursionista" de sartén y garrafa?

LAS GRIETAS DE LA GRAN VIA

Otra vez con este título, y esta vez firmada, llega a nosotros una nota de los constructores de la obra de cubrimiento del Huerva, en respuesta a los descubrimientos que hacía un lector timorato:

"Como es de gran humanidad, y fuera de humorismo, enseñar al que no sabe, que ha contado mal el anónimo lector, pues son cuarenta y siete grietas las que hay, y no veinte, en el tablero que cubre el río subterráneo, o sea cuarenta y siete juntas de dilatación, como corresponde a esa clase de obras (más claro: 47 grietas intencionadas).

No se alarmará el vecindario, que está por encima de ese modesto conocimiento".

PATYNAZO

## Los solares del antiguo Hospicio y la Casa del Pueblo

NO LO HAN CONSEGUIDO LOS SOCIALISTAS

MADRID. — Esta mañana se discutió en el Ayuntamiento el asunto de la cesión, para la construcción de la Casa del Pueblo, del solar del antiguo Hospicio, por un millón y medio de pesetas, pagaderas en 50 años.

Fuó desechada la propuesta por la mayoría monárquica-federal-radical.

Los socialistas se abstuvieron de votar.

EN EL PASEO DEL EBRO

## Una camioneta arrolla a un panadero y lo lesiona

En el paseo del Ebro, ayer tarde, al cruzar la calzada, fué atropellado por una camioneta Dimas Foz Pastor, de 24 años, panadero, con domicilio en la calle de Jesús, 1, bajo. Quedó en tierra conmocionado, y varios transeúntes le auxiliaron.

En una ambulancia fué transportado al Hospital provincial, donde le curó el médico de guardia, señor Pamplona, con los practicantes de servicio.

Presentaba estas lesiones: heridas contusas en la región frontal con probable fractura del hueso, conmoción cerebral, contusiones y erosiones en distintas partes del cuerpo.

Su estado fué calificado de grave. Quedó instalado en la sala de la Madre Isabel.

Se constituyó en el Hospital el Juzgado de guardia, integrado por don Luis de Paz, magistrado, y don Ildefonso Fernández, actuario, y practicó diversas diligencias para esclarecer el suceso.

LOS PRIMEROS AUXILIOS

Como ampliación al suceso, y por referencias recogidas, pudimos averiguar que fué auxiliado el herido por don Carlos Ibarra, funcionario municipal, y don Julián Jaime, empleado de la Alcoholera del Pilar.

Recogieron a Dimas Foz Pastor y le llevaron al botiquín de la Alcoholera, donde le asistieron.

Dimas Foz iba en bicicleta cuando fué atropellado.

DETENCION DEL CONDUCTOR

El autocamión núm. 4.739, matrícula de Zaragoza, lo conducía Leonor Ríos Rodríguez, de 38 años, casado, chófer.

Fuó detenido y conducido a las Oficinas de Vigilancia.

Prestó allí declaración ante el juez señor de Paz

FACULTAD DE MEDICINA

## Cursillos de ampliación de estudios

CURSILLO DE "ENFERMEDADES DE LA NUTRICION"

Este cursillo, a cargo del profesor Lorente Sanz, comenzará el lunes, 6 de los corrientes, a las seis de la tarde, en la cátedra del Hospital provincial, y continuará lunes y jueves, a la misma hora, con presentación de enfermos y demostración y prácticas de Laboratorio.

Las materias comprendidas en el mismo son: Estudios y problemas sobre la diabetes sacarina en el adulto y en el niño. — Patología del equilibrio ácido-básico. — Raquitismo. — Proceso nutritivo de la espasmofilia. Obesidades. — Trastornos del metabolismo protéinico. — Proceso nutritivo del reumatismo crónico. — Carencias.

LA CRECIDA DEL EBRO VA EN AUMENTO

## No ha desaparecido el peligro de las inundaciones

En contra de algunas noticias dadas ayer el Ebro sigue aumentando caudal que el Ebro lleva ha de recibir venidos a los pobladores de las márgenes del río, porque sobre el caudal que el Ebro lleva ha de recibir un gran volumen del agua caída en la montaña durante los últimos días.

Ayer en el Pirineo se registraron precipitaciones de 15 a 20 mm., cantidad de por sí considerable, pero que, además, ha facilitado la icuación de la nieve almacenada, por lo que los ríos afluentes del Ebro esperan notable crecida.

El parte oficial de la Dirección de Obras Hidráulicas del Ebro dice así:

"Tengo el honor de comunicar a usted que, según telegrama del vigilante de Castejón, las aguas del río Ebro, a las nueve horas del día de hoy, alcanzaban una altura de 3'60 metros, con tendencia a subir.

El vigilante de Miranda anuncia igualmente que el nivel de las aguas del río sigue creciendo.

Altura probable en Zaragoza, mañana, por la noche, 3'50 metros; tendencia a crecer".

Hay, pues, motivos para estar prevenidos, ya que la bonanza iniciada y la elevación termométrica acusan rápidos deshielos, que han de agravar más la situación.

En Miranda de Ebro lleva ya el Ebro un caudal anormal, y a él habrá que sumar ahora el grueso volumen de los afluentes desde Miranda a Zaragoza. Mucho tememos, por lo tanto, que las inundaciones se produzcan, y de ello informaremos debidamente, siguiendo el curso de estas anomalías atmosféricas que tan desgraciadas consecuencias suelen tener para nuestros agricultores ribereños.

DEL ASALTO A LA TORRE MONTOYA

## Un atracador detenido está condenado por excitación a la rebelión

Se refirió ayer el gobernador, en su conversación con los informadores, a los detenidos por el asalto a la Torre de Montoya, en las cercanías de Zuera.

Como detalle interesante les dijo: "Uno de los detenidos en Zuera por el asalto a la Torre de Montoya, llamado Ramón Sánchez Peropadre, resulta que estaba condenado ya a seis años y un día de prisión mayor, por excitación a la rebelión a los soldados, habiéndole sido rebajada a tres años la condena en virtud del indulto del 8 de diciembre de 1931.

Independientemente, pues, del suceso de Zuera tiene que cumplir tres años de prisión".

## Mandamientos chinos

Cuando Ti-Ha-Ning alhajaba la casa para sus nupcias, díjole su padre: "De nada te servirá tener una casa cómoda si te incomoda la esposa que tomes".

Generalmente la memoria es flaca cuando hay que hacer un favor. Pero suele ser más flaca cuando hay que corresponder al favor hecho.

En la prosperidad todos los hombres soberbios pueden despreciar a los demás; en la adversidad el hombre soberbio es despreciado por todos.

Por eso ningún hombre soberbio consiente en salir de la prosperidad.

Ka-Sang escribió que a veces la impaciencia hace perder el juicio.

Pero su secretario rectificó la frase, y donde decía "impaciencia" puso "paciencia".

Ningún sabio ha medido mal el tiempo. Cuando ha calculado que una hora descascia, ha adelantado el reloj, pero jamás se le ha ocurrido pararlo.

YUG

## Imposición de multas por apedrear farolas

Por la Alcaldía se ha cursado una nota en la que se hacen públicas las multas impuestas a varios padres de niños que han apedreado farolas de alumbrado público con la consiguiente rotura de bombillas en perjuicio del vecindario.

El alcalde añade en su nota que está dispuesto a evitar tales desmanes, que hablan desfavorablemente de la cultura de la ciudad y ha impuesto la multa de 150 pesetas a cada uno de los denunciados, además de tener que satisfacer los daños que importan los desperfectos referidos, que ascienden, según informe facilitado por la Dirección de Ingeniería municipal, a la cantidad de 34'20 pesetas.

## La falta de vigilancia en el Arrabal

Nos visitó anoche una nutrida comisión del Arrabal para exponernos la situación de dicho barrio, totalmente falta de vigilancia.

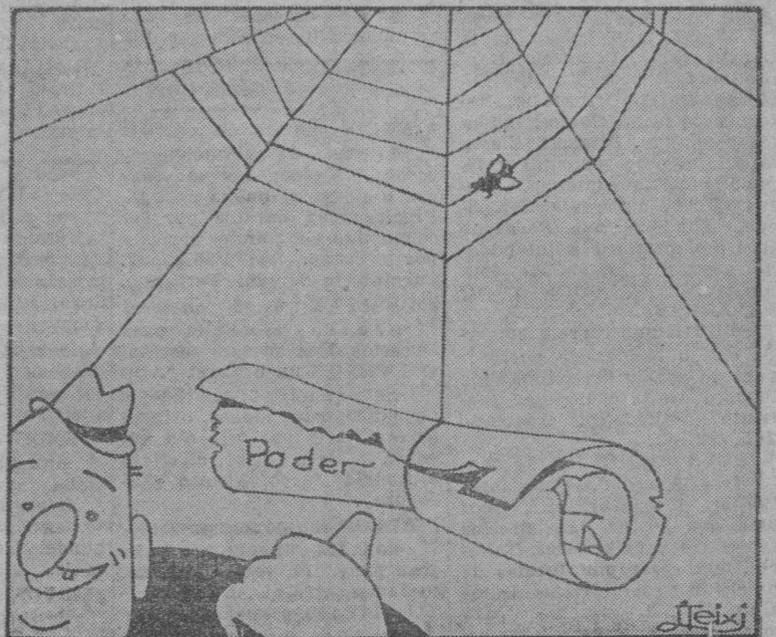
Esa falta de vigilancia tiene las consecuencias que son de suponer, y entre el vecindario existe la consiguiente alarma.

Como los vecinos del Arrabal tienen igual derecho que los vecinos de todas partes a gozar de tranquilidad, piden que se preste en el populoso barrio la debida vigilancia, y en este sentido solicitaron nuestros visitantes que expusiéramos su deseo en LA VOZ DE ARAGON.

Al exponerlo lo apoyamos con todo ahinco, deseando que sea atendida tan legítima petición.

## Una súplica

Por "Teixi"



—¡Ojo, lector! ¡No se te ocurra soplar!